

**L'ALGÉRIE CIBLÉE  
PAR DES SECTES ET DES PAYS  
DU MOYEN-ORIENT** P. 2

# Le Quotidien

Edition Nationale d'Information **D'ORAN**

## Iftar

Oran	20h24
Alger	20h12
Constantine	19h57

## Imsak

Oran	03h48
Alger	03h27
Constantine	03h16

## L'INÉLUCTABLE

AREZKI DERGUINI

### LE COMLOT AU SECOURS DU COMLOT

MINI MASSIVA

**MINISTRES RENTRANTS,  
MINISTRES SORTANTS :  
VONT-ILS RENDRE  
PUBLIC LEUR  
PATRIMOINE ?**

CHERIF ALI

■ Le mépris, cette  
redoutable ADM

**FAROUK ZAH**

■ Le royaume  
du dernier Amimir

**OMAR CHAALLAL**

■ Clin d'œil ou coup  
de poing pour  
le récalcitrant

**HAMID DAHMANI**

■ Jésus dans le Coran

**OMAR MERZOUG**

■ Un matin...

**AKRAM BELKAÏD**

■ Livres : les enfances !

**B. AHCENE-DJABALLAH**



### ALERTE SUR LE FRONT ÉCONOMIQUE

ABED CHAREF

## TRIBUNE

**Un tournant  
pour l'action  
humanitaire** P. 6



**PAR BAN KI-MOON**  
Secrétaire général  
de l'Organisation  
des Nations Unies

P. 7 à 14

**Promo Ramadhan**

**ooredoo**



facebook  
**illimité**

**+ Internet**

à **50** DA  
Valables  
2 heures

**\*151#** choof.ooredoo.dz Réseau de vente

Facebook illimité et 50 Mo d'internet valables deux heures. Promo valable pour les clients particuliers et entreprises pendant tout le mois de Ramadhan et jusqu'au 2ème jour de Aïd el Fitr.  
Plus d'informations au : 0650 000 333 pour les particuliers / 0650 000 330 pour les entreprises

ooredoo.dz



Islam

## L'Algérie ciblée par des sectes et des pays du Moyen-Orient

Yazid Alilat

L'Algérie fait face à de sourdes menaces de sectes et pays du Moyen-Orient qui veulent «re-islamiser» les Algériens. C'est ce qu'a affirmé, hier, à la radio Chaîne 3, le ministre des Affaires religieuses et des Waqfs, Mohamed Aïssa. L'extrémisme religieux, constaté depuis quelque temps, en Algérie, dirigé contre les jeunes, est considéré par le ministre comme étant «des dérives sectaires». «L'Algérie a connu l'Islam depuis des siècles et a cohabité avec d'autres religions, a contribué à la construction de la civilisation andalouse et en est le dépositaire légal après l'inquisition», a-t-il rappelé.

Pour le ministre des Affaires religieuses, «les jalons de notre religiosité sont le juste milieu mais ont été bafoués par une invasion produite, en trois phases de notre histoire: la présence ottomane qui a généré l'existence du rite hanéfite et coutumes de vie différents de l'appartenance africaine de l'Algérie, le colonialisme qui a imposé le clergé qui formait les imams selon le concept laïque, pour perdurer en Algérie, et la troisième est le choix des Algériens à l'option socialiste qui a poussé des pays orientaux à croire que nous sommes un pays à re-islamiser, et c'est comme cela que l'invasion sectaire s'est produite, par la formation, dans ces pays, de jeunes Algériens pour qu'ils reviennent en instituteurs et parfois comme imams.» Mohamed Aïssa enchaîne, en déclarant, que «notre démarche est d'outrepasser ces trois phases pour un référent algérien, qui est le nôtre, c'est l'esprit de Cordoue, qui était la dernière phase après l'invasion ottomane et le colonialisme, et nous croyons qu'il s'agit de l'Islam tel qu'il a été révélé à Médine, au service de la société et modéré. C'est notre démarche et notre feuille de route, qui sont un programme du gouvernement.» Il poursuit en affirmant que «les jalons de l'Islam, en Algérie, ont été bafoués. Donc, il faut dépoussiérer et convaincre les Algériens, il ne faut pas jeter ce riche héritage du référent de l'esprit de Cordoue, il ne faut ni le jeter, ni le dénigrer», a-t-il dit, estimant qu'il s'agit «d'une réforme profonde et intellectuelle, il faut que l'élite savante participe à ce travail laborieux.»

### DÉFENSE DU RÉFÉRENT NATIONAL

Pour défendre le référent religieux national, «notre histoire, notre existence», Mohamed Aïssa a souligné la mise en place «d'approches, qui concernent trois jalons: la jurisprudence (Fiqh) du rite malékite, l'interprétation (l'Ijtihad) pour s'ouvrir sur la modernité, puis l'approche soufie, la spiritualité.» Mais, il relativise car «ces jalons ne peuvent être contenus que par des institutions, des publications pour défendre ces référents religieux et les rappeler. «Nous avons engagé, en 2015, la publication de 86 oeuvres, dont des oeuvres religieuses. Il nous faut des hommes qui incarnent le référent national», a-t-il indiqué, avant de souligner que

«nous visons Dar El Itaa, pour tous les exégèses algériens, pour orienter la société algérienne et qu'elle revienne vers ses référents religieux.» Pour «immuniser cette construction, on envisage un observatoire pour défendre, contre les dérives sectaires et l'extrémisme religieux. Ces institutions sont engagées auprès du gouvernement et on attend les avis des ministères. On a déjà reçu un feedback positif, sur les dérives sectaires», et cet «observatoire sera le premier, dans le monde musulman, pour débattre de ces questions. On aura ces deux institutions vers la rentrée prochaine». Cet observatoire «est très attendu au niveau international, dont les institutions onusiennes, et c'est le salut du combat contre l'extrémisme, car l'Algérie a excellé en matière de dé-radicalisation, et la charte pour la paix et la réconciliation nationale a apaisé les tensions et permis aux imams, les plus formés, de dé-radicaliser les jeunes, ceux tombés sous le charme de l'extrémisme, en montrant que les versets utilisés sont sortis de leur concept et instrumentalisés à des fins politiques». «Ce travail, a dit le ministre, est un référent international et l'Algérie est considérée comme capitale de la dé-radicalisation.»

Par ailleurs, M. Mohamed Aïssa a indiqué qu'il y aura également l'institutionnalisation d'un observatoire de veille contre le prosélytisme: «ce sont des institutions complémentaires, c'est la commission nationale, qui siège au ministère, qui va réguler les cultes autres que l'Islam pour défendre la liberté du culte, défendue par la loi fondamentale algérienne.» Pour autant, le ministre des Affaires religieuses confirme que «l'Algérie fait face aux menaces de l'extrémisme religieux», indiquant que «les services de sécurité font face à ce genre de menaces, dont le combat contre les dérives sectaires, et nous remarquons qu'il y a chaque fois une tentative d'intrusion.»

### SOURDES MENACES ET TENTATIVES D'INTRUSION

«L'Algérie ne veut pas devenir le terrain d'une guerre sectaire qui ne la concerne pas, comme le Ahmadiisme, le wahabbisme, etc. ... ce n'est pas le produit algérien, né en Algérie.» Le ministre affirme que «nous croyons que c'est une invasion et c'est un colonialisme d'un autre niveau», soulignant que «nous avons détecté deux wilayas, dans l'extrême est du pays, qui sont la visée de toutes les sectes qui existent au Moyen-Orient, qui veulent prendre pied dans ces deux wilayas». Il a refusé, cependant, d'en révéler les noms, précisant qu'«il s'agit de deux wilayas au niveau des frontières algériennes, nous sentons qu'il y a des intrusions étrangères qui veulent frapper l'Algérie, qui les a fragilisés sur le plan sécuritaire.» Pour M. Mohamed Aïssa, la solution contre ces intrusions sectaires est qu'il faut «immuniser l'Algérie, en revenant à notre référent national, nous avons un héritage très riche convoité par les pays voisins.» Les attaques, selon le ministre, sont orchestrées, à travers



## ANALYSE

Kharroubi Habib

**A**pparemment la reprise de la ville de Syrte par les forces loyales au gouvernement d'union nationale (GNA) que préside Fayez El Serradj devrait asseoir l'autorité de ce dernier sur le pays. Il est vrai que le GNA est parvenu peu à peu à rallier à lui des acteurs politiques des groupes et milices armées et ce faisant il est apparu avoir justifié qu'il est l'émulation d'un rassemblement en train de refaire l'unité nationale ayant volé en éclats dans le sillage de la révolte anti-Kadhafi.

L'offensive que ses forces ont lancée contre Daech dans Syrte et sa région est pour ce GNA une opération devant faire la preuve qu'il dispose désormais de la force armée en capacité de chasser du pays cette organisation terroriste et de restaurer l'autorité de l'Etat auquel il préside. Reste à savoir si l'union ainsi ébauchée à Syrte par le GNA et les groupes armés qui lui ont accordé leur soutien va s'inscrire dans la durée ou voler à nouveau en éclats au terme de l'offensive destinée à chasser Daech de Syrte. L'interrogation s'impose au constat que les parties prenantes à la coalition que le GNA est parvenu à constituer autour de lui n'apparaissent avoir d'autre objectif que de mettre en échec l'ennemi commun qu'est pour elles l'organisation djihadiste l'Etat islamique. Au-delà, il ne semble pas que l'union des forces libyennes réalisée par le GNA l'a été sur la base d'un agenda et d'un programme politique auxquels toutes ses composantes souscrivent.

Il est par conséquent à craindre que dès que Daech sera défaite et contrainte d'évacuer la portion du territoire libyen tombée sous sa coupe, l'on verra cette union se défaire et reprendre les affrontements libyo-libyens. Le succès dont elle pourrait se prévaloir par la repri-

### Libye: le risque d'une victoire à la Pyrrhus pour le GNA

se de Syrte aux combattants de l'Etat islamique risque de devenir la pomme de discorde entre le GNA et les groupes et milices armées qui y concourront. Officiellement le GNA a constitué sous son autorité un état-major militaire qui coordonne les opérations de l'offensive en cours pour reprendre Syrte et sa région. Mais s'il y a coordination entre les éléments composant la force gouvernementale montée à l'assaut des positions de Daech, il n'en demeure pas moins que les uns et les autres font le calcul de s'approprier les dividendes de la victoire.

Le GNA a le soutien de la communauté internationale mais reste affaibli par le fait que n'ayant pas à disposition et sous son autorité une armée nationale efficiente, il est à la merci des ambitions de ses alliés de circonstance. C'est dire qu'en Libye il y a toujours nécessité de faire pression sur tous les acteurs agissant dans la crise libyenne pour qu'ils conviennent d'un accord politique qui mette fin à la division du pays sur la base d'un programme aux objectifs acceptés par tous. L'ONU et les Etats du voisinage ont parfaitement compris que c'est dans ce sens que la communauté internationale doit agir auprès de ces acteurs. Faute de quoi la défaite de Daech dans ce pays ne sonnera pas la fin du chaos dans lequel l'ont plongé les luttes fratricides pour le pouvoir et le contrôle de ses richesses qui en est le but.

Malheureusement et malgré l'apparente union amorcée en Libye contre la présence de l'Etat islamique, les dissensions qui ont conduit le pays au chaos sont loin d'avoir été surmontées. Leurs protagonistes continuent à les entretenir, motivés par des ambitions que l'unité retrouvée du pays contrecarrerait et entretenus dans leur détermination par les milieux étrangers qui leur fournissent des soutiens intéressés.

les réseaux sociaux, notamment des «blasphèmes contre le prophète et les services de sécurité ont montré qu'il s'agit d'une intrusion étrangère.» Il a, d'autre part, souligné que dans le cadre de l'assainissement du paysage audiovisuel, par le ministère de l'Information que le ministère va intervenir pour déterminer le discours religieux sur les médias. «En vérité, nous combattons les dérives sectaires, mais pas les sectes, c'est un pro-

blème moral, la préoccupation de l'institution officielle algérienne est que ces personnages n'ont pas à faire du prosélytisme et profiter du besoin des uns et des autres pour leur imposer leur secte», explique le ministre qui ajoute que «nous combattons les agissements des uns et des autres, qui nuiraient à l'Algérie.»

Et puis, «nous avons des contrôleurs et des inspecteurs pour contrôler les prêches et chaque fois qu'il y

a une dérive, on interpelle l'imam.» «Nous sommes attaqués sur la religiosité des Algériens, cela a réussi, dans les années 1990, pour contrer cela, on fait la formation des imams, qui sont assez outillés pour sécuriser leur lieu de culte.»

Enfin le ministre des Affaires religieuses a prévenu que «la liberté de culte non musulman (en Algérie, Ndlr) n'impose pas de violer les lois de la République.»

Tirage du N° 6560  
119.502 exemp.**Le Quotidien**  
D'ORANEdition Nationale d'Information  
Editée par la SPA  
**ORAN - PRESSE**  
au Capital de 195.923.000,00 DA**Président**  
**Directeur Général**  
**Directeur**  
**de la Publication**  
Mohamed Abdou  
BENABBOU**Direction - Administration**  
**Rédaction centrale**  
63, Ave de l'ANP - Oran  
B.P.N°110 - Oran  
Tél. 041.23.25.22  
23.25.23 / 23.25.24  
23.25.69 / 23.25.84 / 23.26.15**Fax Pub:** 041.23.25.21  
**Fax et Rédaction**  
041.23.25.20**Imp.:** Oran : imprimerie  
"Le Quotidien d'Oran"  
Alger : imprimerie "Le Quotidien d'Oran"  
Constantine : S.I.E.  
Ouargla : S.I.A.**INTERNET:** <http://www.lequotidien-oran.com>  
E-mail : [infos@lequotidien-oran.com](mailto:infos@lequotidien-oran.com)  
[publicite@lequotidien-oran.com](mailto:publicite@lequotidien-oran.com)  
[admin@lequotidien-oran.com](mailto:admin@lequotidien-oran.com)  
[lequotidiendoran@yahoo.fr](mailto:lequotidiendoran@yahoo.fr)**Rédaction Algéroise**  
Tél. : 021. 64.96.39 - Fax : 021. 61.71.57  
**Pub** Tél. : 021. 64.96.44**Rédaction Constantinoise**  
Tél. : 031.92.12.11  
Fax : 031.92.12.22**Diffusion:** Ouest: SEDOR Tél. : 041.58.85.52- Centre: SEDOR - Est: SO.DI. PRESSE - Sud: TDS



## Rachat d'El Khabar Le juge ordonne le gel de la transaction

**Le tribunal administratif de Bir Mourad Raïs a ordonné, hier, le gel des effets inhérents de la transaction, conclue entre le groupe media El Khabar et Ness-Prod, filiale du groupe Cevital.**

M. Aziza

C'est une décision provisoire qui empêche actuellement, tout transfert de propriété, en attendant, selon les avocats de la défense, l'affaire « décisive », l'affaire dans le fond, prévue avant la clôture des vacances judiciaires. Le président du tribunal, Mohamed Dahmane, avait demandé aux deux parties de présenter leurs conclusions, avant l'audience du 22 juin prochain. Et ce, pour pouvoir trancher définitivement, dans cette affaire, avant la fin de l'année 2016. « Avec le risque, vu la décision du gel, que le contrat soit carrément annulé », souligne avec scepticisme Me Sadat Fetta, avocate de la défense du groupe El Khabar. Pour Sadat Fetta ce gel, sur le plan de droit, « est regrettable », par le fait que la requête était irrecevable, dans la forme. Elle affirme que la requête était irrégulière. Une requête qui était introduite au nom du ministère de la Communication. Et de souligner d'un autre côté qu'il s'agit d'une affaire purement commerciale où le juge administratif n'a pas le droit d'intervenir dans un rapport de droit privé entre deux particuliers.

Pour l'avocate, le collectif des avocats d'El Khabar va faire appel, mais elle affirme « que l'appel n'est pas suspensif » car il s'agit d'une décision de référé qui est exécutoire d'office, même en cas d'appel. Elle regrette que « l'affaire était enrôlée le 26 avril, nous sommes le 15 juin, ça va faire pratiquement 2 mois, c'est une première en matière d'action en référé qui est censée être jugée dans les 48 heures, avec une notion d'urgence ». Ce délai élastique a permis au ministère de la Communication, selon notre interlocutrice, de rectifier les erreurs des procédures commises. Et cela lui a permis, en outre, de changer la demande, en faisant rappeler qu'au début, ils ont demandé l'annulation de la transaction et par la suite ils ont revu la demande, en réclamant le gel des effets inhérents de la transaction. Et cela a permis, selon Me Sadat de mettre en cause les parties concernées par la transaction, ce qui n'était pas le cas auparavant « car il était question, seulement, d'un procès contre le président du conseil d'administration la SPA El Khabar ». « C'est du jamais vu, selon Sadat, trois modifications apportées pour une action en référé ce qui est illogique, vu son caractère d'urgence ! » Maître Sadat a fait état, par ailleurs, de la difficulté de mettre en application ce jugement. Et de s'interroger : « est-ce qu'il est

possible que ce jugement soit effectif ? » étant donné que les parties ont vendu leur part et il y a une partie qui a acheté. La question demeure entière. Est-ce qu'il y aura un remboursement d'une des parties ? Il y a, selon les avocats, beaucoup de considérations qui entrent en ligne de compte dans l'application de ce jugement, qui sur le terrain s'avère « complexe ». Autrement dit, quels seront les mécanismes qui seront adoptés pour remettre les parties à leur état initial ?

Me Bitam Nadjib, avocat du ministère de la Communication, semble détenir la recette. Il a affirmé que la balle, aujourd'hui, est entre les mains du groupe El Khabar. Selon lui, ils ont la possibilité de convoquer une assemblée à titre extraordinaire, pour revenir aux représentants initiaux du conseil d'administration ou bien installer un conseil d'administration de transition. Car explique-t-il, et conformément à ce jugement, le conseil d'administration, issu de cet acte, une fois saisi par un huissier de justice, ne pourra plus exercer ses prérogatives définies par l'assemblée générale. Il a affirmé également, que ce jugement empêchera le patron du groupe Cevital d'introduire le groupe El Khabar, à la bourse d'Alger. En attendant « l'action décisive » où le conseil de l'Etat tranchera, définitivement, dans cette affaire, avant les vacances judiciaires. Me Nadjib Bitam a affirmé, en réponse aux questions des journalistes, que ce jugement n'a rien à voir avec la possibilité de dissoudre le journal El Khabar. Il a tout de même affirmé que chaque actionnaire doit assumer ses responsabilités. Et de préciser que celui qui a vendu les actions est dans une position « juridique à l'aise, mais celui qui a acheté peut se retrouver dans une situation délicate ».

Le directeur du journal El Khabar, Cherif Arezki, s'est interrogé, pour sa part, sur la possibilité et les modalités de l'application de cette décision « du moment que la transaction a été faite dans les règles de l'art, avec un respect total de la procédure, et dans la transparence » dit-il. Et d'ajouter que « les actionnaires du groupe El Khabar vont faire appel, en attendant le jugement de fond, pour voir plus clair, dans 15 jours devant le conseil de l'Etat ». « C'est la nature du système, on veut faire taire toutes les voix discordantes, cela se fait depuis des années, et cela fait des années qu'on assiste à ce genre de situation », conclut-il.



Ph.: Rachid K.

**Raina Raïkoum**  
Ahmed Farrah

**Les habitudes quotidiennes changent et se fondent peu à peu dans le rythme imposé par le mois du ramadan. Tout ou presque se recentre sur la consommation. Les mercuriales s'enflamment et les bourses se vident sans pondération. Les rites prennent une autre dimension en devenant plus audibles et évidents. Les activités diurnes se resserrent et les journées se font interminables sous la chaleur torride. Les gens mutent en ombrophiles fuyant le soleil et cherchant le moindre abri pour y tenir physiquement. La plupart s'enferment chez eux. L'horloge biologique est malmenée. La physiologie est dérégulée. Le sentiment de liberté est inhibé. Les premières inquiétudes se dissipent et la délivrance arrive avec l'appel du muezzin annonçant la rupture du jeûne.**

**Les repas consistants et riches lestent les membres devant des écrans de télévision. L'animation s'impose d'elle-même en nocturne après la sollicitation des mitochondries. Sortir et veiller tard jusqu'au petit matin pour les jeunes est une tradition constante. Les moins jeunes ne peuvent pas s'autoriser de tels écarts.**

**Cependant, il est devenu récurrent de trouver des mécontents inapaisables et toujours prêts à voir le verre à demi vide. Se plaindre de la platitude de la vie culturelle pendant le ramadan, c'est comme déplorer l'évidence de la brièveté des jours d'hiver au pôle nord.**

**La culture ne peut pas être événementielle et au gré des plaisirs récréatifs de certains. L'aridité culturelle se trouve d'abord ancrée dans les esprits impotents qui n'arrivent pas à s'affranchir de leurs certitudes. Il est impensable de faire de**

### «Qalb el-louz Café»

**la culture sans le public qui s'y intéresse. Le problème est profondément sociétal dans**

**des pays où l'intelligence et la créativité sont foulées aux pieds et où les artifices et la malice sont des vertus appréciées. Ailleurs, à Brooklyn les planches de théâtre foisonnent et le spectacle ne s'arrête jamais, nuit et jour.**

**Des centaines de titres de livres et de magazines spécialisés sont édités chaque jour aux États-Unis. Les plus grandes galeries d'art s'y trouvent. Las Vegas, la ville sortie tout droit du désert du Nevada et qui n'était au début XXe siècle qu'une bourgade, est aujourd'hui le temple mondial de la distraction et du shopping. Si la culture y est prospère, c'est tout simplement parce qu'elle a trouvé un environnement propice, fait de liberté de penser, de créer, d'innover et d'entreprendre. Ici l'artiste et l'intellectuel sont réduits à des meubles qu'on installe pour décorer un événement commémoratif, sponsorisé par le « contribuable ». Il est rare que le mérite y soit mis au-devant.**

**La culture du bendir, des youyous et des medahates est la seule qui soit répandue dans la société. Il est curieux de voir des jeunes roulant dans des berlines allemandes de dernière série, poussant les décibels à fond pour faire entendre aux passants leur musique de mauvais goût. Paradoxalement, quand des groupes de musique du terroir se produisent, les salles ou les gradins restent quasiment vides. La culture n'est donc pas chez elle. Passez, il n'y a rien à voir ou plutôt si, déguster de bonnes sucreries sur une terrasse d'un « Qalb el-louz Café » en regardant la foule passer dans les lueurs de la nuit.**

### APN

## 32 amendements relatifs au projet de loi sur l'investissement

Le bureau de l'Assemblée populaire nationale (APN) s'est réuni mercredi pour étudier 32 amendements relatifs au projet de loi sur la promotion de l'investissement et examiner 26 questions pour adresser au gouvernement celles conformes aux conditions requises.

Le bureau de l'APN a étudié 32 amendements portant sur le projet de loi relatif à la promotion de l'investissement puis soumis ceux répondants aux conditions requises

par la loi à la commission des affaires économiques pour en délibérer ultérieurement, indique un communiqué de la chambre haute du parlement. Par la suite, le bureau a planché sur 26 questions (4 écrites et 22 orales) déposées à son niveau pour adresser celles conformes aux conditions de droit au gouvernement. Auparavant le président de l'APN, Mohamed Larbi Ould Khelifa avait souligné la nécessité d'observer le même rythme de travail afin de pa-

rachever l'adaptation de l'arsenal législatif aux dispositions de la récente révision constitutionnelle et diligenter l'examen des projets de loi à caractère urgent tel le projet de loi organique modifiant et complétant la loi portant régime électoral qui doit être soumis prochainement aux membres de l'APN. Le bureau de l'APN a adopté une nouvelle programmation comportant des séances en soirée afin de finaliser les travaux dans les délais impartis.

### SNTF

## Les trains équipés d'un nouveau système de climatisation

La Société nationale des transports ferroviaires (SNTF) va mettre en circulation, à compter d'aujourd'hui jeudi, les premières voitures de train équipées d'un nouveau système de climatisation plus performant, apprend-on auprès de cette entreprise. Mises à niveau dans les ateliers de maintenance de Sidi Bel Abbès de la SNTF, ces nouvelles rames

seront incorporées, dans un premier temps, au train circulant sur la ligne ferroviaire liant Alger à la ville d'Oran, améliorant graduellement les conditions de voyage des usagers. Cette opération fait partie d'un programme de mise à niveau graduelle des systèmes de climatisation au niveau des grandes lignes ferroviaires (Alger, Constantine, Annaba, Bechar...).

D'autres voitures seront donc mises en service au fur et à mesure de leur réception pour assurer progressivement l'ensemble des trains de grande ligne avec ces nouveaux systèmes de climatisation. La SNTF comptera parachever cette opération en été 2017, a indiqué à l'APS le directeur général de cette société publique, Yacine Bendjaballah.



DJEZZY  
جازي

معا تقرر



Larbaa Nath Irathen

## Des militants du «MAK» interpellés par la police

Nait Ali H.

Des partisans du Mouvement pour l'Autodétermination de la Kabylie (MAK) ont été em-  
pêchés par la police, durant la nuit du mardi à mercredi, de lever le drapeau de leur organisation à Larbaa Nath Irathen (27 km au sud-est de la wilaya de Tizi Ouzou). Des heurts ont suivi l'intervention des forces de l'ordre qui avaient procédé à l'interpellation de 7 parmi la trentaine de partisans du 'MAK' venus devant la brigade de Gendarmerie nationale

où est érigée une stèle à la mémoire des martyrs du 'Printemps noir' pour commémorer la marche du 14 juin 2001, sur Alger, organisée par le mouvement citoyen, né des douloureux événements d'avril 2001.

En plus de ces arrestations, les policiers ont, également, saisi des drapeaux du 'MAK' et des jets de pierre ont été enregistrés, durant cette nuit. Ce n'est qu'aux environs de 2h que le calme est revenu, dans la ville de Larbaa Nath Irathen d'autant plus que les partisans du 'MAK' interpellés ont été relâchés.

## L'affaire Louisa Hanoune - journal «Ennahar» reportée au 21 septembre

Le Tribunal correctionnel de Bir Mourad Rais (Alger) a décidé, mercredi, de reporter au 21 septembre prochain l'affaire de diffamation, opposant Mme Louisa Hanoune, Secrétaire générale du Parti des Travailleurs (PT) au journal 'Ennahar'. Le président du tribunal a annoncé le report du procès et la convocation, pour l'audience du 21 septembre, de la directrice de publication du journal 'Ennahar', au même titre que le journaliste auteur de l'article mis en cause, et la secrétaire générale du Parti des Travailleurs.

Mme Hanoune avait déposé plainte contre le journal 'Ennahar' et le journaliste auteur de l'article,

paru le 24 décembre 2015, dans lequel est fait état de biens que détiendrait de façon «illégal» la SG du PT et des proches à elle, dans l'est du pays. L'article en question «reproche», aussi, à Mme Hanoune sa «mainmise» sur le Parti des Travailleurs ainsi qu'un pouvoir qu'elle aurait exercé sur des walis.

Le parquet avait demandé une amende de 50.000 dinars au profit de Mme Hanoune qui a porté plainte pour diffamation contre ce journal. La partie civile avait demandé, pour sa part, un dinar symbolique et la publication du jugement à la 'Une' du journal 'Ennahar' et dans trois autres quotidiens.

## Biens immobiliers des pieds noirs Paris parle de dialogue «apaisé»



La France est attachée à préserver avec l'Algérie un dialogue dans "l'esprit d'amitié et d'apaisement", a affirmé à Paris le ministre français des Affaires étrangères, Jean-Marc Ayrault, dans une réponse écrite à un député de l'Assemblée française, qui l'avait interrogé sur les biens immobiliers des colons en Algérie. A une question écrite du député Elie Aboud (Les Républicains) sur les biens immobiliers des colons avant l'indépendance de l'Algérie en 1962, le ministre français a indiqué que la France et l'Algérie ont engagé un dialogue "approfondi". Ce dialogue entamé depuis 2012, se déroule dans "l'esprit d'amitié et d'apaisement que le gouvernement français est attaché à préserver dans sa relation avec l'Algérie", a-t-il dit dans sa réponse publiée mardi au Journal Officiel.

Pour rappel, les biens immobiliers des pieds-noirs ont été déclarés par l'Algérie "biens vacants". Le directeur général des Domaines, Mohamed Himour, avait déclaré que la législation algérienne régissant les biens vacants est "claire" et qu'en

vertu de celle-ci, ces biens appartiennent à l'Etat pour intégrer le patrimoine national.

Dans ce contexte, il avait révélé que 250.000 biens vacants des pieds-noirs, qui ont quitté l'Algérie après l'indépendance, ont été récupérés par l'Etat algérien à fin 2014, après avoir été recensés entre 2013 et 2014 et ne peuvent faire l'objet de restitution à des étrangers. En vertu des lois de 1970, 1978 et 1986, indique-t-on, les pieds-noirs qui possédaient des biens en Algérie ont été indemnisés d'une façon forfaitaire et à titre d'"avance sur les créances détenues à l'encontre des Etats étrangers ou des bénéficiaires de la dépossession".

A cet effet, le gouvernement français, le Conseil d'Etat et la Cour européenne des droits de l'Homme ont écarté, a rappelé le député dans sa question, les demandes de réparation. Pour sa réponse, le ministre a indiqué que les personnes concernées sont "libres" de présenter aux autorités administratives et judiciaires algériennes leurs éventuelles demandes de réparation.

Gaïd Salah

## «Redoubler d'efforts pour l'éradication des résidus du terrorisme»

Le vice-ministre de la Défense nationale, chef d'état-major de l'Armée nationale populaire, le général de corps d'armée, Ahmed Gaïd Salah, a appelé hier à Constantine les éléments de l'ANP de s'armer «davantage de vigilance, d'éviter toute sorte de routine et de respecter les consignes et les mesures sécuritaires et préventives» lors de l'accomplissement des diverses missions. Gaïd Salah intervenait lors d'une visite de travail et d'inspection à la 5<sup>ème</sup> Région militaire (Constantine), indique un communiqué du MDN. La visite «s'inscrit dans le cadre du contact permanent et direct avec les troupes et permet de s'enquérir de visu de la situation sécuritaire prévalant dans la région et de la situation de ses unités», précise la même source. Au siège du Commandement de la Région, en présence du général-major, Amar Athamnia, commandant de la 5<sup>ème</sup> Région militaire, Gaïd Salah a présidé une réunion avec l'état-major, les cadres ainsi que les commandants des secteurs opérationnels et les commandants des unités et structures de formation. Il a prononcé une allocution d'orientation qui a été suivie, via visioconférence, par toutes les unités. Le vice-ministre de la Défense nationale a souligné les «grands efforts» fournis par l'ANP et les différents corps de sécurité «pour que notre patrie puisse vivre en paix et en sérénité». «L'ANP doit être fière de ses laborieux et inlassables efforts qui sont le prolongement naturel et le parachevement logique des actions de nos ancêtres

de l'Armée de libération nationale que l'histoire préservera à jamais leurs gloires dans la mémoire de l'humanité». Pour le vice-ministre de la Défense nationale, «sans ces actes d'héroïsme, le colonialisme n'aurait disparu, les peuples opprimés n'auraient pas recouvré leur liberté et dignité et l'Algérie ne serait, aujourd'hui, venue à bout du terrorisme et n'aurait protégé sa souveraineté et son indépendance contre toutes éventuelles menaces et intentions malsaines quelconques». «En s'inspirant des principes de notre religion sacrée conférant une grande importance à la valeur du travail au même rang que la foi, nous veillons rigoureusement au sein de l'ANP, digne héritière de l'ALN, à accorder à cette grande valeur humaine la place qu'elle mérite en la considérant comme le chemin droit et aboutissant, auquel nous devons nous appliquer sans répit pour que notre travail perfectionné soit le miroir qui reflète le laborieux effort fourni et les repères du droit chemin que nous avons choisi et suivi avec clairvoyance, sous le commandement et le soutien de Son Excellence, Monsieur le Président de la République, chef suprême des forces armées, ministre de la Défense nationale avec une grande détermination et un dévouement solennel au service de la patrie et du peuple». «A cet effet, nous veillons à promouvoir les efforts des personnels militaires pour que leurs missions soient homogènes avec les grands et nobles objectifs

de notre pays, qui exigent de consacrer loyalement tous nos efforts, de nous acquérir d'une permanente vigilance, d'éviter la routine et de respecter les consignes et les mesures sécuritaires et préventives. Ce sont les qualités de ceux qui sont dévoués à leur pays et qui ne cessent de défendre sa souveraineté nationale et de préserver sa stabilité et sa sécurité», a ajouté le vice-ministre de la Défense nationale. «Tels sont les signes du travail laborieux et fructueux et des qualités professionnelles de haut niveau dont je suis entièrement convaincu que vous les avez hérités de vos valeureux aînés de l'ALN».

La parole a été donnée ensuite aux personnels qui ont exprimé leur «dévouement absolu» à l'ANP et à l'Algérie et leur «engagement solennel» à défendre sa sécurité et sa stabilité. A l'issue de cette rencontre, le général de corps d'armée a présidé une seconde réunion à laquelle ont pris part, aux côtés du général-major Amar Athamnia, les cadres de l'état-major de la Région ainsi que les commandants des secteurs militaires et les chefs de services de sécurité. L'adjoint au commandant de la Région a présenté un exposé sur les différentes questions sécuritaires sur le territoire de compétence, pour qu'ensuite le général de corps d'armée donne des orientations et des recommandations à caractère opérationnel et sécuritaire «portant sur la nécessité de redoubler d'efforts pour l'éradication à jamais des résidus du terrorisme de notre pays».

## Sept casemates et deux bombes détruites à Médéa

Sept casemates pour terroristes et deux bombes ont été détruites, mardi, par les forces de l'Armée nationale populaire (ANP) à Rouakeche, dans la wilaya de Médéa (1<sup>re</sup> Région militaire), lors de l'opération de rattachage, toujours en cours, menée dans la région, indique un communiqué du ministère de la

Défense nationale (MDN). «Dans le cadre de l'opération en cours, menée par les forces de l'Armée nationale populaire, dans la zone de Rouakeche, wilaya de Médéa (1<sup>re</sup> Région militaire), un détachement a découvert et détruit, sur les lieux, le 14 juin 2016, sept (7) casemates pour terroristes et deux (2) bombes», précise-t-on.

Energie

## Les investissements étrangers, en Algérie, en hausse

Le montant cumulé des investissements directs étrangers (IDE), réalisés en Algérie, dans le secteur de l'Energie, a atteint 14,01 milliards de dollars (mlds usd), entre 2010 et 2015, soit une moyenne annuelle de 2,3 mlds usd, apprend-on auprès du ministère de l'Energie. Sur la seule année 2015, les IDE dans le secteur de l'Energie se sont établis à 2,3 mlds usd, en hausse de 45%, comparativement à 2014, précise le ministère, dans son dernier numéro de la revue 'Algérie Energie'. La répartition par branche d'activité indique que plus de 99% des IDE en Energie ont été réalisés dans celle des hydrocarbures, au cours des 6 dernières années, pour un montant de 13,9 mlds usd, tandis que 112 millions usd ont été orientés vers les autres branches énergétiques et de dessalement d'eau de mer. Il est constaté que l'activité de développement des gisements a accaparé 83% des IDE, réalisés dans la branche des hydrocarbures, soit 11,5 mlds usd entre 2010 et 2015 dont 26% par l'Italie (ENI), suivie des firmes américaines (14%), britannique (14%), norvégienne (14%) et canadiennes (8%). L'activité exploration a, de son côté,

attiré des flux d'investissements de l'ordre de 2,1 mlds usd durant la période 2010-2015, soit une part de 15% des IDE destinés à la branche des hydrocarbures. Ce sont les sociétés britanniques qui y occupent la première place, avec une part de 28%, suivies des compagnies espagnoles (12%), russes (10%), allemandes (10%) et chinoises (10%). Pour l'activité aval, elle a enregistré des IDE de 300 millions usd, entre 2010 et 2015, soit 2% des IDE, en énergie. Les IDE relatifs à cette filière sont, globalement, orientés vers le développement de l'Industrie pétrochimique à travers trois projets. Il s'agit du complexe des engrais Al Djazairia Omania Asmida (AOA) réalisé en partenariat avec la société omanaise Suhail Bahwan, qui a mobilisé des investissements de 259 millions usd, entre 2010 et 2015. Il s'agit aussi du projet Sorfert, en partenariat avec la compagnie égyptienne Orascom (34 millions usd), et du projet de gaz industriels en association avec la société allemande 'Linde' (6 millions usd). Concernant la branche énergie et dessalement de l'eau de mer, les investissements mobilisés, entre 2010 et 2015 (112 millions

de dollars), sont surtout orientés pour la réalisation de stations de dessalement. La tendance baissière des IDE de cette branche s'explique, essentiellement, par la quasi finalisation du programme national de dessalement d'eau de mer, suite à la mise en production de 10 stations sur un total des 12 prévues, dans le programme initial, explique la même source. Par pays, 46% de ces IDE ont été réalisés par des compagnies espagnoles, pour les stations de dessalement de Ténès, Honaine, Mostaganem et Cap Djinet. La compagnie singapourienne Hyflux, retenue pour la réalisation des unités de dessalement Souk Tlata et de Magtaa, représente une part de 34% de ces investissements. En outre, 19% des IDE destinés à la branche énergie et dessalement d'eau de mer sont issus du partenariat entre Sonelgaz et la firme américaine General Electric pour la réalisation d'une usine de turbines à gaz. Une part de 1% est représentée par la société canadienne SNC Lavalin, dans la réalisation de la station de dessalement de Fouka, en partenariat avec la société espagnole Acciona Agua.



Tunisie

## Le projet de gouvernement d'union en voie d'enlisement

Par Guillaume Klein de l'AFP

Le projet d'un gouvernement d'union nationale en Tunisie, lancé par le président Béji Caïd Essebsi, est menacé d'enlisement, au risque de fragiliser davantage la jeune démocratie, confrontée à de vives difficultés économiques et sécuritaires. M. Caïd Essebsi a jeté un pavé dans la mare au début du mois en se prononçant en faveur d'un cabinet d'union nationale incluant notamment les deux Nobel de la paix 2015, le syndicat UGTT et le patronat Utica. Il a par ailleurs estimé qu'un tel gouvernement pourrait être dirigé par une autre personnalité que l'actuel Premier ministre, Habib Essid, un indépendant âgé de 67 ans. Les jours du chef du gouvernement, déjà contraint de remanier en janvier, semblaient dès lors comptés, M. Essid se disant lui-même prêt à partir "si l'intérêt du pays l'exige(ait)". Depuis, la situation s'est toutefois sensiblement compliquée.

Dans un entretien à Al Arabiya, lundi, M. Essid a finalement semblé écarter toute démission, jugeant, selon les propos rapportés par la chaîne, qu'elle serait "synonyme d'un affaiblissement majeur de l'Etat". Pour une fois au diapason, l'UGTT et l'Utica ont exprimé le même refus de participer à un gouvernement, y compris d'union. Les deux centrales, Nobelisées au titre du quartette ayant permis en 2013 de sauver la transition, ont en échange poliment apporté leur "soutien" au projet. Mais d'éventuelles négociations s'annoncent ardues, l'initiative portée par le président ayant aiguisé les appétits, aussi bien parmi les quatre partis de l'actuelle coalition que dans l'opposition.

### «PARALYSÉ»

Les islamistes d'Ennahda, une des principales forces du pays, dont la participation gouvernementale était jusque-là symbolique, ont réclamé



une meilleure prise en compte de leur "poids électoral".

Au sein du parti Nidaa Tounes, fondé par Béji Caïd Essebsi et aujourd'hui piloté par son fils Hafedh, les déchirements internes n'ont pas empêché des voix de réclamer la nomination d'un Premier ministre issu de ses rangs. Reçus par le président, les divers acteurs ont en outre réclamé d'être consultés sur le "programme" du gouvernement, jugé crucial au vu du marasme persistant. Cinq ans après la chute de la dictature, l'unique pays rescapé des Printemps arabes a certes réussi sa transition démocratique, mais il reste confronté à des défis majeurs.

Frappé par une série d'attaques djihadistes sanglantes depuis mars 2015, il est sous état d'urgence depuis sept mois. La Tunisie a par ailleurs connu en janvier sa pire contestation sociale, après la mort d'un jeune chômeur à Kasserine, dans le centre défavorisé.

Plombée par la crise du tourisme et une production en berne, la croissance reste atone, et la Tunisie est

actuellement confrontée à une lente dépréciation du dinar, sa monnaie. Tunis a récemment signé un nouveau plan d'aide de 2,9 milliards de dollars sur quatre ans avec le Fonds monétaire international (FMI), et obtenu des prêts de 500 millions d'euros et de dollars, auprès de l'UE et des Etats-Unis.

Selon le politologue Selim Kharrat, l'initiative de Béji Caïd Essebsi, 89 ans, offre "une forme de trêve" au gouvernement face aux critiques. Les observateurs "se focalisent sur ce projet, et non plus sur l'action" gouvernementale, relève-t-il. Avec ce projet, "le gouvernement actuel, déjà extrêmement affaibli, se retrouve paralysé, sans solution de rechange en vue", dénonce pour sa part Aziz Krichen, ex-conseiller du président Moncef Marzouki (2011-14), avec qui il a rompu. "C'est ajouter de l'incertitude à une situation déjà très compliquée", fait-il valoir à l'AFP, en s'inquiétant des risques d'une Tunisie dirigée par un "gouvernement devenu fantôme".

Violences

## Le président français menace d'interdire les manifestations



Le président François Hollande a annoncé mercredi que les manifestations pourraient être interdites dans les prochains jours en France si la préservation des "biens et des personnes" ne peut être "garantie", a rapporté le porte-parole du gouvernement Stéphane Le Foll. "A un moment où la France accueille l'Euro, où elle fait face au terrorisme, il ne pourra plus y avoir d'autorisation de manifester si les conditions de la préservation des biens et des personnes et des biens publics ne sont pas garantis", a déclaré au cours du Conseil des ministres le chef de l'Etat, selon M. Le Foll.

"Si les conditions ne sont pas réunies pour protéger les biens personnels ou publics, et pour l'instant elles ne le sont pas, à ce moment-là les décisions seront prises au cas par cas de ne pas autoriser les manifestations", a-t-il insisté. Cette mise en garde intervient au lendemain d'une nouvelle manifestation violente à Paris contre la loi travail, dans laquelle 40 personnes, dont 29 policiers, ont été blessées et 44 placées en garde à vue. Des dégradations ayant visé un hôpital pour enfant, l'hôpital Necker, ont particulièrement choqué l'opinion.

Le Premier ministre socialiste Manuel Valls a qualifié ces actes de van-

dalisme "d'intolérables", lors d'une visite de soutien mercredi matin au personnel de l'établissement hospitalier. "Rien ne peut expliquer ou justifier une violence tournée vers un hôpital", a dénoncé également le directeur général de l'Assistance publique-Hôpitaux de Paris (AP-HP), Martin Hirsch, dans une lettre adressée mardi soir au personnel. "Pendant ces attaques, il y avait des enfants qui étaient opérés et des équipes soignantes au travail, sous les bruits et les menaces des projectiles", s'est indigné M. Hirsch. C'est dans ce même hôpital qu'a été accueilli l'enfant de 3 ans d'un policier et de sa compagne assassinés au nom de Daech lundi soir en région parisienne.

Le porte-parole du gouvernement a par ailleurs déploré que ces violences, notamment contre l'hôpital Necker, n'aient "suscité aucune condamnation de la part de M. (Philippe) Martinez", secrétaire général de la CGT, le syndicat à la pointe de la contestation sociale depuis près de trois mois. Manuel Valls a pour sa part reproché à la CGT une attitude "ambigüe" à l'égard des casseurs et l'a appelée à "ne plus organiser" de grande manifestations à Paris. Le premier secrétaire du Parti socialiste, Jean-Christophe Cambadélis, a renchéri en estimant que le syndicat est "instrumentalisé" par les casseurs.

TRIBUNE

## Un tournant pour l'action humanitaire



Par Ban Ki-moon,  
Secrétaire général  
de l'Organisation  
des Nations Unies

Les quelque 9 000 participants réunis à l'occasion du Sommet humanitaire mondial qui s'est tenu récemment à Istanbul ont pris un triple engagement envers les populations touchées par des crises partout dans le monde : améliorer les secours portés aux victimes de catastrophes naturelles et de conflits; leur donner les moyens de prendre en mains leur propre relèvement; faire preuve d'une plus grande volonté politique pour prévenir les guerres, qui engendrent tant de souffrances, et y mettre fin.

Nous nous trouvons face à des difficultés sans précédent. Partout dans le monde, 130 millions de personnes ont besoin d'une aide humanitaire et quelque 60 millions ont été déplacés de force. Malgré les conditions précaires dans lesquelles elles vivent, les fonds font cruellement défaut – ce qui soulève des interrogations concernant la solidarité internationale dans un monde qui possède de grandes richesses.

Ces difficultés sont telles qu'il a fallu imaginer un sommet d'un type différent. Pour la première fois, des personnes touchées par des crises ont œuvré aux côtés de dirigeants de tous les pays, de responsables d'organisations non gouvernementales, de représentants de la société civile et du secteur privé afin de trouver des solutions. Une telle diversité de représentation constitue déjà une réussite en soi.

J'ai rencontré de nombreuses victimes de crises et je me suis entretenu avec de courageux travailleurs humanitaires. Toujours en première ligne, souvent dans les pays les plus pauvres du monde, ils s'engagent d'une manière extraordinaire pour aider les familles et les villages dans le besoin. La communauté internationale dans son ensemble doit faire plus.

Mon Programme d'action pour l'humanité, rédigé avant la tenue du Sommet, mettait en exergue cinq grands domaines selon lesquels organiser notre action collective : prévenir et faire cesser les conflits; respecter les règles de la guerre; ne laisser personne de côté; travailler autrement pour mettre fin aux besoins; investir dans l'humanité. Près de 3 000 personnes ou groupes, dont une grande partie se trouvent dans des pays touchés par des crises, ont exprimé leur engagement en faveur de ces cinq domaines.

La «grande entente» conclue entre 30 principaux donateurs et organismes d'aide devrait se traduire par une réduction des coûts de gestion, une affectation plus souple des fonds et la participation des personnes touchées aux décisions qui vont avoir une incidence sur leurs vies.

Par leur adhésion à la nouvelle charte en faveur du changement «Charter4 Change», 27 organisations

non gouvernementales internationales se sont engagées à reverser un cinquième de leurs fonds à des organisations nationales, répondant ainsi aux nombreux appels en faveur du renforcement de la prise de décisions et du financement au plan local.

Le Groupe des ministres des finances des pays membres du V20, qui réunit les 20 pays les plus vulnérables au changement climatique, a lancé un Partenariat mondial relatif à la préparation aux catastrophes, qui a pour objet d'aider les pays les plus exposés à se préparer.

Des donateurs se sont engagés à verser des fonds supplémentaires destinés à assurer la protection des femmes et des filles contre la violence sexiste et à faire en sorte que des millions d'enfants touchés par une crise puissent poursuivre leur éducation, répondant ainsi à l'une des priorités les plus urgentes pour les réfugiés et les déplacés partout dans le monde.

Au cours du Sommet, d'importants engagements ont été pris en faveur du rapprochement entre l'aide humanitaire et l'aide au développement afin de réduire les besoins, gérer les risques et tendre vers des objectifs communs à plus long terme grâce à la mise en place de nouvelles méthodes de travail.

Quelque 80 % du financement de l'aide humanitaire est consacré à des crises provoquées par l'homme dans le cadre de conflits. Il était donc particulièrement important que les 173 gouvernements présents s'engagent à investir plus dans la prévention des conflits et la consolidation de la paix, à trouver de meilleures solutions pour les réfugiés et les déplacés, et à mettre en œuvre des mesures pratiques garantissant le respect du droit de la guerre.

Maintenant, l'heure est venue de passer des engagements à l'action.

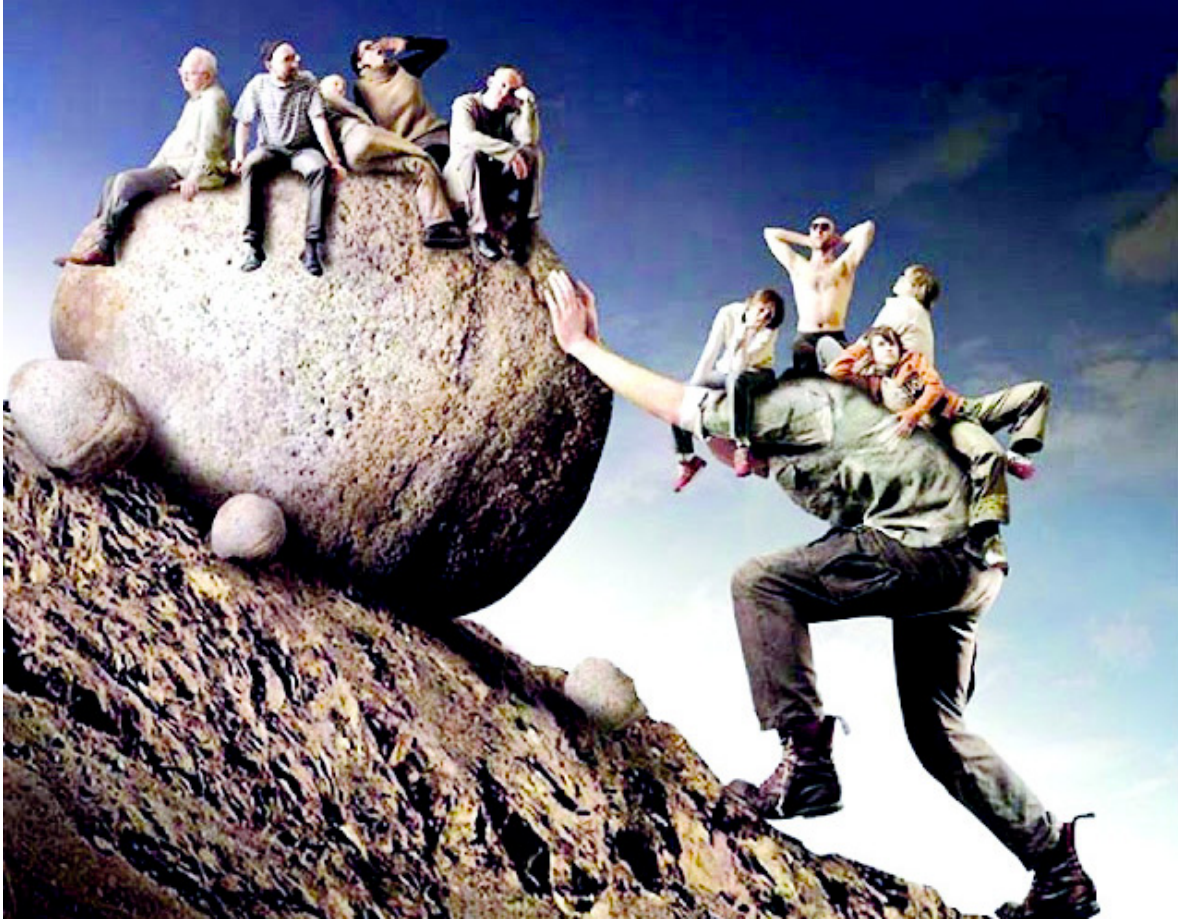
En fin d'année, je ferai rapport à l'Assemblée générale et proposerai des solutions pour faire avancer nos engagements. La réunion plénière de haut niveau sur la gestion des déplacements massifs de réfugiés et de migrants, qui se tiendra le 19 septembre prochain à New York, sera une occasion unique de poursuivre sur cette lancée et de faire fond sur les résultats du Sommet.

Les organisations de la société civile présentes à Istanbul se sont distinguées par leur dynamisme, et je les exhorte à participer activement au suivi des engagements pris par les États.

Le Sommet humanitaire mondial n'a pas été un aboutissement mais plutôt un tournant. L'Organisation des Nations Unies s'est engagée à utiliser l'élan généré pour travailler en partenariat avec les dirigeants de tous les pays, y compris ceux qui n'ont pas pu assister au Sommet, et avec toutes les parties prenantes, et venir en aide aux populations les plus vulnérables du monde.



# L'inéluctable



Par Arezki Derguini

C'est quoi l'inéluctable pour nous ? C'est quoi ce que nous sommes prêts à accepter sans discuter ? Nous soumettre à la loi du marché, au mouvement des prix, au pouvoir de l'argent ? Nécessairement ? Sans discuter ? Bref, à quelle fatalité sommes-nous prêts à nous rendre, à quelle fatalité peut-on nous soumettre ? C'est entre ces deux feux que nous sommes pris, car de toute évidence nous avons perdu foi dans la capacité du politique à nous réunir. À en croire nos comportements disruptifs c'est à l'inéluctable seul, à nulle autre nécessité, à nulle volonté politique, que nous nous soumettons. Tant que le cours des choses ne nous contraint pas à transformer nos conduites, nous continuerons à vaquer normalement à nos affaires malgré toutes les alarmes qui nous interpellent. De multiples signaux auront beau clignoter sur notre passage, leur capacité d'alerte sera devenue quasi nulle tant ils sont maintenant familiers à notre paysage. Le volontarisme nous a tellement coûté (de l'or de nos femmes à l'indépendance, jusqu'au patrimoine des générations futures), que nous en avons été comme guéris. Il faut sérieusement envisager que la politique puisse faire son deuil d'un certain volontarisme<sup>(1)</sup>. Si ce n'est pas durablement, du moins conjoncturellement. Si ce n'est pas de l'expression d'une volonté collective, d'une volonté étatique. C'est le retour d'action d'une société que l'on a trop longtemps ignorée. Le problème est donc comment le cours des choses va-t-il nous contraindre à transformer nos comportements, dans quel sens : celui d'une déflagration ou d'une réorganisation ? Comment va-t-il nous prendre, aurons nous prise sur lui ? Que va-t-on faire de l'inéluctable hausse des prix de l'électricité, de l'eau, du gaz et du carburant ? Comment va-t-on transformer cela ? L'épreuve sera bonne et profitable pour qui ? Qui cela rendra-t-il plus fort ? Quelle pente l'administration de la rareté va-t-elle prendre ? En faveur d'un marché au service des riches, des détenteurs de pouvoir d'achat international qui ont profité des décennies de dissipation ?

Ou une occasion pour la société de reprendre ses billes et de refaire le jeu et ses règles ? La société va-t-elle par conséquent se rendre aux riches, au pouvoir de l'argent et livrer la masse des pauvres aux institutions de redressement et de bienfaisance ? Ou bien encore, la société va-t-elle re-

connaître le pouvoir de l'argent et faire sa place à la rationalité économique ? Ou allons nous persister dans l'informel, quoique l'on dise de l'Etat et du marché ? De ces éventualités, à quelle fatalité est-on disposé à croire et à nous soumettre ?

Ceux qui croient que la première éventualité fera bientôt partie de l'inéluctable se trompent. La loi du marché n'est pas la panacée, elle laisse trop de monde dehors. Car il manque aux riches la légitimité qui permettrait de leur confier la gestion des affaires nationales. Il faut des « riches » avec une nouvelle légitimité : la capacité d'enrichir la société et non de l'appauvrir. Il faut qu'ils acceptent de mettre en jeu leur capacité à diriger. Mais ils ne seront pas les seuls dont les pouvoirs vont être éprouvés et devoir être remis en jeu. Le clivage qui va diviser plus profondément les rangs de la société à mon sens à plus ou moins longue échéance, passe entre ceux qui voudront impliquer la société dans les affaires publiques et ceux qui voudront défendre des intérêts étroits et mal assis. Une différence de perspectives entre des intérêts de court, moyen et long terme. Pour comprendre et ajuster ces différentes perspectives, il faudrait probablement aller dans le sens d'une autre gouvernance économique et territoriale avec tout d'abord une refondation du dialogue social. Le dialogue social, au contraire de ce qu'il est aujourd'hui<sup>(2)</sup>, doit aborder la répartition des revenus et des patrimoines, la situation des finances publiques ou privées. Il doit rechercher une vision partagée des objectifs et des moyens du développement national<sup>(3)</sup>.

« Pour sortir des subventions, lutter contre l'inflation, renforcer l'emploi et le fonctionnement contractuel du marché du travail, améliorer la qualité du service public et préserver le système de protection sociale, une refondation du dialogue social est impérative sans attendre des partenaires sociaux une adhésion immédiate et volontaire aux réformes nécessaires. Nulle part dans le monde, des réformes audacieuses n'ont été menées par les partenaires sociaux eux-mêmes qui sont plutôt des pôles de conservatisme, des « insiders », selon la terminologie consacrée »<sup>(4)</sup>. Le dialogue social doit donc concerner toute la société et viser une transformation du citoyen, de consommateur en contributeur, ce qui ne peut se faire sans nouvelles institutions tripartites représentatives :

« Si la distribution de la rente pouvait, pour un temps, rassembler tous les enfants autour de la table, son déclin qui se produit sous nos yeux ne peut être remplacé que par des institutions solides. ... Rien de sérieux n'interviendra si on ne

redonne pas aux citoyens et aux élus locaux un rôle actif dans le choix des projets et des programmes publics, dans l'affectation des moyens et dans le contrôle de leur usage. »<sup>(5)</sup> Une refondation du dialogue social et la construction de nouvelles institutions productrices de consensus devraient commencer par avoir lieu dans des secteurs où les intérêts établis offrent le moins de résistance et l'action la plus d'impact psychologique et politique. Je pense aux secteurs de l'éducation, de la santé et de la sécurité de sorte à faire de la société une partie prenante réelle du développement et de sorte à ancrer solidement les intérêts privés dans ceux collectifs. Moins du point de vue de la capacité de résistance des intérêts établis donc que de la dynamique globale que ces secteurs peuvent dégager, autrement dit des points de vue des nouvelles attentes qui doivent leur être adressées et des nouvelles obligations qu'ils peuvent impliquer. L'innovation institutionnelle et organisationnelle doit accompagner, la transformation des dispositions sociales<sup>(6)</sup>, ainsi que l'engagement et la reddition des comptes collectifs et particuliers. Quels pouvoirs la transformation en cours va-t-elle donc renforcer ou réduire ? Quels pouvoirs, qui, quoi, les augmentations des prix de l'eau, de l'électricité, du gaz, du carburant vont-elles rendre plus fort ? Et c'est peut être de ces questions que l'on ne veut pas et ne peut pas débattre publiquement. Il y est question d'une lutte entre des « inéluctables » dont on voudrait faire admettre l'un d'entre eux en masquant la dynamique des rapports de force qui les produisent et que nos institutions n'ont pas encore domestiquée. Car, c'est bien à cela qu'il faut prêter attention : ne plus refouler la conflictualité des intérêts qui dépasse souvent leurs porteurs, mais la laisser advenir sans la sacraliser ni la diaboliser, la contenir et la considérer comme le moteur du changement dans l'intérêt de la paix et du progrès.

1- « La Révolution par le haut n'a pas réussi en Algérie » A. Benachenhou. L'Algérie, sortir de la crise. 2015, p. 154. Dans les quelques citations que nous rapportons ici du professeur d'économie, ancien ministre des Finances, c'est un autre pan peu bavard de la pensée du professeur qui apparaît.

2-A. Benachenhou. Ibid. Voir « Un dialogue social à but unique : plus de dépenses », p. 146.

3- A. Benachenhou 2015, p. 148

4- A. Benachenhou. 2015 p. 149

5- A. Benachenhou 2015, p. 155

6- Il s'agit des préférences temporelles de la société. Pour investir, il faut préférer le futur au présent, l'éducation à l'habitat par exemple.

## LA CHRONIQUE DU BLEDARD

Paris : Akram Belkaïd



## Un matin...

Au réveil, une cascade de nouvelles catastrophiques s'échappe de la petite boîte aux chiffres lumineux. Il est sept heures du matin, le ventre est vide depuis minuit et le restera jusqu'à vingt-deux heures. Nausée et crampes. Jeûne et mauvaises ondes ne font pas bon ménage. Le monde ressemble à une immense volière investie à la nuit tombée par une meute de chacals affamés. La Syrie, le Yémen, l'Irak, la Libye mais aussi le Kurdistan turc...

Que de malheurs, que de folies. Un carnage homophobe en Floride, un double assassinat en banlieue parisienne.

La sauvagerie. En de nombreuses régions, la violence atteint des niveaux effarants et, comme elle, la peine des peuples asservis. Il y a dans ce qui se passe quelque chose d'effrayant car il fut un temps où, face à de tels déferlements, il suffisait d'espérer que les deux grandes puissances mondiales décident d'y mettre bon ordre. Aujourd'hui, chaque matin ou presque nous prouve que nous vivons une période des plus incertaine, de celles où aucun acteur n'a la capacité d'imposer totalement sa volonté, qu'il s'agisse d'un gouvernement, d'un groupe extrémiste, d'une guérilla ou d'intérêts économiques.

À la radio, la voix professe Asionnelle du journaliste qui en a vu d'autres semble fatiguée. Ce matin, il n'y a aucune couleur vive à offrir aux auditeurs si ce n'est le vermeil des victimes. Que faire, que dire, quand on se prend à se demander quelle sera la prochaine étape ? Le prochain coup ? De Bagdad, il y a quelques jours, j'ai reçu ce message lapidaire d'un confrère irakien : « Ici, c'est l'enfer tous les jours. Je sors le matin sans savoir ce qu'il va advenir de ma petite personne et de ceux que j'aime. Je compile tous les événements, je compte les morts, les blessés et les disparus. J'essaie de comprendre mais je crois qu'il n'y a rien à saisir de tout ceci. Plus tard, on parlera de cette époque en disant que ce furent les années du chaos. Et quand je lis des articles à propos de ce qui se passe dans la Syrie voisine ou dans le Kurdistan turc, je me dis que j'ai encore de quoi ne pas me plaindre. »

Il est huit heures. Faire taire la radio. Ou bien non, changer de chaîne. Mais la voix faussement enjouée d'une radio pour « djéuns » devient très vite insupportable, elle et ses réclames débiles. Il faut écouter de la musique. Mais ce matin, Mozart, le grand Mozart, n'est d'aucune utilité.

Il n'apaise rien, il ne chasse aucune nuée. Les infos sont dans la tête, elles tournoient, elles poussent à allumer la télévision en sachant qu'on n'y trouvera rien si ce n'est un plateau de spécialistes convoqués à une heure matinale pour dire ce qu'ils sont cen-

sés savoir d'un événement qui s'est déroulé à des milliers de kilomètres et dont ils ignorent tout. Une chroniqueuse illustre quant à elle ce qu'est en train de devenir la presse. Elle passe en revue les messages de 140 signes qui foisonnent dans la twittosphère. De la belle matière... Qu'aurait-on dit, il y a encore dix ans, si une revue de presse avait repris les propos de Mr Gérard au café ou de Madame Gertrude en son salon de coiffure ? Voilà donc l'affaire : le monde est un vaste bruit.

Les uns s'entretuent, les autres tapent sur des casseroles et quelques-uns nous disent ce que les seconds disent des premiers...

Huit heures quinze. Télévision éteinte. Radio rallumée. Même le football est violence. Je serai dans le studio, je proposerai aux auditeurs quelques plages de silence. Rien. Silence total. A condition qu'ils en fassent de même. Une pause. Au lieu de ça, j'écoute, sans grande résistance, une « coach de vie » expliquer son métier. La dame se dit aussi « psychosomato thérapeute » et « captatrice d'énergie positive ». Je retrouverai sa trace quelques heures plus tard dans une dépêche. Belle offensive de communication. Coach de vie...Après tout, pourquoi pas ? Le monde lui-même et ceux qui le dirigent en ont peut-être besoin.

Le drame d'Orlando revient avec le flash de huit heures trente. J'écoute, les déclarations embarrassées de celles et ceux qui aimeraient bien exploiter cette tuerie sans avoir à prononcer les mots qui devraient l'être : homophobie délirante, haine des homosexuels... On apprendra quelques heures plus tard que le tueur fréquentait l'endroit. « Taqqiya », la fameuse dissimulation, affirmera un professeur de langue transformé par les événements et la médiocrité générale en grand spécialiste de tout le monde arabe. A aucun moment la piste éventuelle d'un crime homophobe commis par un homosexuel refoulé ne sera évoquée... C'est le moment de sortir. Une autre chronique radiophonique pour la route. Le moment d'humour. On tend l'oreille. Expression d'un ras-le-bol. Et une proposition. Non pas une plage de silence mais l'écoute d'une chanson des Beatles. Ah, les Beatles !

Il est de bon ton dans les milieux branchés de dire qu'on leur préfère les Stones ou je ne sais quel autre groupe. « De la guimauve » me dit un ami qui concède tout de même quelques talents à feu John Lennon.

Alors, oui, les Beatles. Absolument. Toute la journée dans les écouteurs ou à travers l'écran. Cela ne changera pas grand-chose mais cela aide à sortir dehors et à ne pas se recoucher pour oublier ce monde qui tourne (trop) mal.

Demain, il faudra sûrement trouver autre chose. De la poésie, peut-être...



# Le complot au secours du complot

Par Mimi Massiva

**L**e complot dans le dictionnaire : «Résolution concertée secrètement et pour un but le plus souvent coupable. Former, tramer... pour un attentat politique. Mettre quelque'un dans le complot, l'informer de ce qui se trame et l'y faire participer.» Donc n'est pas comploteur qui veut : résolution, concertation, secret, formation, trame, attentat politique et plus d'argent selon Smith. Le complot, un mot magique permettait au tyran via son réseau d'espionnage d'éliminer proprement tous les gêneurs. L'histoire ne peut se passer des complots qui alimentent ses fosses communes. Dans la civilisation grecque, les dieux eux-mêmes ont comploté pour déclencher la guerre de Troie. Au procès de Nuremberg, le chef d'accusation numéro 1 : le « plan concerté ou complot », le « crime contre l'humanité » ne venait qu'en 4ème position. De nos jours, les 7 lettres se banalisent se mondialisent ne dédaignent aucun régime de la plus débiles dictature à la plus cosmétique des démocraties. Des 4 coins cardinaux, du sommet à la base, la hantise du complot. En Algérie, on a pris de l'avance : 99,99 % de la pensée politique est occupée par la main étrangère. Quant aux 0,01%, les formules de politesse et de piété s'y bousculent à l'aise. En France, qui capte les « allergies » avant les autres, l'Education nationale s'est penchée sur la parade contre les théories du complot : «L'avènement du multi-écrans, la facilité d'accès sur Internet à une multitude de contenus, de sources, créent une confusion dans laquelle il est parfois difficile de distinguer le vrai du faux...

Dans ce contexte, le Service d'information du gouvernement (Sig) s'est donné pour objectif de sensibiliser et encourager les internautes... à décrypter les discours complotistes... » (1) Des centaines d'experts d'enseignants d'inspecteurs de politiciens de lycéens..., sollicités pour réfléchir sur le danger. Sans parler des articles colloques vidéos destinés à désinfecter le fragile cerveau des petites têtes. D'après l'Ipsos un jeune sur 5 adhère à la théorie. On ne sait pas le nombre de victimes du complot en France, mais le chômage tue en moyenne 10000 personnes par an. Les plus sulfureux diffuseurs du virus peuvent agir et posséder des sites accessibles tels qu'un Dieudonné, Soral et Meyssan. Au top 1 des complots : les attentats terroristes fabriqués par les gouvernements. Un attentat, contrairement à l'émeute, c'est tout sauf spontané. On le planifie, on assure les moyens de sa réalisation.

Rarement le planificateur est le réalisateur. Il suffit de se rappeler comment l'Algérie a fait connaissance avec les attentats de l'Egypte de Nasser à l'Arabie des Ibn Saoud. Un attentat suit automatiquement l'autre et personne ne sait si de la fin ou du commencement fait partie du passé... Meysan dans son livre « L'effroyable imposture » traduit en 28 langues, un énorme succès au point où 40 % d'Américains, 49 % des Newyorkais, plus de 50 % des sondés en Amérique latine en Russie et dans le monde arabe sont convaincus que la Maison Blanche a joué un rôle dans le drame du 11/09/01.

Un sondage de 2008 révèle que 80 % des Américains ne font plus confiance dans leurs politiciens alors qu'ils n'étaient que de 29 % dans les années 60. (2) C'est inquiétant et on comprend le succès d'un Le Pen et d'un Trump qui eux non plus n'ont pas trouvé la vérité et pour cause, aussi toxique et volatile que le mercure qui manque le moins. Ce n'est pas pour rien que les chercheurs trouvent toujours du crédit pour faire des expériences sur les cobayes humains non pas pour les soigner du cancer du sida ou du diabète, mais pour étudier leurs comportements. Trouver comment les rendre dociles. «La création du consentement n'est pas une discipline nouvelle. Elle est très ancienne et avait prétendument disparu avec l'apparition de la démocratie. Mais elle ne s'est pas éteinte. Elle a en réalité énormément gagné en technique.» (Lippmann) A force de chercher on a trouvé. Pour détruire une rumeur, il ne sert à rien de lancer la vraie contre la fausse ou l'inverse. Le moyen le plus nocif, c'est de les mélanger. Par exemple quelque'un vient vous dire que votre conjoint vous trompe. Vous le croyez parce que vous vous en doutiez déjà, vous vouliez simplement plus de certitude. Puis, le bonhomme

« Les membres d'une même industrie se rencontrent rarement par plaisir ou pour se divertir, mais leur conversation aboutit invariablement sur une conspiration contre l'intérêt général ou sur un accord pour augmenter leur prix. »

(Adam Smith)

ajoute qu'il vient de voir un OVNI avec plein de petits hommes verts dedans. Résultat assuré si vous êtes anti paranormal notamment concernant les soucoupes qui volent... On imagine mal le président yankee éliminer des milliers de ses compatriotes afin d'accaparer un pétrole arabe acquis. L'ampleur même des attentats de 2001 nécessite des centaines de complices dans l'armée, la police, le FBI, la CIA, la NSA, la NASA, la presse, les familles des victimes y compris le fameux Mossad qui sait tout. Impossible tellement la Constitution américaine oppose contre-pouvoir au pouvoir. Tous les scandales américains ont été révélés par des Américains sabotant ainsi leur propre politique extérieure : le Vietnamgate, l'Iranguate, l'Irakgate et le Cablegate.

Dans ce domaine-là, ils sont sans concurrence pour la médaille d'or du « harkisme ». Réputés pour ne pas tenir leur langue et leur insouciance pour l'intérêt national, Snowden ne pouvait qu'être des leurs. Un type apparemment sans problème avec un bon pedigree : un père, ancien officier, qui n'a pas peur de soutenir publiquement son rejeton, une mère qui travaille dans la cour fédérale et une sœur avocate. Ce n'est qu'aux USA qu'on peut trouver des sites hébergeant Wikileaks, des journaux comme The Guardian (version américaine) et le Washington Post récompensés par le prix Pulitzer pour avoir publié les révélations de Snowden sur l'espionnage de la CIA et la NSA. On voit mal aussi Hollande programmer les attentats de Paris, bien qu'il en ait le plus profité. Les coupables se suivent et se ressemblent : jeunes basanés incultes et fichés S, mais assez libres fortunés et débrouillards pour commettre des attentats spectaculaires dans la capitale du deuxième gendarme du monde. Grosso modo, les politiciens trouvent leurs comptes : ils laissent faire. Quand la foule est occupée à supplier qu'on la protège, elle ne voit rien d'autre, prête à n'importe quel sacrifice. Machiavel a dit que ce qui fait le plus peur à la masse c'est d'être opprimée, en état d'insécurité. Un romancier américain a écrit une nouvelle qui relate le combat à mort entre un médecin et un rat.

Seuls survivants d'un naufrage, ils échouent sur un étroit rocher perdu au milieu des eaux. Avec pour seul objet, un couteau, le premier décide de se nourrir en coupant un morceau de son corps pour éviter de se retrouver dans l'estomac du second. Se manger au lieu d'être mangé. En vrai toubib, il réussit à tenir un certain temps avant de s'apercevoir, trop tard, de son erreur. Une malchance d'avoir un rat comme adversaire, seul animal qui a survécu aux dinosaures et à la bombe atomique... Il y a ceux qui croient au complot et ceux qui se disent puisque la TV n'en parle pas, ça n'existe pas. Pourtant, en France, ce n'est pas la TV qui a alerté au sujet de l'amiante, du sang contaminé, de l'hormone de croissance, du Médiator, de la malbouffe, etc. Il a fallu l'obstination des « complotistes » devenus parfois des lanceurs d'alerte pour alerter l'opinion publique.

En Algérie, l'Unique et ses clones auraient pu dire aux Algériens qui sont des êtres humains semblables aux Cubains : «Priez pour votre Rais bien-aimé, il est malade.» Puis d'ajouter, après la crise de nerfs d'un Jean-Marie Le Pen qui a révélé le secret : « Oui, il se soigne en France comme n'importe quel Algérien qui a une prise en charge. Il le mérite bien après tous les sacrifices et bienfaits qu'il a faits pour vous. L'Algérie ne peut pas tout faire. Elle a fait le bon choix de construire la plus grande mosquée du monde au lieu d'un hôpital aussi grand que celui du Val de Grace. En bons croyants, le mektoub c'est notre affaire. »

Une politique idiote faite de secrets, de non-dits, de scandales qui se suivent et se ressemblent révélés toujours par la justice étrangère, le web, les réseaux sociaux... Et quand ils retrouvent la parole, les médias officiels hurlent au complot. Ce n'est pas pour rien que l'Etat se venge sur le débit de l'Internet, traque les blogueurs complotistes sans parler d'une certaine presse qui ose re-

prendre l'info interdite. À quoi sert de cacher le vide ?... Il y a complot et complot. Par exemple, le complot sur l'assassinat d'un Kennedy d'un Boudiaf n'a rien à voir avec celui de la toxicité vaccinale de la pilule des épandages du projet HAARP soupçonné de perturber le climat et causer des catastrophes pas naturelles.

Entre l'Opération Apollo qui a permis ou pas à un homme de marcher sur la Lune et les effets cancérigènes de l'aspartame de l'aluminium du plastique... Il y a d'un côté une vérité légitime sur la mort de deux grands hommes et le prestige de la NASA ; de l'autre, la santé de millions, de milliards de personnes. C'est important pour les nombreux parents ignares de savoir s'ils sont en train d'empoisonner leurs enfants ou pas. Ils seront les premiers à « lyncher » les faux accusateurs. Mais on préfère qu'ils crèvent étouffés par le doute avec le sempiternel débat branché sur la forme en ignorant le fond. La voix mondiale voulue unique : 90 % des masses médias contrôlées par 10 noms transnationaux, quant aux 10 % des médias publics, ils s'alignent avec joie et soulagement. En France, il est plus dangereux d'être raciste antisémite que d'être « complotiste » même si la théorie du complot est infiniment plus « dévastatrice » puisqu'il s'agit de la survie de l'espèce. De nos jours, la ridiculiser ce n'est pas facile quand elle est alimentée par de grands noms scientifiques tels que le célèbre professeur Joyeux et tant d'autres à découvrir d'un simple clic.

Ces trouble-fête font peur et ont peur tellement est grand le risque qu'ils encourrent : la ruine via le fisc, la radiation, le chômage, la mort sociale... « ... Personnellement, je ne me ferai pas vacciner pour deux raisons principales...La première, c'est que mon médecin m'a dit qu'elle ne se fera pas vacciner. Je lui ai demandé si elle croyait que ses collègues médecins et infirmières avaient l'intention de se soumettre à une vaccination contre le virus H1N1, et la réponse est NON. »(3) Avant d'alerter sur le danger du complot, il faut d'abord prouver qu'il est faux. Celui du vaccin nécessite à lui seul un débat planétaire et un procès exemplaire pour les vrais complotistes.

Se contenter de jouer les vierges pestes et effarouchées, même Daech se dit victime du complot. On se souvient de la réaction du gouvernement algérien quand la bourgade d'In Salah s'est soulevée contre le gaz de schiste. Puis l'évolution du langage officiel jusqu'à l'arrêt du forage qui a concorde avec la chute du prix des énergies fossiles. Maintenant, le Sud est passé de la ruée du gaz de schiste à la ruée de l'or. (4) On ne sait pas qui du gaz ou du métal jaune est le plus nocif sachant que pour extraire l'or pour une simple alliance, on génère 20 tonnes de déchets. (TV Sciences et Vie) Qu'importent les heureux bénéficiaires, c'est l'omerta voulue et assumée comme d'habitude. On regrette le Sahara baigné d'or naturel de lumière de sérénité et de scorpions.

Nous voilà avec un désert sans vie naturelle « desalgérienisé » et pourri qui retourne aux origines : le libre passage de l'Afrique subsaharienne. Une Afrique déstabilisée par Aqmi et les frérots pour que l'Algérie puisse se débarrasser de sa terrifiante jeunesse. Ce n'est même plus l'histoire de 1830 qui se répète. À défaut d'un roi, la France a une ministre de l'Ecologie, sous pression des complotistes, promet d'interdire même les épandages, les fameux chemtrails qui officiellement n'existent pas. Après tout le meilleur des mondes existe, il s'appelle l'Algérie sans les Algériens... Les brebis galeuses ne sont prises au sérieux que quand c'est trop tard, pourtant elles prennent toujours de l'avance.

En 1949, Orwel écrit son livre 1984. Huxley, le Meilleur des mondes, 1932. Neil Postman, Se divertir à en mourir, 1985. John Saul, les Bâtards de Voltaire en 1992. Une année plus tard Jimmy Goldsmith écrit le Piège ; plus fort, Lysander Spooner avec son Outrage à chefs d'Etat en 1869. Camus, l'Homme révolté en 1951 et une décennie plus tard Boudiaf s'interroge : Où va l'Algérie ? Une année avant, Feraoun avait tout

compris dans son Journal. En 2003 Eva Joly s'interroge : Est-ce dans ce monde que nous voulons vivre ? 3 années plus tard, Stiglitz voit lui, Un autre monde... Et la liste est longue de ces prophètes du malheur traités de fous, d'anarchistes, de fabulateurs, de théoriciens du complot. Pour le philosophe Noam Chomsky, le plus médiatisé des complotistes contemporains, l'auteur des stratégies de la manipulation : «la théorie du complot est quelque chose que les gens disent quand ils ne veulent pas que vous réfléchissiez à ce qui se passe vraiment.»

Pour nous empêcher de réfléchir, il n'y a pas meilleure drogue que la TV. «...La télévision a atteint le statut de « mythologie »... la télé est en train de transformer notre culture en une vaste arène pour le show-biz. Il est possible qu'on définitive nous en soyons ravis et que nous ne souhaitons pas autre chose. C'est bien la crainte d'Aldous Huxley... « Penser » ne passe pas à la télé, c'est une chose que ses dirigeants ont découverte depuis longtemps. »(5) Pour le sociologue Taguieff, les croyances conspiratrices ont 4 principes : « 1- Rien n'arrive par accident. 2- Tout ce qui arrive est le résultat d'intentions ou de volontés cachées ; 3- Rien n'est tel qu'il paraît être ; 4- Tout est lié, mais de façon occulte. » N'est-ce pas les étapes du procès à la Kafka avant le peloton d'exécution. Machiavel dit que tout n'est pas politique, mais que la politique s'intéresse à tout ? Elle échappe à tout et rien ne lui échappe. Quand l'Elysée, cette République des clans comme la surnomme Kahn, alerte les jeunes avec son site OnTeManipule.fr, sa compère la Régence n'a pas de soucis à se faire, convaincue que ses sujets sont aussi vivants que leur Dey du 4ème mandat. Les Algériens sont illico dans le Déjà Manipulés. com. C'est le public fantôme, le spectateur sourd d'un Walter Lippmann avec sa fabrique du consentement qui a fermé en 1962 ses portes en Algérie faute de matière première. « Il ne peut y avoir de liberté pour une communauté qui n'a pas les moyens de détecter les mensonges. »

Plus il y a mensonge plus le complot fleurit à tout va. Ce système ne peut se maintenir que par la force. Le budget de la première puissance est égal à la somme de tous les budgets militaires de la planète qui sont loin d'être négligeables surtout celui des dictateurs. Pour alimenter un ogre aussi vorace, on n'a pas trouvé mieux que les usines d'armes quitta à réveiller un monde arabe névrosé et immortaliser ses psychopathes de califes. En 1935, le brillant général du corps des Marines Smedley Butler, médaillé à large de poitrine, écrivait son malaise : « J'ai passé 33 ans et 4 mois dans le corps des Marines...Pendant cette période, j'ai passé la plus grande partie de mon temps à être un homme musclé de première classe pour les grandes entreprises, pour Wall Street et pour les banquiers. Bref, j'ai été un racketteur pour le capitalisme. »

C'était avant, avant que la mafia ne prenne les commandes du Globe et que les généraux ne perdent leur honneur. Avant les années 60 où la CIA reprenait avec bonheur la « théorie du complot » pour clouer le bec et ridiculiser ceux qui osaient exprimer leur doute. Bernanos, une grosse pointure du groupe « conspirateur » se demandait « La liberté, pour quoi faire ? » Tout en suspectant l'optimisme d'être une fausse espérance à l'usage des lâches et des imbéciles. Juste après l'euphorie de la victoire sur l'Allemagne nazie, il déclarait : « Vous ne vous intéressez peut-être pas beaucoup au monde de demain. Mais le monde de demain s'intéresse beaucoup à vous. Vous vous dites sans doute : quoi qu'il arrive, je trouverai bien le moyen d'y entrer, d'une manière ou d'une autre. Oui, sans doute. Espérons que ce ne soit pas comme l'agneau dans la gueule du loup. »

1- Le Figaro.fr 09/02/2016

2- Enquête du Program on International Policy Attitudes, 2008

3-Tribune Libre 03/ 10/09 (Sylvain Racine)

4- Le Soir d'Algérie ( 13/06/16)

5- Se distraire à en mourir ( Neil Postman)



**La déclaration de patrimoine, faut-il le rappeler, permet de faire la comparaison entre le montant de la fortune d'un responsable public au moment où il entre en fonction et le moment où il en sort. Cela permettrait, ainsi, de répondre à la question : « A-t-il profité de ses fonctions pour s'enrichir ? ».**



## Ministres rentrants, ministres sortants : vont-ils rendre public leur patrimoine ?

Par Cherif Ali

Cinq nouveaux ministres ont intégré le gouvernement Sellal V ; cinq autres l'ont quitté, laissant l'opinion publique dans l'ignorance des raisons pour lesquelles ils ont été « débarqués » du gouvernement. Parmi ces derniers, il y a l'inénarrable Amar Ghoul, l'ex ministre du Tourisme et de l'Artisanat, qui a tenu à faire remarquer qu'il est détenteur d'un record national, celui d'avoir été en fonction 17 ans durant dans 24 gouvernements successifs. Sa déclaration à la presse a fait l'effet d'une bravade, ce qui a eu pour conséquence d'enflammer la toile, poussant certains internautes à s'interroger sur l'intention, ou pas de Amar Ghoul, maintenant qu'il a quitté ses fonctions de ministre, de rendre public son patrimoine conformément à la loi et ainsi, faire taire ses détracteurs.

Ces derniers en étaient encore à s'interroger quand la nouvelle de la désignation de l'intéressé comme sénateur dans le tiers présidentiel est tombée ! Cela ne change pas grand chose pour autant, le sénateur Amar Ghoul est assujéti à faire sa déclaration de patrimoine.

Il faut dire que la publication de la liste des biens et des avoirs détenus, outre la transparence qu'elle induit, permet aux tiers, citoyens ou autres, de saisir la justice en cas de soupçon de déclarations mensongères.

Elle prend en compte tous les éléments composant le patrimoine, quelles que soient leur nature, leur importance ou leurs situations géographiques. L'ensemble des biens doit être déclaré, y compris ceux détenus à l'étranger.

Elle est soumise dans le mois qui suit la date d'installation ou celle de l'exercice du mandat électif de la personne concernée. En cas de modifications substantielles de son patrimoine, cette dernière procède immédiatement, et dans les mêmes formes, au renouvellement de sa déclaration initiale. Rappelons aussi que la déclaration de patrimoine est également établie en fin de mandat ou de cessation d'activité.

Mais attention tout de même à ne pas tomber dans le débailage qui ne serait pas sain pour le pays et qui, surtout, donnerait le sentiment qu'il y a des choses à régler !

Mais tant mieux aussi si l'objectif visé concerne

la préservation des deniers publics et des biens de l'État ! Même si les citoyens algériens, loin d'être dupes, sont très réservés concernant la véracité des déclarations de patrimoine faites par les responsables. On a même avancé un chiffre pour dire que 80% des grands commis de l'État et autres élus qui se sont succédé toutes ces dernières années ne déclarent pas leur patrimoine et, conséquemment, celui-ci n'a pas fait l'objet d'une publication.

Par le passé, l'ex-président du MSP (Abou Djerra Soltani à l'époque), a reconnu implicitement, sur les ondes de la Chaîne 2, que ni lui ni aucun ministre de sa formation n'ont été soumis à cette obligation quand ils étaient au gouvernement. Il aurait ainsi déclaré : « Je suis pour la déclaration de patrimoine à condition qu'elle soit vraie, mais il faut savoir qu'aucun responsable en Algérie n'a de fortune en son nom (...) ; tous les biens des responsables algériens sont enregistrés sous des noms d'emprunts ». Prenant un ton ironique, il a aussi dit à propos de certaines déclarations des ministres d'alors : « Le peuple algérien se réjouit de savoir que ses ministres sont pauvres ». Ce à quoi aurait répondu l'ancien ministre Abdelaziz Rahabi : « L'appréciation de Soltani sur la déclaration du patrimoine est d'une gravité qui interpelle les consciences des serviteurs et commis de l'État, quels qu'en soient la responsabilité ou le grade ; elle présente la corruption comme une fatalité et sa généralisation à ceux qui ont exercé ou exercent encore une responsabilité comme une évidente réalité ».

Il est intéressant de noter que, dans certains pays, européens notamment, c'est la Cour des comptes qui prend sur elle de publier sur son site internet la liste des personnes n'ayant pas remis de déclaration de patrimoine initiale après leur entrée au gouvernement ou à l'occasion de leur élection, ainsi qu'une liste de celles n'ayant pas remis de déclaration de patrimoine lors de leur cessation de fonction ou du non renouvellement de leur mandat électif.

A ce propos, ouvrons une parenthèse, non pas pour excuser les cadres qui se dérobent à cette obligation, mais pour préciser que le formulaire est composé de sept pages à renseigner en arabe et en français ; la publication de toutes les déclarations de patrimoine, de l'ensemble

des responsables en poste, aurait nécessité une ou plusieurs éditions de journaux officiels : faut-il, dans ces cas précis, recourir à des résumés, au risque d'amputer ces déclarations de leur contenu ?

De plus, la publication au Journal officiel peut aussi déclencher des réactions en chaîne du style :

- Les déclarants peuvent être amenés à faire des démentis ou à apporter des éclaircissements suite à des dénonciations par des tiers,
- Les banques, les notaires, les services des domaines auront ainsi leur mot à dire grâce à leurs fichiers,
- Il en est de même des services de sécurité qui peuvent déclencher des enquêtes sur des richesses ou des biens non déclarés.

Les déballages, les affaires et tous ces procès spectaculaires sont arrivés au moment où le gouvernement Sellal V est malmené par la chute du pétrole et la crise qui s'est installée dans le pays ; le Premier ministre doit faire aussi avec son staff ministériel, qui même réaménagé, est loin de faire l'unanimité en termes de compétence. Encore une fois, et selon tous les observateurs de la vie politique, le remaniement ministériel aura été un ratage complet !

Sinon, découvre-t-on, soudainement, en Algérie la nécessité de la moralisation de la vie publique ? Cela fait quelque temps déjà qu'il y a régulièrement des scandales financiers et de corruptions présumées qui sont révélés ; en tous les cas la triche et la fraude semblent faire partie du sport national et à tous les niveaux.

Les Algériens veulent-ils, aujourd'hui, qu'on leur parle de chômage, d'emploi, de pouvoir d'achat, de logement ou bien alors de la moralisation de la vie politique ? Il serait intéressant de les sonder à ce sujet, même si leurs priorités sont connues.

De ce qu'on a déjà entendu, on retient bien évidemment le fameux « tous pourris » qui prospère au fil du temps.

- Le sentiment général révèle qu'il faut nécessairement lutter contre la corruption et la fraude, et que s'il y a encore des hommes politiques honnêtes, qu'ils se mettent au travail sur ces sujets.

De toutes les façons, les déclarations de patrimoine ne changeront pas grand-chose et n'empêcheront pas la malhonnêteté, la corrup-

tion et l'enrichissement, sans cause, de croître.

La focalisation sur la transparence du patrimoine peut être aussi assimilée à une gesticulation qui risque de produire des effets inverses de ceux escomptés.

Si personne ne conteste qu'un ministre, élu ou autre wali doivent être totalement transparents, c'est d'abord dans leur action et dans l'exercice de leur mandat ou de la fonction que cette transparence doit être radicale.

Ceci dit, tous ceux qui prétendent que la déclaration de patrimoine n'est qu'un « sparadrapp sur une jambe de bois », et qui viendraient à critiquer le procédé réglementaire en vigueur, celui qui oblige les responsables à déclarer leur patrimoine, auraient été les premiers à s'émouvoir, voire même à s'indigner, s'il n'y avait pas de mesures réglementaires à même de cadrer cela !

Mais il ne faudrait pas confondre publication du patrimoine, ce qui est obligatoire, et publicité autour du patrimoine, ce qui, au regard des concernés, est considéré comme une atteinte à leur vie privée.

C'est l'avis de Nicholas Sarkozy, l'ancien président français qui fait, aujourd'hui, campagne contre la transparence absolue ! Un thème racoleur, a-t-il dit, qui est sorti à la veille de chaque élection. Et, a-t-il ajouté « quand il n'y a plus de sphère privée, cela s'appelle le totalitarisme ».

Déclarer, contrôler, sanctionner, c'est de la transparence, alors que rendre public, participerait du « voyeurisme », selon certains.

L'opinion publique, quant à elle, est favorable à cette mesure, même si celle-ci risque de gêner ceux qui craignent ce grand débailage et qui permettrait à une certaine presse d'établir, par exemple, les palmarès des ministres ou des walis les plus fortunés.

Dans les équipes gouvernementales de ces 16 dernières années, rappelait à juste titre un journaliste(\*), de grands ministres, comme de grands commis de l'Etat ont laissé leurs traces, mais de bien médiocres ont sévi, faisant de lourds dégâts ! Rarement ces derniers ont rendu compte à la justice ou au peuple. Il faut dire à la décharge de tout le monde que la responsabilité première incombe au système politique qu'ils ont servi, soit par conviction, soit par obligation.

(\*) Ali Bahmane- El Watan du 14/06/2106.



# Alerte sur le front économique



Par Abed Charef

« Travailler moins, est-ce vivre mieux? ». La question a été posée mercredi 15 juin, lors de l'épreuve de philosophie, dans le cadre de l'examen du bac, en France. Cette même question est d'une brûlante actualité en Algérie, où l'âge du départ à la retraite fait débat. Pour ou contre l'augmentation des cotisations, et donc l'allongement des années de travail, les avis divergent, comme sur d'autres sujets.

Pourtant, la suppression de la retraite anticipée avant l'âge de soixante ans semble constituer une mesure raisonnable. Elle peut parfaitement être défendue, aussi bien sur le plan économique qu'éthique.

Elle éviterait de se trouver avec des retraités qui n'ont pas encore atteint la cinquantaine, qu'il s'agisse de vrais retraités ou de personnes se recyclant dans le travail au noir. Elle permettrait aussi au monde du travail de conserver des gens qui ont accumulé une grande expérience.

Pour les travailleurs exerçant un métier pénible, dangereux, la loi doit évidemment offrir des portes de sortie raisonnables. La société doit exprimer sa solidarité avec eux en ouvrant des options nécessaires pour prendre en charge les plus fragiles et soulager la douleur des plus vulnérables. Car avant tout, la retraite est l'expression la plus élaborée de la solidarité entre générations.

## SOLIDARITÉ AVEC LES SANS-REVENU

Dans le même ordre d'idées, le recul de l'âge de la retraite est un choix tout à fait défendable. La retraite à 60 ans a été conçue pour une société où l'espérance de vie atteignait à peine la soixantaine. Aujourd'hui, l'espérance de vie en Algérie, la plus élevée d'Afrique, se situe autour de 75 ans. En 2015, elle était de 77,5 ans pour les femmes et 73,8 ans pour les hommes.

Repousser l'âge de la retraite peut facilement se concevoir, mais en agissant de manière graduelle, avec concertation et débat, sur la base d'études sérieuses, avec des projections précises sur les vingt années à venir. Plutôt que d'aller vers une augmentation brutale, il serait préférable d'étaler le changement sur une décennie ou plus, avec une certaine flexibilité au départ. Après tout, il y a des gens qui veulent travailler au-delà de soixante ans, parce que pour eux, le travail n'est pas seulement une source de revenu,



mais un accomplissement, une sorte de mission. Ou parce que, plus simplement, ils n'ont pas envie de se retrouver en tête-à-tête avec leur épouse à la maison...

Toujours sur le terrain de la solidarité, il devient nécessaire d'établir une forme de solidarité avec les personnes de plus de 65 ans, sans revenu. Ceci est particulièrement valable pour des femmes âgées, sans ressources, généralement analphabètes et totalement dépendantes. Leur assurer une sorte de revenu minimum qui couvrirait quelques besoins élémentaires leur permettrait de vivre dans la dignité.

## RÉVISION DES PRIX

Sur un autre terrain, il n'est pas déraisonnable de dire que le prix du carburant doit être

**Les mesures concrètes pour réformer l'économie commencent à se dessiner. Mais sans accompagnement politique, elles se transforment en une sérieuse menace pour le pays.**

nomiques qui finissent par entraver la production et l'innovation.

Ce qui est valable pour le carburant l'est aussi pour tout un tas d'autres produits. Le pain par exemple. Là, on peut affirmer que le prix du pain est une source directe de gaspillage. C'est d'autant plus intolérable que l'Algérie est l'un des plus grands importateurs de céréales au monde. Importer des céréales qui finissent dans la poubelle, ou fabriquer du pain qui finit comme aliment de bétail, est totalement inadmissible.

## RÉFORME GLOBALE

Toutes ces mesures ne constituent pas un catalogue d'idées ultra-libérales prônées par un parti de droite. Il s'agit plutôt de mesures de rationalisation de l'économie et de préservation des équilibres sociaux.

Même si elles sont médiatisées par des think tanks plutôt libéraux, des organisations patronales très à droite, et des lobbyistes travaillant pour les grosses entreprises, ces mesures relèvent du bon sens. Mais elles ne peuvent pas être mises en œuvre par un gouvernement dans lequel deux ministres ont été cités dans des affaires de corruption. Elles ne peuvent être lancées et exécutées par des ministres qui demandent aux Algériens de faire plus d'efforts pendant qu'eux transfèrent, directement ou à travers des proches, de l'argent à l'étranger.

Dans un pays où des décisions de transfert de fortunes immenses sont signées, la nuit, au profit d'oligarques, il est indécent de demander à ceux qui sont au bas de l'échelle sociale de faire le moindre effort. Quand le ministre du Commerce lui-même reconnaît que 30% des devises exportées le sont de manière illicite, il est impossible de demander au citoyen de payer l'essence à son véritable prix. Ce qui signifie que les mesures techniques envisagées pour réformer l'économie ne mèneront qu'à l'émeute si le pouvoir qui veut les appliquer ne s'engage pas auparavant dans plus de transparence, d'État de droit, de légitimité, d'éthique. Ce qui revient à dire que la réforme de l'économie peut se transformer en une menace sérieuse si elle n'est pas précédée, ou accompagnée, d'une réforme politique d'envergure.

# Le mépris, cette redoutable ADM



Par Farouk Zahi

Nous empruntons cet acronyme (ADM) pour lui donner une autre lecture que celle qu'il induit communément, pour étayer notre propos, et que voici : Arme à démotivation massive. C'est ainsi que nous qualifierons le mépris, qui devient réellement une arme de démobilisation générale, notamment dans les secteurs délivrant un service public ou des prestations. Commençons par la plus ordinaire des pétitions adressée au chef de la circonscription administrative dont relève la collectivité locale, pour signaler les nuisances générées par un dépôt de vomissances relents putrides. Murement réfléchi, adossée à un jeu de photos, elle est confiée à la rédaction d'un colocataire, ancien fonctionnaire, ou mieux, à un écrivain public aguerri aux arcanes administratifs. L'espoir suscité par l'envoi de la missive est légitimement ressenti par les pétitionnaires, ils n'ont aucun doute sur l'issue positive de leur doléance. Ils tenteront à mesure que les jours passent, de trouver une raison au retard, tout relatif, pris par la réaction attendue.

En dépit du déplacement de l'un des pétitionnaires et l'exhibition des photos à un responsable de haut rang, l'affaire du dépôt de vomissances traîne en longueur et ce n'est que l'incinération « spontanée » de l'objet du litige qui fit réagir promptement la collectivité en charge de la salubrité publique. Quant à la pétition, son sort n'a même pas besoin d'être évoqué. Et comme si cette déconvenue ne suffisait pas, un autre événement vint rompre la quiétude du site. A une heure tardive de la nuit, un véhicule s'enfonçait l'arrière

« Le silence est l'expression la plus parfaite du mépris. »

(George Bernard Shaw)

train dans un cratère en plein chaussée. C'était leur réseau d'assainissement qui a cédé au passage du véhicule léger. Qu'elle ne fut la surprise du voisinage en voyant le chef de la circonscription administrative en personne entouré de responsables tirés de leurs lits à une heure aussi tardive à la veille d'un week end plus est, gesticulant des ordres pour sécuriser le lieu. La satisfaction était largement partagée dans tout le voisinage, sauf que celui-ci a vite déchanté quand il a appris que c'est le chauffeur personnel du maître des lieux qui a été victime de cet incident, d'où la prompte réaction.

Cette anodine pétition devient le « cauchemar » des gestionnaires, non pas pour ce qu'elle a de revendicatif, mais bien plus que ça. Elle est interprétée comme un acte « anti-révolutionnaire ». Ingrats, les pétitionnaires ne se rendent pas compte des efforts que consentent les responsables et à tous les niveaux de la chaîne de décision. Habités à la diatribe des laudateurs, et Dieu sait s'ils sont nombreux, l'amour propre des ronds de cuir est écorché dans le vif. On répondra à la doléance par le mépris, mais on fera en sorte d'y répondre par une manière détournée car sait-on jamais, la hiérarchie pourra toujours les interpeller sur le sujet. Quant à espérer recevoir une diligente réponse d'une quelconque administration, il y aura lieu de recourir aux rituels de la magie blanche. Cette posture dominante est, souvent, le fait d'une revanche prise sur la vie qui a malmené les uns et les autres. On se dit en son for intérieur, la vie ne m'a pas fait de cadeau ; ils n'ont qu'à trimer comme je l'ai, moi-même,

fait. Ce travers est très répandu dans le corps des commis de l'État territoriaux. Ils prennent souvent leur second pour une tête de Turc, sachant pertinemment qu'un jour ou l'autre, celui-ci occupera les mêmes fonctions. Cette auto-phobie ou haine de soi, est probablement la résultante de brimades encaissées tout au début de la carrière. Serait-ce la longue nuit coloniale, ponctuée de sévices et autres brimades qui a forgé une mentalité où l'humiliation est admise comme fait sociétal aussi bien par celui qui l'inflige que par celui qui la subit ?

Ces images de patience et pourquoi pas de soumission, sont malheureusement délivrées jusqu'à ce jour. Les chaînes télévisuelles privées et dont certaines sont traitées de « voyeuses », dénudent et à bon escient, parfois, des situations sidérantes. Dans le cadre du mois sacré du Ramadan, comme on aime à le répéter, certaines collectivités locales prennent plaisir à inviter les caméras comme pour mieux humilier, les démunis justiciables d'une aide alimentaire appelée pompeusement « couffin du Ramadan ». La collectivité locale en question n'a pas mieux choisi que la cour d'une école et une journée des plus caniculaire.

Ils étaient là, à attendre sous un soleil de plomb. Soudain c'est la bousculade, les gourdins de la police anti-émeute pleuvent sur la masse. Piteuse image que donne cette action dite caritative. La cohue est soudain traversée par un gaillard enlaçant un sac de farine qu'il met, prestement dans le coffre arrière d'une voiture apparemment récente.

Les gens restés sur le carreau, n'eurent droit qu'au micro de la chaîne de télévision qui avec un malin plaisir recueillait leur « chikaya ». Certains d'entre eux, dénonçaient la « « chippa », d'entre la « ma3rifa » et d'autres, plus humbles, disaient qu'ils n'avaient plus rien à donner à manger à leur couvée familiale. Ceci nous renvoie à cette voix off du générique du feuilleton « Dar Sbitar », déclamatoire et lancinante qui disait : « Un peuple dont le seul souci était sa frénésie à se procurer son pain quotidien ». (traduction approximative)

L'option couffin de Ramadan, lancée dans les années quatre vingt dix du siècle dernier, venait en appoint au Filet social que le gouvernement lançait pour éviter la marginalisation de pleines cohortes fragilisées par la récession économique d'alors. Ce couffin justement, devait se substituer aux restos de la Rahma qui eux, s'adressaient plus aux sans-logis et les voyageurs en transit. Il fallait éviter aux familles l'humiliation des longues chaînes d'attente. Présentement c'est devant les caméras de télévisions qu'on exhibe la déchéance socio économique de citoyens, somme toute, légataires d'un même patrimoine commun.

La charité ne peut être administrée, elle est le fait d'hommes ou de femmes du culte ou d'agents bénévoles car cette catégorie, fait de l'acte du bénévolat un devoir de charité humaine et non pas un point d'honneur à inscrire sur les tablettes d'une administration en mal de reconnaissance obligée. Ces situations dégradantes pour la dignité humaine tendent à devenir anodines au vu de leur fréquence. Admises et tolérées, elles ne peuvent que renseigner sur le peu de cas fait de ces dérives méprisantes.



# Le royaume du dernier Amimir

**Quand un paysan algérien commet une faute et ne peut plus la justifier, il prononce le mot Taff'ret. Il veut dire c'est trop tard. On ne peut plus rectifier le tir ou aller en arrière. Ce mot est très employé dans notre administration sans chercher ses origines. Il a bien une origine dans le monde de la paysannerie algérienne.**



Par Omar Chaallal

**R**amadhan kareem ! Écoutez-moi ! Je vous raconte une histoire qui image bien la politique Amimiriennne. Amimir est le diminutif d'Amar. En arabe l'utilisation du diminutif sert à prouver l'affection, à démontrer le dépréciatif ou signifier le péjoratif du mot utilisé. Dans ce texte le mot image la dépréciation. Si Amimir habitait un village non loin de la frontière tunisienne. Un beau jour, il décida d'acheter une sellette d'alfa pour son bourricot. Il se dirige vers un sellier à Oued-Souf. Ce sellier, Alilou, est spécialisé en fabrication des bâts pour ânes. Alilou est le diminutif d'Ali. Cette personne fabrique des bâts de portage et des bâts de randonnée pour ânes. Ce spécialiste manufacture sur mesure les bâts pour ânes et mulets. Une fois achetés, les

attelages ne peuvent plus être modifiés ou retournés. C'est le principe du commerce chez Alilou le patron des artisans.

**L**avec son bel âne et fit un tour dans son village pour exposer son luxe de façade. Tous les habitants du village étaient très surpris du luxe apparent sur le dos de l'âne d'Amimir. Soudain, un autre Amimir du même village, connu spécialiste dans le commerce des habillements pour ânes demanda le prix de revient de ce chef-d'œuvre. Amimir annonça le prix ! L'autre Amimir choqué par le prix s'exclama « on t'a eu ». Il faut vite retourner la sellette et récupérer ton argent. Avec le même argent tu peux acheter cinq harnais en cuir marocain chez Khalilou. Si Amimir retourna chez le fabricant Alilo pour récupérer son argent. Alilo lui répliqua Taff'Ret !

Ce mot vient de « tarefa » qui veut dire corde en dialecte algérien. Ce mot sonne comme le nom Boutarfa. Le spécialiste

coupe des cordes pour fabriquer le harnais sur-mesure pour l'âne qu'on lui ramène. Une fois fabriqué, le harnais ne pourra pas être porté par un autre bourricot. C'est trop tard ....les ciseaux ont coupé les cordes, les équilles ont cousu les bords.....l'habit est sur-mesure pour l'âne de Si Aminir.

**L**e cerveau nous sert à penser, à réfléchir avant de fabriquer la chose, à mémoriser, à exprimer et ressentir notre émotion. Le cerveau nous sert à faire des économies quand nos poches sont pleines. Le cerveau nous sert à faire nos prévisions pour les années dures. Par contre, le ventre nous sert à stoker les aliments et dormir dans le lieu de travail ou ronronner dans les négociations. Le ventre est la source des problèmes. La bouche dévore le cerveau et le ventre le transforme en déchets. Le ventre plein fait la tête vide nous dit un adage italien. La bonne soupe se prépare dans les vieilles marmites nous dit un proverbe fran-

çais. Les mauvaises idées viennent toujours des vieilles têtes de personnes dodues nous révèle un proverbe chinois. Dodues veux dire ventruës dans le langage de la mafia dans le sud Italien.

**E**n Afrique l'intelligence se mesure par le volume du ventre. Par contre, l'intelligence est inversement proportionnelle au volume du ventre chez les allemands. Plus le ventre est gros plus l'intelligence est faible nous dit guerrier redoutable de notre révolution nommée si Lakhdar. Depuis que notre marmite est marmite la soupe est la même. Autour de cette marmite les mêmes ventrus. Sellal veut remuer la marmite pour avoir un bon morceau de viande. De sa marmite il récupère Baba Ami. Sellal oublie que sa marmite est trop vieille puisqu'il l'a héritée d'Abdelhamid Brahimi qui était premier ministre quand il était wali à Adrar. Tout le monde sait que Baba Ami était Directeur de la planification, du développement industriel et des services au Ministère de la planification sous les ordres de Monsieur la science. C'est cette planification qui a causé Taff'Ret dans le royaume d'Amimir. On part et on revient ; c'est le jeu de la vieille marelle. C'est la bouillie indigeste de cette vieille marmite qui nous cause nausées et vomissements à la fin de chaque changement ! En mathématiques l'addition est une loi commutative car l'ordre n'importe peu. En politique la distributivité obéit au transfert des fonds. Tout est bien au royaume du dernier Amar. Fuites aux épreuves du bac. Innovation dans la gestion des fuites. Des bouchons de Marseille pour fermer les trous de fuites dans le royaume du dernier Amar. De cette marmite sort Bessayeh. Il est le reste du fond de cette vieille marmite. Qui dit mieux..... 86 ans dans la marmite ..... Erika ! Il va nous faire des miracles dans le royaume des derniers Amars. Il va prendre Ali Baba pour Baba Ami. C'est normal, la science démontre que les cellules nerveuses ne fonctionnent plus à cet âge !

**E**n conclusion : La politique algérienne est trop vieille. La marmite de fonte couverte de souille ne peut plus faire concurrence dans le monde des microondes ! Taff'Ret ! Ni Boutefas ni Boutebna. Il faut tout refaire. Nous sommes dans le temps de la rapidité et de l'intelligence. Un corps actif et un esprit jeune encadrent notre seule et unique solution pour sauver l'Algérie du grand désastre causé par Amimie et Alilou.

## Clin d'œil ou coup de poing pour le récalcitrant

Par Hamid Dahmani

**L**es anciens à cette époque avaient instauré une justice pour départager les hommes et ont trouvé le juste proverbe qui va avec et qui prône la devise suivante : « El-hor belghamza, wel barhouche be debza » (le docile avec un regard (clin d'œil) et le brutal avec un coup de poing.) Un vieux dicton populaire avec deux variantes punitives pour juger les conflits. L'indulgence et l'intransigeance pour les prévenus.

**U**ne expression ancienne qui fait la part des choses entre les antagonistes. Pour le docile une simple mise en garde avec un simple regard pour le remettre sur le droit chemin. Sinon pour le récalcitrant, une bonne correction pour faire respecter la loi et lui signifier qu'il doit se plier au jugement de la djemaa. Certains individus ne sont pas très respec-

tueux des règles de conduites et doivent être punis et remis à leurs places sévèrement pour ne pas avoir été convenable avec les autres. Les gens sont étonnants lorsqu'ils se manifestent au milieu de la société par la tromperie, l'escroquerie, l'abus de confiance ou la querelle. Dans cette catégorie il y a les voyous, les bandits, les escrocs, les criminels et le citoyen convenable et soumis, qu'il faut traiter au cas par cas. Vivre au sein d'une société oblige les citoyens à respecter la loi, la promesse et toutes les règles de déontologie de l'organisation sociale et commune de la cité.

**L**es gens de mauvaise foi profitent de la gentillesse des faibles et des naïfs pour commettre des délits graves sans se soucier de leurs conséquences. Abuser de la confiance de quelqu'un et le rouler et ne pas réparer le préjudice causé, dicte l'usage de ce dicton : « wel barhouche be debza » (et l'indocile par la force) c'est-à-dire se faire justice soi-même ou bien faire intervenir la force publique pour le faire plier. Cette expression populaire est souvent usitée par des victimes d'escro-

**Jadis, dans le passé du pays, c'était la djemaa composée de sages et de notables du village, qui avait le pouvoir de régler les conflits et de rendre justice sur les actes de querelles et les agissements de faits divers dans la localité.**

queries, ou de malheureux qui ont été agressés sauvagement lors d'une querelle. Dans le même ordre d'idée, Il existait aussi un code moyenâgeux très ancien appelé autrefois « la loi du talion » et qui préconisait la peine suivante pour le crime commis : « œil pour œil et dent pour dent » pour rendre la justice par réciprocité. Les anciens sont des sages et ils se sont prononcés pour établir une justice pour l'histoire. Causé des torts à une tierce personne exige une réparation à l'amiable sinon par le biais de poursuites judiciaires. « El hor » fait allusion à une personne rangée et obéissante. « El barhouche » c'est le brutal récidiviste ou l'individu peu scrupuleux avec plein d'antécédents judiciaires. Dans le présent on continue à évoquer cette citation à chaque fois qu'un forfait est commis injustement à l'attention des auteurs d'actes ré-

préhensibles et blâmables. « Hadhak barhouche, yemchi bedebza ! » (Celui là c'est une brute, il ne marche qu'à coup de poing), disent les braves gens à l'attention du fanfaron du quartier qui joue les gros bras. Il y a des moments et des scènes de violences qui nous interpellent et on est obligé de molester certains énergumènes pour mettre fin à l'accrochage ou à l'agression.

**A**ujourd'hui la rue pilule de « bons, de brutés et de truands ». Les trottoirs et les espaces publics sont l'endroit privilégié pour cette espèce indomptée qui prospère et qu'on n'arrive pas à apprivoiser.... « Ath hem yatthehem » (que comprennent ceux qui comprennent), que le mal n'est pas à mettre sur le dos des coupables d'infractions mais à ceux qui pondent des lois et qui oublient de les appliquer sévèrement sur le terrain.



ENTRETIEN  
EXCLUSIF

## Jésus dans le Coran

Cinéastes et écrivains, Jérôme Prieur et Gérard Mordillat ont réalisé la série télévisée mondialement connue de « Corpus Christi ». Si je me suis adressé à eux, c'est que, dans la continuité de cette série, ils en viennent à aborder la figure du Christ telle qu'elle est proposée par le Coran. Ce qui suscite questions, inquiétudes et indignations de l'autre côté de la Méditerranée.

C'est Jérôme Prieur qui répond à mes questions au nom du duo.

Propos recueillis  
par Omar Merzoug

**Omar Merzoug :** Comment en êtes-vous venus à vous intéresser à la personne du Christ telle qu'elle figure dans le Coran ?

Jérôme Prieur : C'est le résultat d'un long travail entrepris depuis maintenant vingt ans. Avec Gérard Mordillat, nous avons commencé par réaliser une série télévisée, diffusée par Arte, sous le titre de « Corpus Christi », dont le succès en France a été tel qu'elle a été suivie par deux autres grandes séries, « L'Origine du christianisme » puis « L'Apocalypse », consacrée à la christianisation de l'empire romain, tout cela sur un laps de temps assez long, très long par rapport aux pratiques de la télévision, parce que ce ne sont pas des choses qui s'improvisent évidemment - d'autant plus que nous avons prolongé ces séries par des livres, trois essais parus aux éditions du Seuil. A la fin des débats qui se sont succédés dès la sortie de la première série « Corpus Christi », en 1997-98, un spectateur nous demandait toujours : « Alors maintenant, quand est-ce que vous allez vous intéresser à l'Islam ? ». Cette question ne procédait pas toujours nécessairement d'une bonne intention ; elle sous-entendait : « Après vous être attaqués au christianisme, quand est-ce que vous allez vous occuper de l'Islam ? ». Notre réponse était toujours la même : « Probablement jamais ». Et cela pour deux raisons, d'abord parce que l'Islam et le Coran n'appartiennent pas à notre culture (à nous individus, Gérard Mordillat et moi). D'autre part, nous étions persuadés que, s'il y avait certainement quelques chercheurs de culture musulmane qui développaient une pensée historique ou critique sur la formation et l'histoire du Coran, il y avait fort à parier qu'ils étaient rares et qu'en plus ils n'accepteraient pas de s'exprimer publiquement, comme l'ont fait les chercheurs filmés pour nos séries sur l'histoire des débuts du christianisme. Pourtant à force d'opposer ce refus, un beau jour nous en sommes arrivés là, à concevoir la série « Jésus et l'Islam » ! Pourquoi ? Non pas pour rejoindre une espèce d'actualité, ce n'était pas notre souci, même si nous sommes bien conscients que le rapport à l'Islam est crucial dans nos sociétés occidentales, en France particulièrement, mais lorsque nous avons eu l'intuition que les débuts de l'Islam conservaient sans doute les dernières lueurs de la queue de la comète judéo-chrétienne, le terme de réflexion théologique du courant le plus marginalisé du christianisme des premiers temps, et que la figure coranique de Jésus n'était pas du tout un élément étranger, allogène à cette vaste histoire qui avait commencé vers l'an 30 de notre ère pour se conclure au VI-VII<sup>e</sup> siècle... Nous savions bien que la crucifixion de Jésus apparaissait dans le Coran et que Jésus était le dernier prophète avant le Prophète, mais nous apercevions que la figure de « Issa », Jésus, jouait un rôle si considérable dans le Coran, a été le

point de départ de notre enquête dans les textes. La dimension exceptionnelle de Jésus, sur-naturelle même, nous ne l'avions pas mesurée. L'hypothèse de travail selon laquelle sa place particulière témoignait de la survivance en Arabie du rameau judéo-chrétien, le rameau perdu du christianisme des origines, le rameau le plus fidèle au courant chrétien du judaïsme, était encouragée par le fait que l'on pouvait identifier ses dernières traces dans le Coran à travers la présence des nazaréens. Ce nom, en effet, est celui qui désigne les « chrétiens » dans le Coran, or il reprend une dénomination qui apparaît déjà dans les Evangiles et dans les Actes des apôtres pour désigner certains des disciples de Jésus... Ainsi en sommes-nous venus à nous intéresser à travers la présence de Jésus dans le Coran et à partir d'autres traces, notamment à l'occasion du portrait éminent de Marie, à la question des origines juives et chrétiennes de l'Islam, finalement aux points de croisements et de divergences entre les trois monothéismes.

**O. M. :** Comment vous êtes-vous orienté dans la multitude des chercheurs ?

**J. P. :** Gérard Mordillat et moi, nous lisons beaucoup. Nous nous donnons rendez-vous dans un petit bureau où nous pouvons nous astreindre à une règle de travail quotidienne. Nous sommes donc assis l'un en face de l'autre et nous nous sommes mis à lire. Puis, en lisant, on s'interrompt, on s'interroge l'un l'autre. Au fur à mesure que nous découvrons un certain nombre de travaux et de débats, nous nous sommes mis à rencontrer des chercheurs en France et à l'étranger, puis à assister à un ou deux colloques. Petit à petit, à force de rencontrer des chercheurs, ces derniers nous ont mis sur la piste d'autres chercheurs et, de proche en proche, ainsi parvenons-nous à nous faire une idée de l'état de la recherche actuelle dans le monde, sans prétendre bien entendu à l'exhaustivité ce serait impossible. Il y a une part de hasard, une part de conjoncture. Nous rencontrons plus de chercheurs que ceux qui apparaissent finalement dans les films, mais tout ce travail de rencontres et d'investigation fait, je crois, la singularité de notre démarche, aussi bien ces dernières années pour l'histoire du christianisme qu'aujourd'hui pour l'histoire de la naissance de l'Islam. Nous confrontons des chercheurs qui travaillent dans des cadres différents, des pays différents, des contextes intellectuels différents, des chercheurs qui appartiennent à des disciplines différentes, des exégètes du texte coranique, des spécialistes de l'émergence de l'Islam, des historiens de la littérature coranique ou de la tradition musulmane, mais aussi des historiens du christianisme ancien ou des spécialistes de la littérature rabbinique, des épigraphistes, des philologues etc. Ce croisement produit quelque chose de très nouveau, pourquoi ? Parce que les chercheurs ont tendance à discuter entre eux, à l'intérieur même de leur discipline et à considérer qu'un spécialiste des Pères de l'église syriaque

n'a rien à apprendre à un spécialiste de la littérature rabbinique ou de l'épigraphie pré-islamique par exemple. Ce croisement produit au contraire des contacts très stimulants, dès lors qu'ils ne sont pas animés par une visée apologetique, mais foncièrement historique.

**O. M. :** Vous me dites que vous n'aviez pas au préalable mesuré la place exceptionnelle du Christ dans le Coran

**J. P. :** Une remarque préalable si vous permettez. J'ai du mal à appeler Jésus « le Christ ». Ce serait comme si je reprenais à mon compte la lecture théologique chrétienne. Jésus est Messie dans le Coran je ne le nie pas, c'est ainsi qu'il est systématiquement nommé, mais quand on dit « le Christ », c'est comme si, implicitement, on adoptait sur lui un point de vue chrétien. Ce que, je le suppose, vous n'êtes pas (rires) ! Nous avons d'ailleurs eu des discussions très animées avec certains chercheurs à ce sujet, puisque la traduction du terme arabe « messie » par le mot « christ » n'est pas du tout fautive, mais christianise irrésistiblement cette désignation de l'un des titres coraniques donnés à Jésus. Sur le fond de votre question je dirais ceci : tout en sachant bien que Jésus était une figure importante du Coran, qu'il était le dernier prophète avant le Prophète de l'Islam, nous n'avions pas mesuré sa place tellement singulière, tellement extraordinaire par rapport à celle des autres prophètes bibliques ou arabes mentionnés par le Coran. Jésus ne meurt pas, il naît d'une vierge (comme chez les chrétiens), il est conçu par le souffle de Dieu, il parle dès sa naissance comme Adam. C'est un personnage en rapport très très étroit avec le divin.

**O. M. :** La différence essentielle avec le christianisme, mais elle est évidemment considérable, c'est cette idée qu'il n'est pourtant pas « fils de Dieu »

**J. P. :** Bien entendu cette différence est considérable. C'est bien pour cela que Jésus est au carrefour d'un débat très polémique. Polémique avec les Juifs qui refusent de voir que Jésus, l'un d'entre eux, est le messie ; polémique avec les chrétiens qui reconnaissent Jésus comme le messie, mais qui ont transformé Jésus en Fils de Dieu. Jésus est donc un enjeu capital dans la définition de l'identité musulmane, dans les tensions et les batailles théologiques aux VI<sup>e</sup>-VII<sup>e</sup> siècles, le christianisme et le judaïsme (qu'il faudrait d'ailleurs mettre au pluriel tellement il y a de divergences et de rivalités internes, contrairement à ce l'on imagine aujourd'hui). En tout cas, la figure coranique de Jésus n'est pas périphérique si j'ose dire, elle cristallise un débat capital au sein même du monothéisme qui permet de disqualifier théologiquement les Juifs comme les chrétiens, tout en leur reconnaissant un rôle éminent dans le cheminement vers la connaissance du vrai Dieu. Je parle là du point de vue de l'histoire de la théologie, et non du point de vue de la réalité sociologique. Cela a une actualité, cela permet aujourd'hui de montrer à un certain nombre de gens, en France comme en Allemagne, que cette histoire qui semble lointaine à certains est une histoire commune : elle nous appartient aux uns et aux autres, que l'on soit incroyant ou croyant, athée, musulman, juif, chrétien... Il est urgent de montrer à un public ignorant l'Islam à quel point les liens, les passerelles, les points communs, les nœuds entre les deux autres formes du monothéisme sont nombreux, à quel point nous sommes pris dans une histoire commune. Elle a été conflictuelle et elle l'est toujours, mais dire et redire sans cesse à des spectateurs d'aujourd'hui qu'Abraham, Moïse, Jésus, Mahomet font partie de la même histoire, cela a un effet je crois bouleversant au sens étymologique du mot, un effet très salvateur, et je crois que c'est ce qui s'est passé avec la succès de notre série de films lors de la première diffusion sur Arte.

**O. M. :** Comment expliquer qu'avec la massive production littéraire de l'orientalisme occidental et sa massive production littéraire, les étudiants, l'« honnête homme » ignorent ce que vous entreprenez de leur montrer ?

**J. P. :** Je crois que l'étudiant comme l'honnête homme ne sait aujourd'hui que presque rien de l'histoire des grandes religions. Cette ignorance

ce ne touche donc pas spécialement l'Islam. L'étudiant ou l'honnête homme n'en sait pas beaucoup plus sur le christianisme (et moins encore sur le judaïsme). L'étudiant ou l'honnête homme - on devrait ajouter l'honnête femme - sait ce qui est de l'ordre du catéchisme, c'est-à-dire un certain nombre d'idées simplistes, de raccourcis faciles à diffuser qui permettent de distinguer ou d'opposer aisément les choses, d'enlever la complexité et la richesse des textes primitifs. On vit sur un fond de méconnaissance de l'histoire des religions qui est considérable, dans lequel les religieux ont une part de responsabilité, mais c'est aussi la tendance même de l'école laïque en France. J'ai eu des enfants qui ont fait leur scolarité au sein de l'école publique, l'école laïque a progressivement considéré que ce qui ressortait du religieux ne devait être traité que par les religions de telle ou telle confession. L'histoire du judaïsme relèverait ainsi des rabbins, celle du christianisme des curés, celle de l'Islam des imams, et cela a fait beaucoup de dégâts en réalité. Il faut distinguer ce qui est de l'ordre de l'histoire, ce que l'on peut en dire, et ce qui est de l'ordre de la foi. Evidemment ce qui est de l'ordre de la foi concerne le croyant ou les clercs chargés de commenter ou d'interpréter les textes fondateurs de la religion à laquelle on appartient, mais cela ne doit pas empêcher le travail de l'historien ou le regard du lecteur. Ainsi la question de l'apparition de l'Islam est-elle aussi une question très importante sur un plan historique et aujourd'hui sur le plan politique. Ce qui est vital, c'est de remettre les textes religieux dans leur époque, dans leurs débats et leurs perspectives, dans leur cadre de pensée, dans leur structures de langage et de pensée d'origine, parce que si on détache les textes religieux de tout contexte historique, de toute histoire, quelles que soient les difficultés pour y parvenir (et elles sont sûrement plus grandes pour l'Islam que pour le christianisme), on n'y comprend rien, on arrive à des aberrations, à des interprétations complètement radicalisées qui sont tout à fait nocives. C'est le cas dans l'Islam à l'heure actuelle, inutile de le souligner, mais il faut bien rappeler que ça l'a été ou ça l'est encore pour le christianisme ou pour le judaïsme

**O. M. :** Comment la série d'émissions et le livre qui a suivi ont été reçus ?

**J. P. :** L'impression dominante, me semble-t-il, en France ou dans les pays qui ont pu voir la série et lire le livre, c'est que beaucoup de croyants ou pour un public plus largement de culture musulmane ont ressenti toute la considération intellectuelle portée enfin, sans caricature ni simplisme, à l'Islam. Et cela eu un effet très pacificateur. Peut-être que je me trompe, il y a eu sûrement des spectateurs qui ont été irrités, mais nous avons eu l'impression que beaucoup nous étaient reconnaissants d'avoir fait ce travail savant, prudent, minutieux, nous qui sommes extérieurs à l'Islam, avec des chercheurs de grande valeur qui appartiennent aux différentes tendances de l'Islam ou qui sont hors du monde musulman tout en étant d'excellent connaisseurs de son histoire et de ses textes. C'est révélateur, mais les propos critiques les plus virulents nous sont venus, une fois de plus, des cercles catholiques les plus intégristes, le plus traditionalistes, qui, dans leurs organes de presse, ont répété grosso modo le même refrain : « On s'attendait au pire avec Prieur et Mordillat, mais cette fois ils ont fait des progrès, même s'ils mélangent tout, ils ne se rendent même pas compte que Jésus dans le Coran est foncièrement différent puisqu'il n'est pas du tout le Fils de Dieu »... Alors que nous ne faisons que le souligner ! Il y a le côté borné, sourd et aveugle, de ceux qui ne veulent pas être mis en question. Bien sûr, ce n'est pas le même Jésus que l'on voit évoluer dans les Evangiles et dans le Coran. Nous n'avons évidemment n'a jamais dit le contraire. Ce que nous avons essayé de mettre en relief ce sont les points de contact mais aussi les lignes de fractures, les novations et les relectures. Comme précédemment pour l'histoire des débuts du christianisme, nous avons entrepris une approche laïque, non religieuse, c'est-à-dire une lecture littéraire, historique, « critique », c'est en aucun cas, une approche de démolition ! C'est au contraire un travail de compréhension et d'exploration des origines, et c'est beaucoup plus passionnant.





\*Photos non contractuelles

**Compresseur Inverter**



**ÉCONOMISEZ**  
JUSQU'À  
**60%**  
SUR VOTRE **FACTURE**  
**D'ÉLECTRICITÉ**







<b>Brandt STORE HYDRA</b> 021 60 00 42 098 22 50 54 24	<b>Brandt STORE BEZ</b> 023 92 40 73	<b>Brandt STORE EULMA</b> 036 47 15 34	<b>Brandt STORE TLEMCEN</b> 043 26 02 24	<b>Brandt STORE TIZI OUZOU</b> 026 19 03 71
<b>Brandt STORE KOUBA</b> 021 28 82 82	<b>Brandt STORE BLIDA</b> 025 22 58 85	<b>Brandt STORE ANNABA</b> 038 86 99 15	<b>Brandt STORE BEL ABBES</b> 048 74 57 93	

**Brandt**

Pour tous les jours et même les autres.



La santé a bon goût





Profitez de la promo à Lipercity

~~60 Da~~  
**55 Da**



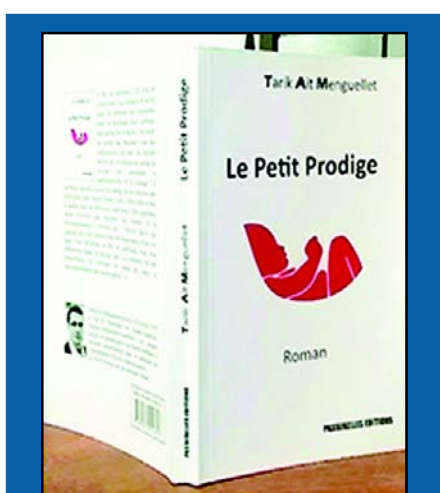


# médiatic

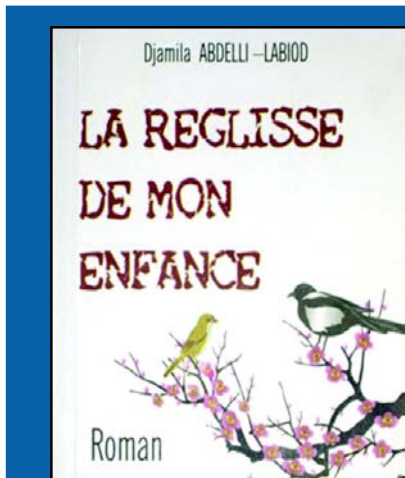
Par Belkacem  
Ahcene-Djaballah  
**Livres**



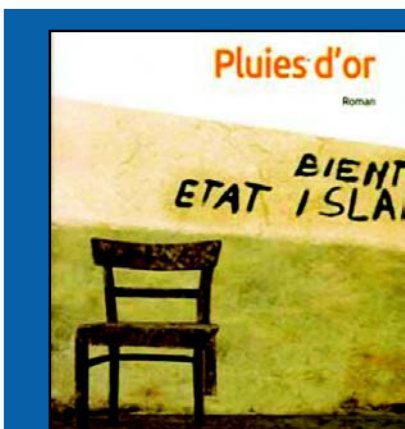
## LES ENFANCES !



**LE PETIT PRODIGES.** Roman de Tarik Ait Menguellet, Passerelles Editions, Lieu d'édition (et d'impression) non indiqués, 2016, 240 pages, 600 dinars.



**LA REGLISSE DE MON ENFANCE.** Roman de Djamila Abdelli Labiod, Editions Baghdadi, Alger 2015, 157 pages, 450 dinars.



**PLUIES D'OR.** Roman de Mohamed Sari, Chihab Editions, Lieu d'édition non indiqué (décidément !) 2015, 156 pages, 900 dinars.

Un héros, Aissa (Ghilès de son vrai prénom), pris (ou se faisant passer) pour un enfant car de très petite taille et de visage poupin. Sa «compagne», Meriem, une infirmière vivant en marge de sa famille. Et, une sorte de «souteneur», Arezki, un bonhomme sans foi ni loi qui essaye de tirer profit au maximum des «dons» de devin de Aissa (il aurait parlé dès sa naissance... pas étonnant avec un prénom pareil...). Et, au milieu, un journaliste, Elias, toujours à la recherche du scoop ou de l'information sensationnelle qui lui permettra de continuer à exercer et /ou de réussir.

Une grande supercherie, exploitant «honnêtement» des foules ignorantes et superstitieuses avec leur assentiment, des foules ayant déserté les rangs de la raison et de la science qu'ils n'ont pas, à vrai dire, beaucoup fréquenté.

Les faits se déroulent principalement en Kabylie (la terre des «hommes libres») et un peu vers le Sud, notamment à Ghardaïa. L'auteur devient, parfois, historien, rappelant des périodes délicates ou douloureuses et il évoque, bien sûr, au passage, les incontestables problèmes sociopolitiques... heureusement avec un humour certain, dédramatisant ainsi les choses, et c'est tant mieux.

Elle a dix-sept ans. Et, déjà, elle pense à la misère des hommes, à la misère des femmes, à la misère d'un peuple, à la misère tout court... Et, pourtant, Lina est (globalement) heureuse entre un père aimant, quoique sévère et une mère semblable à toutes les mères, soucieuse de voir sa fille devenir plus tard une bonne épouse... afin de ne pas subir les moqueries d'une belle-mère acariâtre.

Elle vit dans un village où il n'est pas facile d'être femme et encore moins jeune fille. «L'ennui remplissait ses journées»... tout particulièrement juste après l'Indépendance (à la fin des années 60), après avoir vécu son enfance... à Paris.

Heureusement, elle découvre la ville, Alger et ses ors, «Alger originale, voluptueuse et charnelle»... une ville dont l'animation lui rappelle son enfance... en France, son «pays natal». En compagnie de ses cousines, elle découvre le cinéma, retrouvant les bonbons à l'anis... la réglisse, à laquelle elle s'était habituée et ne se vendant pas (ou plus) en Algérie. Elle découvre aussi les «boums» et le «jerk» et le «rock'n roll»... et le premier baiser

Une ville, Aïn Karma, un (ancien) moudja hid encore jeune, Amar Kerrouche, (monté au maquis suite à une bagarre avec un harki... à propos d'une «femme de mauvaise vie». Au départ aucun militantisme mais devenu, par la suite, un véritable héros... devenu propriétaire de la ferme du plus gros des colons de la région, mitraille tout en sa possession et bien en vue, aimant les femmes ; dont celles des autres)... Un jeune, «Al Mahdi», fils d'un Chikh totalement décati ayant renvoyé la mère... devenu, par hasard, après la mort du père, gardien du mausolée de Sidi El Mekhfi... et la découverte, par hasard, d'un très vieux manuscrit contenant l'aventure d'Ibn Tumert et les miracles supposés accomplis. Il se prend pour le nouveau Mehdi, attendant le «miracle» qui lui donnera les «clés magiques» pour changer le monde (découvrir le tunnel qui relie la ville... à La Mecque, rien que ça). Bien sûr, les femmes ne manquent pas, servant surtout de «repos du guerrier». Hier, aujourd'hui. Donc, tout baigne dans l'hu-

A la fin, tout est bien qui finit (presque bien). Mort du «souteneur» (et la police recherche toujours son liquidateur... penchant pour l'«accident»), mariage en vue du journaliste, «vacances» méritées pour le «couple», en attendant...

**L'Auteur :** Il est né en février 1977 à Ain El Hammam (Grande Kabylie). Auteur-compositeur-interprète en langue kabyle et chroniqueur à ses heures perdues. Travaillé aussi dans l'infographie et la com'. Fils de Lounis Ait Menguellet, Tarik n'a pas choisi de faire de la littérature, bien que cette passion le suive depuis son enfance. «J'ai toujours écrit depuis mon jeune âge, mais mes écrits sont toujours restés au fond d'un tiroir. Je suis passé ensuite à la musique où, en 2012, j'ai enregistré mon premier album. Je suis ensuite revenu à ma première vocation, l'écriture, en publiant des chroniques dans un quotidien national», se confie-t-il.

**Extraits :** «Quelqu'un avait prétendu un jour que la religion était l'opium du peuple. ...Selon un journaliste, elle endormait l'intelligence, engourdissait la réflexion, assommait l'entendement, anesthésiait le discernement et insensibilisait le raisonnement... Dans beaucoup de situations, la religion pouvait être définie comme le stéroïde anabolisant du pe-

(volé, il est vrai). Une parenthèse qui ne dure pas. «Tirillée entre deux cultures différentes... confrontée à un sérieux problème d'identité», elle prend conscience que seulement les études pouvaient la faire sortir (comme beaucoup de femmes) de l'impasse des «interdits».

Elle découvre, en effet, que l'Algérie de son enfance, découverte pour la première fois et lors d'un court séjour, en 1962, n'a rien à voir avec celle de 1967 pour le séjour définitif... en Kabylie. Heureusement, elle réussit, grâce aux cours par correspondance (pas question, pour le père, qu'elle aille dans un internat), à devenir institutrice...

**L'Auteure :** Institutrice de français. Après avoir quitté l'enseignement pour se consacrer à sa famille, elle monte sur la scène littéraire avec cette première œuvre.

**Extraits :** «Bien souvent, à tort d'ailleurs, la jeunesse voit une personne de grand âge comme une chose inutile et encombrante. Cependant, chez l'être humain, la vieillesse fait de lui un puits de trésors composés d'une expérience de vie, de con-

le... alors que les choses sont en train de changer : la vision du monde extérieur à travers le prisme des combattants partant lutter contre le communisme en Afghanistan, le chômage et la misère rampante, l'ennui et le désœuvrement des jeunes et, surtout, une religiosité versant peu à peu dans un fanatisme borné voulant s'imposer par la force. L'histoire récente du pays avec tous ses faux miracles, ses violences souvent meurtrières, ses phantasmes, ses révoltes... et ses désillusions.

**L'Auteur :** Né en 1958 à Cherchell, professeur d'Université (Alger). Ecrivain bilingue (il dit être «un polygame qui aime deux femmes», les deux langues, française et arabe), romancier, traducteur, critique littéraire, journaliste. A déjà écrit un roman «La carte magique» sur les faux moudjahidines... refusé alors en Algérie, mais publié plus tard... à Damas.

**Extraits :** «La guerre est finie, mes frères. Nous avons acquis l'indépendance. Nous sommes les

ple ; elle était devenue le moteur d'un terrorisme sanguinaire, un moteur à explosion. Des morts, des morts, encore des morts. Le tout était de trouver à chaque fois une façon originale de soustraire la vie» (p 43), «Vous vous rendez compte, à Alger, ils n'arrêtent pas de fermer les bars et les librairies... Je pense que l'Etat en veut fermement à la culture... Les librairies peut-être. Mais les bars ? Il est bien connu que les hommes de culture sont des buveurs invétérés. On leur enlève les endroits où ils vendent leurs livres et les coins où ils peuvent en parler» (p 198).

**Premier roman. Beaucoup de promesses... Il est vrai que ce n'est que le début... et, en principe, «bon sang ne saurait mentir».**

**Citations :** « Quel malheur, quelle désolation pour un homme lorsqu'il n'a rien à raconter sur lui-même » (p 5), « Une vérité restait une vérité tant qu'on ne la confondait pas, et un mensonge n'est qu'une vérité démasquée » (p 75), « Si l'enfer est pavé de bonnes intentions, le paradis, quant à lui, est pavé de croche-pieds, de fausse vénération, de calculs de rétributions et bénéfices, de faux-semblants... » (p 205).

naissances et de sagesse » (p 15), « Si pour mon père, l'Algérie était une réalité, pour moi qui ne connaissait guère ce pays, il avait l'aspect d'un songe » (p 83), « Si le corps abrite la force de vie pour lui donner la forme d'un être fragile et mortel, il est la geôle de cette force de vie qui s'échappera un jour pour trouver la liberté sous un aspect différent » (p 157).

**Ni roman, ni autobiographie. Surtout des souvenirs d'enfance et de jeunesse (??). Avis Très bien écrit... simplement, clairement. Des longueurs mais pas de lourdeurs.**

**Citations :** « La peur déshabille l'être humain de toute dignité et le pousse parfois à des actes répréhensibles, comme : la trahison, le mensonge, le crime, la haine de soi-même et des autres, etc. La peur peut mener aussi au désespoir et à la destruction des individus » (p 93), « Si naître, c'est avoir la possibilité de connaître la terre aux contours définis, mourir c'est renaître pour retourner à la source et découvrir la lumière d'un univers infini et éternel » (p 157).

maîtres du pays. Il faut en profiter. Il faut vivre, au lieu de ressusciter les vieux démons. Descendez en ville, cherchez-vous des maisons, des terres, des commerces, et pourquoi pas des femmes » (p 91), « La kasma reste surtout un mât de cocagne où un tas d'individus viennent chaque jour que Dieu fait se revendiquer de la glorieuse Révolution, quémander une signature, ou plutôt deux, en bonne et due forme, afin d'acquiescer la merveille des merveilles, le quitus pour l'Eden, la carte magique, le sésame qui donne droit à tous les privilèges, ceux d'ici-bas et, dit-on, même ceux de l'au-delà » (p 127).

**Roman à l'écriture «réaliste». Roman dur, cru. Un roman qui décrit assez bien le bruit et la fureur annonciateurs de la tragédie des années 90. A lire. A méditer.**

**Citation :** « Une bouteille jetée à l'eau dans les mers du Sud a plus de chance de trouver un destinataire qu'une lettre envoyée à une administration algérienne ! » (p 112)

**PS :** Jeudi 2 juin 2016, la coupole du complexe sportif du 5 Juillet (Alger) a fait le «sur-plein» de jeunes, venus, dit-on, des quatre coins du pays pour assister au concert exceptionnel de Dj R-One et de Maître Gims (Gandi Djuna)... les deux étant des stars internationales ; le premier, leader des Djs algériens, très sollicité aujourd'hui

par les grandes discothèques internationales et le second, une grande star française ayant déjà séjourné en Algérie. Emblème national et «one, two, three...viva l'Algérie» ont entrecoupé les spectacles. Un autre monde ? Un monde parallèle ? Non, une partie bien vivante de l'Algérie réelle, celle qui donne une image dynamique du

pays, une image seulement insoutenable pour les «vieilles barbes» qui s'escriment à ne pas «comprendre» les pulsions de vie de leur progéniture et qui se refusent (hypocritement !) à admettre que le corps a besoin d'«exulter»... librement. Une «harga» en lieu clos, certes ... mais pas meurtrière du tout !



## «Je suis l'Amérique»

Le plus célèbre boxeur du XX<sup>e</sup> siècle, mort le 3 juin, n'était pas seulement une référence sportive : il a permis aux musulmans de trouver leur place dans la société américaine.

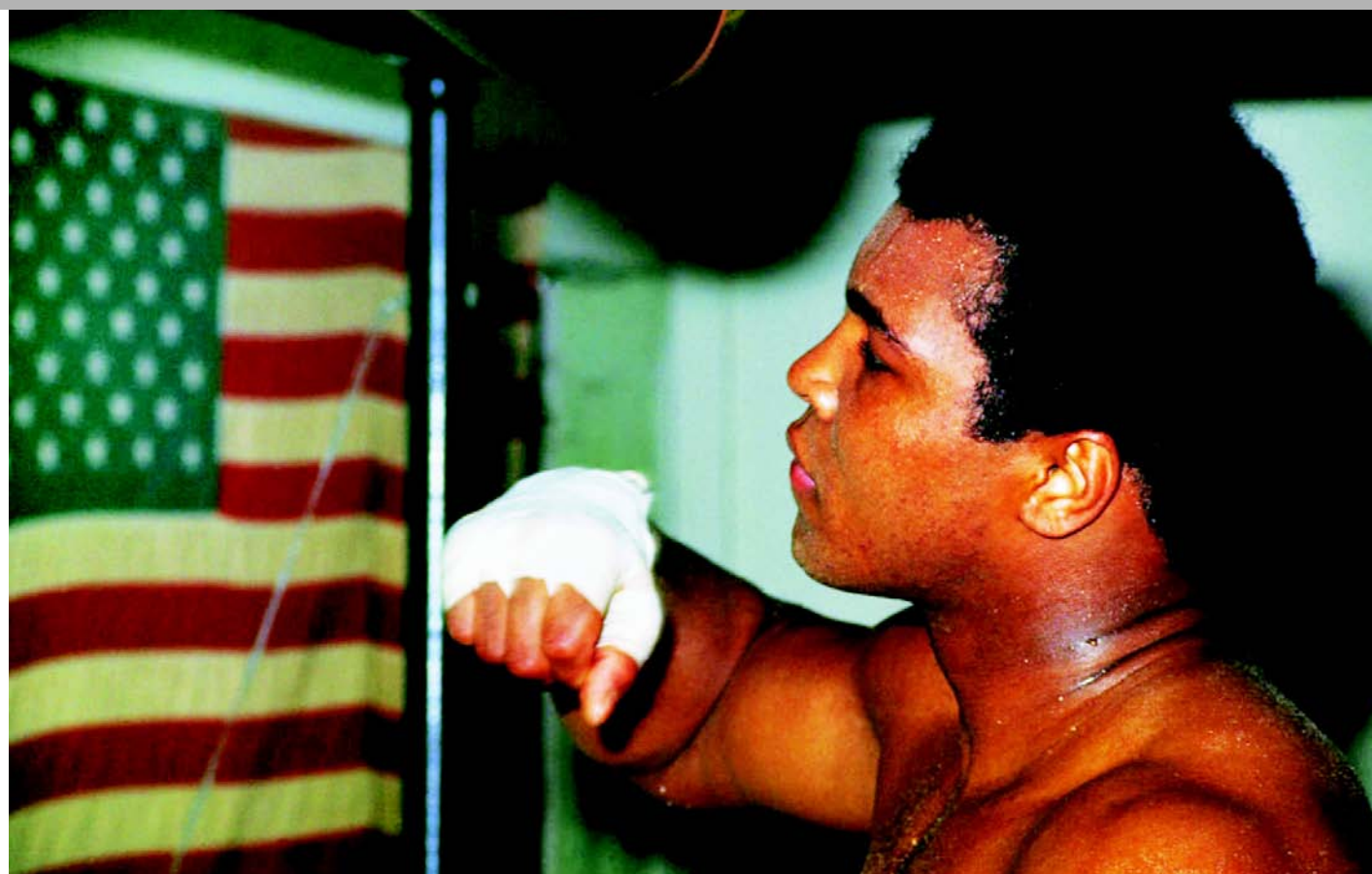
**Courrier international**

**M**ohamed Ali n'était pas le musulman le plus célèbre des Etats-Unis, mais il a été la première et dernière icône culturelle qui a permis à des Américains de se considérer comme des musulmans sans avoir à sacrifier les idéaux qui font leur spécificité américaine.

Parti du bas de l'échelle, il a terminé au sommet, se battant littéralement contre le racisme et les restrictions de l'Amérique d'avant les droits civiques pour devenir un exemple vivant de ce que l'on peut devenir lorsque l'on défie le système – et que l'on gagne. Les victoires sur le ring l'ont rendu célèbre, mais c'est sa personnalité – sincère, rebelle, téméraire, faillible – qui en a fait le premier musulman que les Américains considéraient comme l'un des leurs.

Pour un enfant des années 1970, voir un autre Ali que soi avoir son propre dessin animé (I Am the Greatest ["Je suis le plus grand"]), sa bande dessinée, sa figurine et sa chanson (une chanson sur lui, non de lui) permettait d'être fier d'un nom et d'une religion dont il était généralement difficile de se flatter. L'islam et la culture pop n'ont jamais coexisté de manière aussi positive que lorsque Mohamed Ali les a mis en contact.

A l'époque où le champion du monde des poids lourds, jusqu'alors connu sous le nom de Cassius Clay, s'est converti à l'islam, au début des années 1960, le pays n'avait guère de référence en ce qui concerne cette religion et ses fidèles. Malcom X et l'organisation Nation de l'Islam étaient quasiment les seules et offraient une image de la religion



très différente de celle des minarets et des tapis volants à laquelle elle était associée avant la Seconde Guerre mondiale. Des Africains-Américains se réappropriaient une religion dont l'esclavage et le racisme institutionnalisés les avaient privés.

Quand Mohamed Ali a annoncé sa reconversion sur le conseil de Malcom X, les promoteurs l'ont menacé d'annuler des matchs et les médias ont refusé de le désigner sous son nom musulman. Mais comme avec ses adversaires sur le ring, le boxeur a fini par venir à bout de leur résistance. Sur les photos datant de cette époque, Malcom X est souvent en train de sourire, voire de rire au côté de Mohamed Ali. Sans la présence du champion, les photographes n'auraient certainement pas envisagé de prendre des clichés aussi incongrus pour un militant comme Malcom X.

[Le basketteur] Kareem Abdul-Jabbar, la deuxième plus grande célébrité à s'être convertie à l'islam au faite de sa carrière, en 1971, l'a fait plus discrètement que Mohamed Ali. Il n'en a pas moins été critiqué par des fans qui lui reprochaient d'avoir tourné le dos au christianisme, mais le chemin a été moins rude grâce au précédent créé par le boxeur.

Mohamed Ali s'est converti ultérieurement à un courant plus traditionnel de l'islam sunnite, et vers la fin de sa vie au soufisme. Tout au long de ces années, il s'est exprimé au nom des musulmans américains – et du monde entier – sur des questions comme les attentats du 11 septembre, la montée de l'extrémisme et l'islamophobie. Il a continué à le faire même lorsqu'il a eu du mal à trouver les mots et qu'il a dû se battre contre son corps pour se faire entendre.

Qu'ils soient établis dans le pays depuis des générations ou fraîchement immigrés, les musulmans américains doivent remercier Mohamed Ali pour ne plus être réduits à l'Autre. C'est grâce à lui que nous avons été intégrés à la culture – pop, en particulier.

Bien que le climat actuel de dénigrement des musulmans puisse donner à penser que tous ces progrès ont été réduits à néant, il n'en est rien. Nul ne peut rompre le lien étroit que Mohamed Ali a tissé avec l'opinion publique américaine en la conduisant à accepter ce qu'elle redoutait au départ. "Je suis l'Amérique, a déclaré un jour le champion. Je suis la partie que vous ne voulez pas reconnaître. Mais habituez-vous à moi, noir, sûr de moi, arrogant. Mon nom n'est pas le vôtre, ma religion non plus, mes buts sont les miens. Mais habituez-vous à moi." C'est ce que nous avons fait.

## Pour nous fliquer sur Internet, tous les moyens sont bons

A côté des cookies, on trouve des méthodes plus exotiques, comme l'analyse du «bruit» de votre ordi.



**3 MÊME LE TRAITEMENT SONORE PAR NOTRE ORDI PEUT NOUS IDENTIFIER**

Les éditeurs de sites ne manquent pas de créativité pour pister leurs visiteurs. A côté des outils les plus répandus mentionnés ci-dessus, on trouvait déjà l'image invisible (ou «canvas fingerprinting»), qui tel le sparadrap du capitaine Hadlock est indéchirable : lorsque vous allez sur un site qui l'utilise, à votre passage sur un second l'ayant aussi, ce dernier «saura» que vous êtes allé sur le premier.

Mais une techno similaire a été remarquée par les chercheurs, cette fois sonore et non plus visuelle : l'«audio fingerprinting» (empreinte digitale audio) analyse le traitement du son par l'ordi de l'internaute (chaque machine a sa «signature»). Elle n'est utilisée que par 67 sites, une goutte d'eau dans l'océan du million de sites étudiés, mais plusieurs méthodes du même genre, créant des «empreintes» pour identifier les visiteurs, ont été détectées.

Manifestement, la montée des adblocks et autres bloqueurs de pubs incite certains à chercher de nouveaux moyens de nous pister.

**4 ON PEUT LUTTER CONTRE LE PISTAGE**

C'est l'éternelle histoire du bouclier et de l'épée : mouchards et anti-mouchards se courent après. Les technos du genre des «empreintes digitales» précitées ne sont pas (ou pas encore) combattues par les moyens les plus courants, mais la plupart des trackers peuvent être bloqués sans trop de difficulté, soulignent les chercheurs de Princeton.

Les analyses d'empreinte sonore et autres joyeusetés passeront à travers le filet, mais selon les chercheurs, pour la grande majorité des trackers, deux outils de protection des données perso sont efficaces : les extensions de navigateur Ghostery et uBlock.

## Rue89

**I**ls ont pisté les pisteurs : deux chercheurs de l'université américaine de Princeton viennent de mener une énorme étude sur les «trackers», ces lignes de code insérées dans une page web qui permettent de suivre le comportement des internautes. Surtout utilisés à des fins publicitaires, ils permettent de savoir beaucoup de choses sur nous.

Les chercheurs, Steven Englehardt et Arvind Narayanan, ont étudié le million de sites web les plus fréquentés, selon le classement d'Alexa (une boîte de stats web qui

appartient à Amazon). Ils ont employé des programmes simulant une visite, des bots (ou robots logiciels), qui ont analysé les trackers utilisés sur chaque site. Voici plusieurs de leurs observations.

**1 GOOGLE NOUS SUIT PRESQUE TOUT LE TEMPS**

Parmi les mouchards, Google se taille la part du lion : Google Analytics est présent dans 70% des sites scannés et sa régie publicitaire DoubleClick sur 50%, devant Facebook (20%) et Twitter (10%). De quoi leur permettre de nous balancer des pubs en théorie mieux ciblées.

Comme l'observe la revue du MIT, un tracker qui sait que vous avez

visité récemment des pages sur la grossesse et les vêtements pour bébé pourra vous afficher des publicités adaptées.

Ce suivi (automatisé) de nos vies est déjà discutable en soi, mais en outre il peut avoir des effets collatéraux, par exemple de la discrimination. Une étude a montré que des offres d'emplois s'affichaient différemment selon que l'on est un homme ou une femme.

**2 LES SITES PORNO BIEN MOINS CURIEUX QUE LES SITES D'ACTU**

Les trackers sont généralement utilisés à des fins publicitaires ou marketing, ou pour mesurer une audience. Là où on en trouve le moins, as-

sez logiquement, c'est sur les sites d'organismes à but non lucratif, d'universités ou d'administrations n'affichant pas de publicité.

Mais de façon plus surprenante, c'est ensuite sur les sites porno, qui en utilisent en moyenne six – alors que la moyenne tous sites confondus est d'une vingtaine par site.

A l'inverse les sites les plus gourmands d'infos sur leurs visiteurs sont... les sites d'actus, qui en comptent en moyenne presque 40 chacun, le double de la moyenne.

Sur Rue89, il y en a 13 (mais certains scripts appellent eux-mêmes d'autres scripts) : quatre pour compter des visites, cinq pour placer les pubs, quatre pour les petites annonces.



# Quand les enfants n'assurent plus le logement

**La fin de la période légale de garde des enfants sonne le début d'un calvaire pour les femmes divorcées, puisque l'ex-époux est en droit de récupérer le logement fourni. Souvent sans revenus propres, elles se retrouvent du jour au lendemain dans la précarité.**



« Je vais bientôt devoir quitter le logement familial. Dans six mois, mon ex-époux pourra légalement me mettre dehors et je crains de me retrouver à la rue », lance les larmes aux yeux Oum Mamdouh, divorcée depuis une quinzaine d'années. Agée de 48 ans, elle habite dans le quartier populaire de Boulaq, au centre du Caire. Elle travaille comme femme de ménage pour subvenir aux besoins de ses enfants. Son ex-mari, menuisier, lui remet 400 L.E. par mois de pension alimentaire. Oum Mamdouh a trois enfants : deux filles et un garçon. L'aînée a terminé ses études de commerce et s'est mariée à l'âge de 20 ans. Le garçon de 17 ans est chauffeur dans une société privée. Quant à la benjamine, elle aura 15 ans dans quelques mois. Selon la loi, la garde des enfants et le droit d'occuper le logement pour l'épouse divorcée s'achèvent quand le dernier des enfants atteint l'âge de 15 ans. C'est le concept de la hadana (garde des enfants), issu de la charia dans la loi du statut personnel.

Oum Mamdouh vit cette situation comme des milliers d'autres femmes. Près de 20 000 d'entre elles ont ainsi assisté aux différents séminaires organisés aux quatre coins du pays depuis 2008 par l'ONG, l'Association des procès de la femme égyptienne. « Nous parlons de nos problèmes, en espérant trouver une solution à cette hadana, pour ne pas nous retrouver dans la rue », explique tristement Soad, originaire du gouvernorat de Charqiya (Delta) et divorcée depuis cinq ans. Elle écoute attentivement les conseillers juridiques présents lors d'une des rencontres.

Toute femme divorcée est en effet soumise à l'article 18 de la loi 100/1985 du code de la famille. « L'article stipule que le mari doit garantir à la femme chargée de la garde de leurs enfants un logement décent ou à défaut un appartement de location. Si c'est à l'épouse d'assumer la garde des enfants, elle ne peut quitter le domicile conjugal avant que ses enfants n'atteignent l'âge de 15 ans. Une fois cette période atteinte, l'ex-mari peut reprendre le logement s'il en est le propriétaire et ce, par le biais de la justice », indique un juriste qui requiert l'anonymat. Cette même source estime cette loi injuste. « L'ancienne version des années 1960 et 70 était

plus en faveur des droits de la femme. La loi 25 de l'année 1920 stipulait même que la femme devait rester dans le logement familial même si la période de hadana était terminée, qu'elle soit propriétaire ou non du logement et même si la garde a lieu chez un parent proche (père, mère, frère ou autres) », ajoute-t-elle. Mais ces articles ont été annulés, car des ex-époux se sont plaints de se retrouver à la rue après leur divorce. « Les juges ont estimé que cet article allait à l'encontre de la loi islamique, car le droit de propriété autour duquel est établi le droit des biens ne peut être exercé que par une seule personne. Les législateurs se sont posé la question suivante : Pourquoi une femme divorcée serait en droit d'acquiescer un bien qui ne lui appartient pas ? Ils ont même pensé que cet article pouvait altérer la relation du père avec ses enfants, car il risque de les tenir responsables de la perte de ses biens », ajoute cette même source. En 1985, l'article a été à nouveau modifié mais présentait encore des lacunes pour les droits des femmes, les empêchant de profiter d'un statut équitable dans leur famille. Ce sont ces lacunes qui ont fait de la femme une citoyenne de seconde zone tout en l'empêchant de jouir pleinement de ses droits. Des droits qui vont à l'encontre des traditions et valeurs sociales, comme le pensent beaucoup de personnes. Selon le cheikh Salem Abdel-Guélil, « la loi émanant de la charia stipule que toute femme est à la charge de son mari ou de sa famille ». Ce qui vient compliquer davantage la situation actuelle est que les prix des loyers ne cessent d'augmenter. En effet, le prix d'un studio au Caire atteint les 500 L.E. alors que le revenu moyen est de 1200 L.E. « Les femmes ont toujours été chargées d'élever et d'éduquer les enfants, ce qui les empêche d'exercer des activités rentables pour faire des économies qui pourraient leur servir en cas de déconvenue », lance Nihad Aboul-Qomsane, directrice du Centre égyptien pour les droits de la femme et avocate à la Cour de cassation.

## VIE CONFORTABLE

Samia habite avec ses trois enfants dans un logement familial dont la superficie est de 300 m<sup>2</sup>. Un six pièces situé à Mohandessine, quartier huppé du Caire. Elle y habite depuis 25 ans. Divorcée depuis 10 ans, Samia est universitaire. Sa fille aînée est diplômée de polytechnique. La cadette de 17 ans est en 3<sup>e</sup> secon-



daire et le benjamin vient d'avoir ses 15 ans. Samia touche un salaire mensuel de 7 000 L.E. et mène une vie confortable. Elle va être obligée de quitter cet appartement puisque la période de garde légale de ses enfants s'achève. « Aller habiter dans un autre logement, dans le même quartier, tout en gardant le même niveau de vie est impossible. Je devrai déboursier plus de 2 000 L.E. de loyer sans compter les factures d'électricité et d'eau ». Son mari a été un commerçant prospère par le passé, mais a fait faillite il y a deux ans. Il souhaitait vendre l'appartement en question pour 1 million de livres égyptiennes (environ 120 000 dollars).

L'Association des procès de la femme égyptienne oeuvre ainsi sans relâche. Elle a proposé un projet de loi relatif au statut personnel, demandant un partage équitable des biens des époux en cas de divorce. Mais comment les évaluer ? Comment effectuer le partage ? « Le logement pourrait être évalué par un spécialiste de l'immobilier. Pour les meubles : il faut s'adresser à un vendeur de meubles d'occasion ou un spécialiste dans la matière. Pour les véhicules, prendre conseil chez un garagiste, et pour que ce partage des biens se fasse équitablement, il faut tenir compte des frais de mariage et de divorce », indique Abdel-Fattah Yéhia, avocat de l'Association des procès de la femme égyptienne. Ce dernier confie que l'association a présenté ce projet à plusieurs reprises aux responsables du ministère de la Justice en 2015 et lors des séances du parlement de 2016, mais sans résultat.

Il fallait entamer ce pas, car le nombre de divorces est en recrudescence ces dernières années. L'Organisation central des statistiques (Capmas) révèle récemment que le taux de divorce après 50 ans atteint les 7 %. Plus généralement, en Egypte, un couple se sépare toutes les six minutes, soit 88 000 divorces par an. Et donc 240 jugements de divorce sont prononcés chaque jour dans le pays. 34 % des couples divorcent après une année de mariage, et 12,5 % à la 2<sup>e</sup>.

Si le droit au logement est l'un des droits les plus élémentaires, Aliya a été obligée de tout recommencer à zéro après la période de garde légale des enfants. Elle a habité quelques mois chez sa soeur, mais ne s'est pas sentie à l'aise. « Un jour, mon beau-frère s'est disputé avec ma soeur, je l'ai entendu lui dire qu'il ne voulait pas de moi. Aujourd'hui, je suis hébergée chez mon fils aîné. Si je n'avais pas trouvé où aller, je me serais réfugiée au cimetière, là où mon père est enterré, mieux vaut vivre avec les morts que dans l'humiliation », dit-elle. Pour elle, il est urgent de modifier la loi. Sinon, il existerait une solution simple pour atténuer le drame de l'expulsion et le risque de se retrouver à la rue. « L'Etat a bien construit des logements pour les sans-abri, et donc c'est au gouvernement d'aider ces femmes en détresse en leur garantissant un logement décent pour éviter l'humiliation », martèle Fatma Badrane, directrice du projet « Abrogation des discriminations juridiques contre la femme », auprès de l'Union générale des femmes d'Egypte.

## LA LOI DANS LES PAYS VOISINS

En Tunisie, la modification a été appliquée dans les années 1960. « L'article 32 du code de statut personnel stipule que l'un des époux peut renoncer à tout ou une partie de ses droits à condition que cela ne porte pas atteinte à l'intérêt des enfants. La répudiée qui a obtenu la garde des enfants a droit au maintien dans le logement familial ou à l'octroi d'une indemnité de logement à vie de la part de son ex-époux », indique Fatma Khafaga, membre à l'Union des femmes en Egypte.

Au Maroc, le nouveau code de la famille (Moudawana), adopté le 5 février 2004, prévoit qu'en cas de divorce, les biens « acquis durant la période du mariage » sont partagés entre les conjoints. Ce code « se distingue essentiellement de ses prédecesseurs par le fait d'appuyer les droits de la femme, qui a été mise sur un pied d'égalité avec l'homme et jouit désormais d'une multitude de droits qui ne lui étaient pas acquis par le passé », précise la directrice du Centre des droits de la femme égyptienne et l'avocate en cassation, Nihad Aboul-Qomsane.

Quant à la Jordanie, il existe une compensation de la disparité que la rupture du mariage des époux crée dans leurs conditions de vie respectives. « Cette prestation est versée sous forme de capital. Ce capital peut être payé en argent ou en bien immobilier », c'est-à-dire soit par versement d'une somme d'argent, soit par l'attribution d'un bien en pleine propriété ou seulement l'usufruit de ce bien, ou encore par un simple droit d'habitation sur un logement.

# Il exige 144 000 francs de l'Arabie saoudite

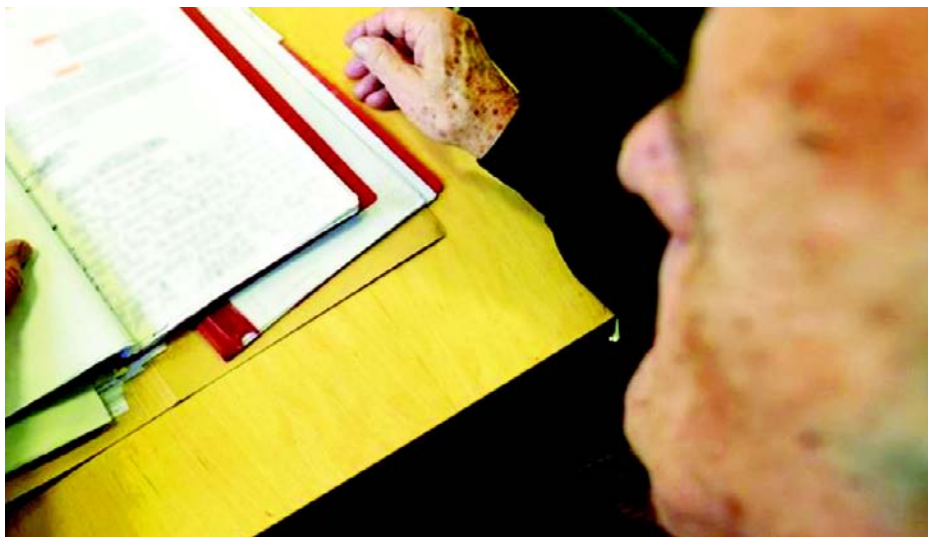


« Tout travail mérite salaire », tonne J.N., un ingénieur-conseil genevois. Cet indépendant a écrit cette année à la Mission de la Suisse auprès de l'ONU et autres organisations internationales à Genève pour se plaindre de factures impayées, selon lui, par l'Arabie saoudite. Dans son courrier, il affirme avoir été mandaté en 2011 par le consulat de ce pays à Genève « pour examiner la faisabilité et, cas échéant, élaborer le projet de construction d'un complexe d'habitations destiné aux diplomates saoudiens et leurs familles. Soit, au total, pour 30 à 34 familles. »

## VOYAGES ET HONORAIRES

Dans ce cadre, J.N. explique avoir visité des propriétés, « 19 sites », dit-il, à Genève, Versoix, Cologny, Chambésy, mais aussi à Yens-sur-Morges (VD) et Crans-près-Céligny. Parfois même en présence d'un cadre du consulat en place à l'époque, ajoute-t-il. « J'ai rencontré des maires de plusieurs communes, des architectes, une agence immobilière genevoise », raconte l'ingénieur. Factures à l'appui, J.N. s'est rendu six fois dans la capitale, Riyad, pour rencontrer des représentants des Affaires étrangères saoudiennes. « Le but était de mettre à disposition deux sites de 15 000 à 25 000 m<sup>2</sup> avec garages souterrains, appartements et villas VIP », prétend l'ingénieur.

**Immunité diplomatique. Un ingénieur appelle à l'aide le Département fédéral des affaires étrangères, prêt à jouer les médiateurs.**



Entre ses voyages en Arabie saoudite et ses honoraires, sa note se monte à quelque 144 000 fr. Mais voilà, dans son courrier adressé à la Mission suisse, l'ingénieur explique qu'en mars 2014, le projet immobilier a été brusquement abandonné : « Les Affaires étrangères saoudiennes m'ont alors prié de pré-

senter mes honoraires qui sont toujours en souffrance. » Il a tenté d'insister auprès du nouveau consul, dit-il. « Je me suis même rendu dans son pays l'an dernier pour recouvrer mon argent. Les autorités concernées ont refusé de me recevoir. Pire, on m'a finalement signifié que mon travail était « free of char-

ge », à savoir que j'avais travaillé gratuitement. » Avocat de l'ingénieur, Me Michael Rudermann hésite à saisir la justice ou l'Office des poursuites : « Même si nous obtenons, comme je le pense, un jugement favorable en Suisse, il sera très difficile de le faire exécuter ici en raison de l'immunité diplomatique. Par ailleurs, le jugement suisse ne sera probablement pas reconnu en Arabie saoudite, avec laquelle la Suisse n'est liée par aucune convention internationale en matière judiciaire. »

## CONTRAT CONTESTÉ

Le 27 novembre dernier, le Département fédéral des affaires étrangères (DFAE) a répondu à l'avocat. Sans prendre position. Le fonctionnaire fédéral de la Direction du droit international public constate dans sa lettre qu'il s'agit d'un litige privé opposant un particulier à l'Etat : « Votre mandant est habilité à saisir les instances judiciaires suisses et à invoquer d'éventuelles prérogatives issues d'une relation contractuelle. »

Le courrier précise au passage qu'un Etat ne peut pas invoquer une immunité pour des actes qu'il accomplit comme un particulier, à l'instar des contrats commerciaux. Si cet Etat maintient qu'il bénéficie d'une telle immunité, la question doit être tranchée au final par des juges. Le DFAE, qui se dit prêt à faciliter des pourparlers en vue d'une solution extra-judiciaire, relève pourtant que l'existence d'un contrat ne semble pas être admise par l'Arabie saoudite. Vraiment ? Contacté, le consulat se refuse à tout commentaire.



# Revenu universel, un vrai choix de société

Le réel enjeu de la mise en place d'un revenu universel est un changement radical de la vision de la société.

## Les Echos

**A**lors que dimanche 5 juin, les Suisses votaient contre la mise en oeuvre d'un revenu universel de 2.500 francs mensuels, quatre villes des Pays-Bas s'apprêtent à l'expérimenter. En France aussi, depuis que Frédéric Lefebvre, candidat à la primaire des Républicains, l'a annoncé en janvier, les premiers débats économiques sur le sujet ont lieu. Mais en réalité, il s'agit d'un véritable enjeu de société.

Philosophiquement, il est d'usage d'opposer un système social universel à un autre qui serait assurantiel. Le modèle social américain relève de l'assurance tandis que le britannique, hérité des préconisations de Lord Beveridge, incarne l'universalité. Dans l'un, le fait d'être dans le besoin est très mal considéré, tant les possibilités de faire fortune sont illimitées. Dans l'autre, socialement très stratifié, la pauvreté est un mal nécessaire que la société doit juguler afin de préserver le pacte social millénaire du pays.

Depuis la mise en place de la Sécurité sociale en 1945, la France emprunte aux deux modèles sans pour autant choisir entre l'un et l'autre. La mise en place d'un revenu universel et inconditionnel en France, et ce quelles qu'en soient les modalités, reviendrait donc à renoncer à tout le soubassement assurantiel de notre société.

Désormais, la collectivité prenant en charge la garantie d'un revenu viager, il ne sera donc plus nécessaire que les salariés cotisent à des régimes obligatoires d'assurance-chômage ou de retraite. En revanche, dans la logique d'un revenu universel, les mécanismes assurantielles n'étant plus à la charge de la collectivité, c'est donc l'individu qui devra faire le choix de se couvrir ou non contre les risques de la vie.

### UN REVENU UNIVERSEL OU LA FIN DES SITUATIONS PARTICULIÈRES

Le revenu universel étant versé à tous de manière inconditionnelle, tous les autres transferts sociaux relevant de situations spécifiques devraient disparaître. C'est ainsi que les allocations familiales seraient, les familles probablement gagnantes au change compte tenu des montants en jeu. Mais également, les allocations versées aux personnes handicapées, les pensions de réversion ou encore les allocations pour parent isolé devraient en toute logique disparaître.

Sous couvert de simplification de l'accès à la solidarité nationale, un revenu universel sonne le glas de l'aide sociale. Quand les détracteurs annoncent que le coût élevé de l'aide sociale en France aujourd'hui est lié au fonctionnement des multiples guichets, ils semblent négliger le rôle de liant social que jouent les interlocuteurs humains.

Avec la disparition inévitable des guichets,

et alors que nos concitoyens ont, à tort ou à raison, peur de la robotisation de la société, la mise en place d'un revenu universel devrait se traduire par la fermeture d'un certain nombre de services publics, tous ceux liés aux cas particuliers. C'est un choix de société auquel il faut adhérer.

### RESPONSABILISATION ET FIN DES TRAPPES À PAUVRETÉ

Les promoteurs du revenu universel arguent du fait que celui-ci sera un formidable outil de responsabilisation des Français, mais aussi un filet de sécurité pour ceux dont les revenus peuvent varier d'un mois à un autre. À ce titre, le revenu universel et inconditionnel pourra, sinon l'éradiquer, en tout cas réduire substantiellement la pauvreté en France.

En revanche, il ne résoudra pas le principal fléau vécu par la France qu'est le chômage. La disparition programmée des allocations chômage et des services publics

d'aide de retour à l'emploi qui sont associés à leur versement sonnerait le glas des politiques publiques de l'emploi.

Certes, celles-ci ne se sont pas révélées d'une très grande efficacité jusqu'à présent. Pourtant, elles permettent un accompagnement de certains chômeurs encore aptes à se former et trouver un emploi. Une des conséquences de l'autonomisation et de la responsabilisation de l'individu est qu'il ne reviendra plus qu'à lui de trouver les moyens de s'insérer.

Dans les débats, on entend dire que le revenu universel et inconditionnel marquerait la fin des trappes à pauvreté. C'est sans doute vrai pour la frange de la population la plus pauvre. En revanche, il risque fort de ne pas jouer son rôle d'amortisseur social pour ceux qui, sans être dans une situation d'extrême précarité, ne seront pas en mesure de l'utiliser pour rebondir.

### VERS UNE PRIVATISATION DE LA SOCIÉTÉ ?

Si l'on veut rester cohérent avec le principe même d'un revenu universel versé de la naissance à la mort, et toujours dans l'idée que celui-ci est responsabilisant pour l'individu, il conviendra de revenir sur la gratuité de l'éducation et de ce que sont aujourd'hui les services publics non régaliens. C'est le pari que semble avoir fait la Finlande cette année, annonçant la mise en place d'un revenu universel d'environ 1.000 euros mensuels accompagnée d'une politique d'austérité sans précédent.

Si ce revenu universel devait être de 500 euros mensuels, comme on peut l'entendre, à leur majorité, les jeunes adultes pourraient compter sur 36.000 euros à leur actif. Certains pourraient utiliser cette somme pour créer leur entreprise. D'autres pourraient faire un apport pour un achat immobilier. D'autres pourraient être amenés à financer des études supérieures.

Au final, dans sa version libérale historique, le revenu universel apparaît comme la seule dépense publique non régaliennne. Sur le fondement de son versement, il revient à l'individu de l'utiliser à bon escient pour avoir accès à tout ce que peut offrir la société (culture, loisirs, éducation, etc.).

À ce stade, il ne s'agit nullement de vilipender ou promouvoir le principe d'un revenu universel, mais bien poser tous les termes du débat. Au-delà de la question de financement, c'est un débat de société qui se pose.

Un revenu universel et inconditionnel implique une certaine forme de société et un mode de vie dans celle-ci. C'est précisément la raison pour laquelle les Pays-Bas le mettent en place à titre expérimental dans quatre grandes villes. Selon que le résultat sera ou non concluant, le gouvernement pourra décider de le généraliser à tout le pays.

# E-commerce : les Marocains font désormais leur shopping sur smartphone

Qui sont ces Marocains qui font leurs emplettes sur mobile ? Qu'achètent-ils ? Que représente ce nouveau mode de consommation dans le secteur en pleine croissance du e-commerce ?

**TELQUEL.ma**

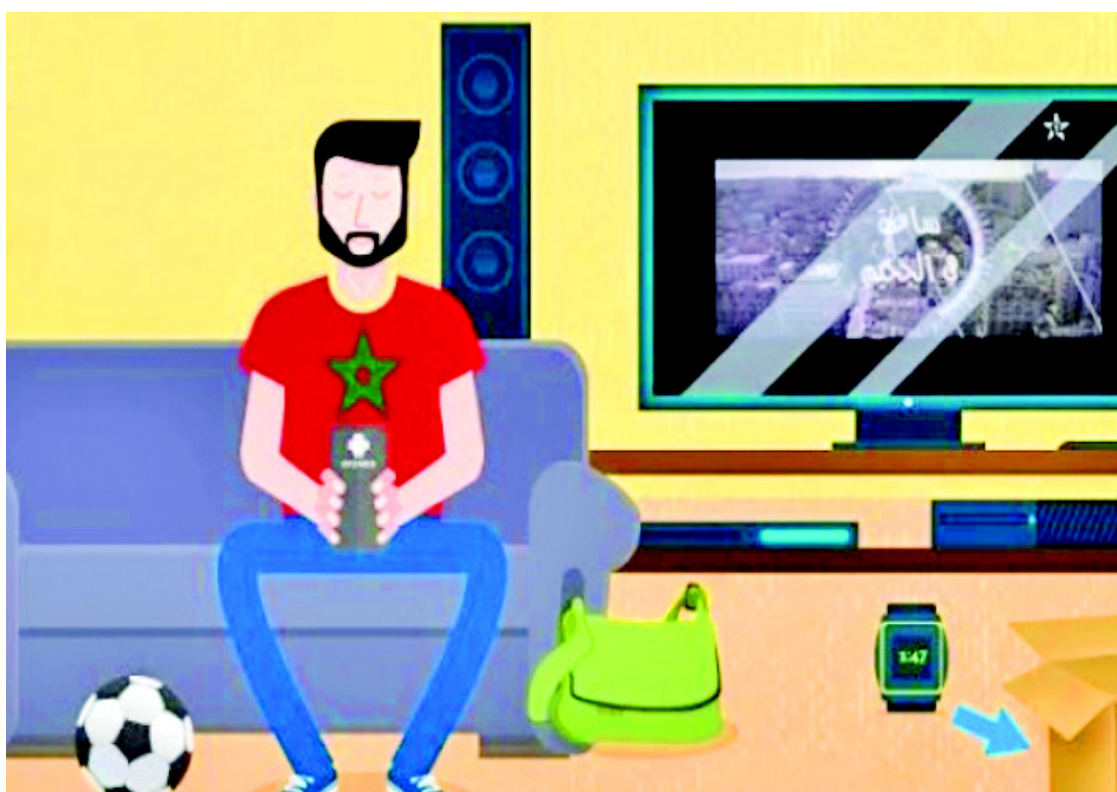
**S**urprise : l'ordinateur n'est plus l'outil privilégié des Marocains pour faire des achats en ligne, si l'on en croit les données recueillies par Kaymu sur sa plateforme et rendues publiques le 25 mai. Le rapport nous apprend que 56% des commandes de Kaymu se font désormais via un téléphone mobile. Si elles ne permettent pas de conclure de manière absolue sur les habitudes des consommateurs en lignes, les données publiées par la marketplace en ligne, appartenant au groupe Rocket Internet (Jumia, Hellofood, Lamudi) informent sur une tendance générale.

En étudiant l'évolution de la consommation sur une durée d'un an, du 1<sup>er</sup> mai 2015 au 22 mai 2016, le site de vente en ligne a observé une inversion des tendances. Alors que 60% des visites se faisaient sur ordinateur entre mai 2014 et mai 2015, c'est le mobile qui l'emporte cette année, enregistrant 55% des visites. Et la tendance continue de progresser. Ce mois-ci, ce sont 73% des commandes

des qui provenaient d'un téléphone portable. Il est également à noter que si la plupart des visites se font sur le site mobile de Kaymu, à hauteur de 16.000 personnes par jour, c'est sur l'application que les achats se concrétisent le plus.

Mais qui sont ces acheteurs ultra-connectés ? Le Maroc, qui compte 15 millions d'utilisateurs de smartphones, continue d'être marqué par la fracture numérique. Le consommateur de M-commerce est définitivement urbain, et plus particulièrement le consommateur casaoui. L'étude de Kaymu rapporte que 57,5% des clients mobiles vivent à Casablanca, alors qu'ils ne sont que 8% à Rabat et 6% à Marrakech.

Les femmes marocaines ne sont pas encore convaincues par cette nouvelle manière de faire du shopping puisque 79% des consommateurs mobile sont des hommes, contre 58% sur ordinateur. Et dans la bataille de la pomme contre le petit robot vert, c'est ce dernier qui gagne étant donné que 90% du trafic se fait sur Android. Côté produits, c'est assez logiquement la mode masculine qui l'emporte, notamment les montres et les T-shirts. Les objets high-tech, quant à eux, continuent d'être achetés en priorité sur PC ou Mac.



«Le profil type livré par cette étude, principalement homme et très urbanisé, est assez réducteur quant à la diversité des profils ouverts à l'achat en ligne» précise

le P-DG du site Sevan Marian. Selon lui, c'est la preuve que le marché n'en est qu'à l'état embryonnaire et qu'il va continuer à se développer. Une expansion facilitée

par la politique de paiement de l'entreprise qui propose le règlement cash à la livraison, mais qui montre aussi que le paiement en ligne tarde à s'imposer au Maroc.



## AIR ALGÉRIE

Jeudi	
Vol	Départ
Oran - Alger	07h00
Oran - Alger	09h05
Oran - Alger	13h35
Oran - Alger	17h45
Oran - Alger	20h30
Oran - Alger	21h05
Oran - Ouargla	07h00
Oran - In Amenas	07h00
Oran - Adrar	08h30
Oran - Annaba	17h05
Oran - Ghardaïa	15h00
Oran - Tamenrasset	15h00
Alger - Oran	07h00
Alger - Oran	11h30
Alger - Oran	11h45
Alger - Oran	15h05
Alger - Oran	15h40
Alger - Oran	19h00
Alger - Oran	20h30
Ouargla - Oran	14h30
In Aménas - Oran	12h10
Adrar - Oran	11h45
Annaba - Oran	19h55

Vendredi	
Oran - Alger	07h00
Oran - Alger	08h45
Oran - Alger	09h05
Oran - Alger	13h35
Oran - Alger	13h55
Oran - Alger	17h45
Oran - Alger	21h05
Oran - Constantine	14h40
Oran - H. Messaoud	08h30
Oran - Tindouf	15h00
Alger - Oran	07h00
Alger - Oran	11h30
Alger - Oran	15h40
Alger - Oran	19h00
Alger - Oran	20h15
Constantine - Oran	17h10
H. Messaoud - Oran	11h25
Tindouf - Oran	18h00
Tamanrasset - Oran	08h15
Ghardaïa - Oran	11h35

## INTERNATIONAL

Jeudi	
Vol	Départ
Oran - Bruxelles	07h30
Oran - Paris-(Orly)	08h00
Oran - Barcelone	08h25
Oran - Lyon	09h00
Oran - Casablanca	14h20
Oran - Paris-(CDG)	14h50
Oran - Toulouse	15h15
Oran - Alicante	15h20
Oran - Marseille	15h25
Oran - Jeddah	17h40

Vol	Arrivée
Bruxelles - Oran	14h15
Paris-(Orly) - Oran	14h10
Barcelone - Oran	12h15
Lyon - Oran	14h20
Casablanca - Oran	18h30
Paris-(CDG) - Oran	21h00
Toulouse - Oran	19h25
Alicante - Oran	18h20
Marseille - Oran	20h10
Jeddah+1 - Oran	07h15

Vendredi	
Vol	Départ
Oran - Paris-Orly	08h00
Oran - Casablanca	08h00
Oran - Marseille	09h00
Oran - Toulouse	09h30
Oran - Paris-CDG	14h50
Oran - Alicante	15h20
Oran - Medine	22h45
Vol	Arrivée
Paris-Orly - Oran	14h10
Casablanca - Oran	18h50
Marseille - Oran	13h35
Toulouse - Oran	13h40
Paris(CDG) - Oran	21h00
Alicante - Oran	18h20
Medine(+1)- Oran	12h10

AIGLE AZUR	
VOL	DEP/ARR
Mer / Jeu/ Ven /Dim	
Paris-Orly - Oran	15h00/ 16h25
Mer/ Ven	
Paris-CDG - Oran	15h15/ 16h45
Jeu	
Mulhouse- Oran	15h15 /16h35

الخطوط التونسية TUNISAIR	
Tunis/ Oran	Oran / Tunis
Arrivée	Départ
Lundi / Jeudi	
09h45	10h30

## TRAIN

Départ	Arrivée
ORAN - OUED TLELAT	
08h45	09h10
10h15	10h40
13h20	13h41
21h15	21h40
00h30	00h55
OUED TLELAT - ORAN	
09h30	09h55
11h00	11h20
13h20	13h41
22h00	22h25
01h00	01h25

ORAN - AGHA	
08h00	12h36
12h30	17h36

AGHA - ORAN	
08h00	12h56
12h30	17h36

ORAN - BECHAR	
23h30	08h46

BECHAR - ORAN	
23h00	08h00

ORAN - CHLEF	
16h30	18h56

CHLEF - ORAN	
05h40	08h21

ORAN - Témouchent - Bénisaf	
17h02	18h03
07h15	08h14

Témouchent - Bénisaf - ORAN	
06h30	06h47
18h15	18h32

ORAN - SBA - TLEMCCEN	
17h00	19h42

TLEMCCEN - SBA - ORAN	
06h00	08h32

ORAN - MAGHNIA	
08h30	12h09
12h50	16h22

MAGHNIA- ORAN	
14h05	17h26
08h50	12h22

BALEARIA	
DÉPART	ARRIVÉE
MOSTAGANEM / VALENCE	
Mer 15 - 18h30	Jeu 16 - 07h30
Ven 17 - 17h00	Sam 18 - 05h00
Dim 19 - 11h00	Dim 19 - 23h30
VALENCE / MOSTAGANEM	
Jeu 16 - 18h30	Ven 17 - 07h30
Sam 18 - 08h00	Sam 18 - 18h00
Lun 20 - 01h00	Lun 20 - 12h00

ALGÉRIE FERRIES	
DÉPART	ARRIVÉE
ORAN / ALICANTE	
Jeu 16 -23h00	Ven 17 -09h00
ALICANTE / ORAN	
Ven 17 -22h00	Sam 18 -09h00
ORAN / MARSEILLE	
Mar 21- 12h00	Mer 22 - 14h00
MARSEILLE / ORAN	
Dim 19 - 12h00	Lun 20 - 14h00

TRASMEDITERRANEA	
DÉPART	ARRIVÉE
ORAN / ALMERIA	
Lun 20 - 21h00	Mar 21 - 06h00
Lun 27 - 21h00	Mar 28 - 06h00
ALMERIA / ORAN	
Dim 19 - 23h59	Lun 20 - 08h00
Dim 26 - 23h59	Lun 25 - 08h00

## THÉÂTRE RÉGIONAL D'ORAN

- Aujourd'hui à 22h30 au T.R. de SBA  
► Vendredi 17 juin à 22h30 au T.R.O

## «EL GHALTA»

Auteur : SAID FAHSSI

Mise en Scène : Moulay Meliani Mohamed Mourad  
Résumé : Amar un enseignant de lycée nouvellement marié, est confronté à la volonté de sa femme de travailler afin de l'aider à construire leur couple, qui fait face à la dure réalité matérielle de la vie. Amar finit par céder au désir de sa femme de devenir une femme active, mais cette dernière se rend vite compte que réussir l'équilibre entre son travail à l'extérieur et l'entretien de son foyer n'est pas chose aisée. Sur les conseils de sa mère, elle décide de recourir aux services d'une bonne. Elle vient d'ouvrir la grande porte à celle qui, bientôt, lui disputera son mari. C'est le début d'une aventure aux conséquences inattendues.

T.R.O.

- Aujourd'hui à 22h30 au T.R.O  
«Moutazaouej Fi Othla»

Auteur : Mourad Senouci

Mise en scène et Interprétation : Samir Bouanani  
Résumé : Moutazeouedj fi othla met en scène un époux qui redécouvre les plaisirs de la liberté d'action durant l'absence de sa femme, partie à l'étranger pour se soigner. L'absence momentanée de sa « moitié », qui le persécute et le tyrannise, permet au pauvre personnage de retrouver sa vie de célibataire et de faire le point sur sa vie de couple, marquée de petites misères, de petites trahisons et autres mesquineries.

- Vendredi 17 juin à 22h30 au T.R.O  
«Match d'improvisation»  
(Conception Collectif Les Droles Madaires)

- Samedi 18 juin à 22h30 au T.R.O

## «One Men Fou»

Auteur : SAMIR BENNALLA

Mise en scène et Interprétation : Samir Bennalla  
Résumé : ONE MEN FOU Des sujets qui parle de notre société et notre vie quotidienne traités en sens humoristique.

(El Moumatil Es-said)

- Dimanche 19 juin à 22h 30 au T.R.O  
«CEDIPE ROI»

Auteur : TAOUFIK EL HAKIM

Mise en scène : SADEK EL KEBIR

Résumé : « CEDIPE ROI » l'une des tragédie les plus jouées dans le théâtre universel, est celle de ce roi , qui une foi qu'il a accédé au trône de Thèbes, après avoir tué le sphinx mène une enquête pour connaître les causes de la malédiction de la peste qui s'est abattue sur son peuple. Il découvre qu'il est lui-même le responsable de cette malédiction. (06 Jeunes comédiens non voyants ont relevé le défi en interprétant la célèbre tragédie du Roi CEDIPE.

(T. R. Sidi Bel Abbès)

- Lundi 20 juin à 22h30 au T.R.O  
Concert de musique «Andalous»  
(Maison de la Culture Oran)

## CINÉMATHEQUE D'ORAN

► Aujourd'hui  
-14h00 : «Lizzie Borden» de NICK GOMEZ.V.O.S.F. USA /2014  
-16h00 : «Une Genie, deux associes, une cloche» De Sergio Leone. 1975  
-22h30 : «Pirates des Caraïbes» de GORE VERBINSKI. USA 2006





















► Samedi 18 juin  
14h00 : «SICARIO» de Denis Villeneuve. V.O.S.F./USA/2015  
-16h00 : «L'homme qui n'a pas d'étoile» de King VIDOR.USA 1955  
-22h30 : «TARZAN» de Reinhard Klooss/ Film d'animation/ USA – Allemagne 2013.

► Dimanche 19 juin  
14h00 : «Lizzie Borden» de NICK GOMEZ.V.O.S.F. USA /2014  
-16h00 : «L'homme des vallees perdues» de Georges Stevens./USA /1953  
-22h30 : «Arjun le peince guerrier» de Arnab Chauduri//Inde 2012.

► Lundi 20 juin  
-14h00 : «PIKU» de SHOOJIT SIRCAR.V.O.S.F./INDE/2015  
-16h00 : «APPELOOSA» de Ed Harris/USA 2008  
-22h30 : «Le Chien Du Tibet» De Masakuki Kojima/Film d'animation JAPON 2012

► Mardi 21 Juin  
-14h00 : «Appeloosa» de Ed Harris/USA 2008  
-16h00 : «Sicario» de Denis Villeneuve. V.O.S.F./USA/2015  
-22h30 : «Batman l'instinct animal» de Butch Lukic/film d'animation/USA

## MÉTÉO

AUJOURD'HUI		DEMAIN	
ORAN			
Ensoleillé Max.23- Min.17		Ensoleillé Max.28- Min.16	
MOSTAGANEM			
Ensoleillé Max.26 -Min.16		Ensoleillé Max.28 -Min.15	
TLEMCCEN			
Ensoleillé Max.24- Min.11		Ensoleillé Max.27- Min.13	
MASCARA			
Ensoleillé Max.24- Min.13		Ensoleillé Max.27- Min.14	
TIARET			
Ensoleillé Max.19- Min.8		Ensoleillé Max.24- Min.11	
CHLEF			
Ensoleillé Max.26- Min.16		Ensoleillé Max.29- Min.17	
BÉCHAR			
Ensoleillé Max.32 -Min.18		Ensoleillé Max.34 -Min.22	
ALGER			
Ensoleillé Max.26- Min.15		Ensoleillé Max.28- Min.15	
CONSTANTINE			
Ensoleillé Max.29 -Min.15		Ensoleillé Max.29 -Min.15	
ANNABA			
Ensoleillé Max.29 -Min.17		Ensoleillé Max.26 -Min.17	

Cotations hebdomadaires des billets de banque et des chèques de voyage

Billets	Achat	Vente
1 USD	97,66	103,63
1 EUR	107,89	114,50
1 CAD	75,37	79,98
1 GBP	152,31	161,64
100 JPY	78,96	83,79
1 SAR	26,04	27,63
1 KWD	322,42	342,34
1 AED	26,59	28,21
100 CHF	10.130,86	10.750,71
100 SEK	1.136,84	1.206,90
100 DKK	1.445,87	1.534,41
100 NOK	1.195,13	1.270,22

Chèques de voyage	Achat	Vente
1 USD	98,65	103,63
1 EUR	108,98	114,50
1 CAD	76,13	79,98
1 GBP	153,86	161,64
100 JPY	79,76	83,79
100 CHF	10.233,71	10.750,71
100 SEK	1.148,38	1.206,90

## COURRIER EXPRESS

## EL MOUNAKASSA EL DJAZAÏR

Tél : 0560 06 95 01  
0560 06 95 03  
0560 05 60 00  
0559 70 26 61

## BRYA EXPRESS

Oran: 041 51 14 33/34

Alger : 0770 30 51 60

Annaba : 0770 30 57 04

Site : www.bryaexpress.com

## TRANSPORTEUR SAFIR

Oran - Alger: 061.20.20.45

Constantine: 0557.37.73.57

El Eulma: 0665.96.32.00

Sétif: 071.43.61.49



## Boire son café ou thé très chaud peut causer un cancer de l'œsophage



Par Brigitte Castelnau de l'AFP

**B**oire trop chaud, café, thé ou maté, est une habitude susceptible de causer un cancer de l'œsophage, met en garde l'agence cancer de l'Organisation mondiale de la Santé, qui en revanche a levé les soupçons sur le café et le maté consommés à des températures "normales". La consommation de boissons très chaudes "à 65 degrés Celsius ou plus" est "probablement cancérigène" chez l'homme, a annoncé mercredi le Centre international de la recherche sur le cancer (CIRC), basé à Lyon (France), dont les travaux font référence en matière de cancers. "Ces résultats suggèrent que la consommation de boissons très chaudes est une cause probable de cancer de l'œsophage et que c'est la température, plutôt que les boissons elles-mêmes, qui semble être en cause", a déclaré Christopher Wild, directeur du CIRC après une réévaluation des risques de cancérigénité du café, du maté et des boissons consommées brûlantes. "Le tabagisme et la consommation d'alcool sont des causes majeures de cancer de l'œsophage, notamment dans de nombreux pays

à revenu élevé", souligne le Dr Wild. Cependant, la majorité des cancers de l'œsophage surviennent dans certaines régions d'Asie, d'Amérique du Sud et d'Afrique de l'Est, où l'on boit fréquemment des boissons très chaudes. En Chine, en Iran, en Turquie et dans des pays de l'Amérique du Sud, où le thé ou le maté sont traditionnellement bus très chauds (à environ 70° C), le risque de cancer de l'œsophage augmente avec la température à laquelle la boisson est consommée, d'après des études. "Les températures normales pour le café et le thé dans les pays européens et l'Amérique du Nord sont bien en deçà. Le café et le thé y sont souvent bus en dessous de 60 degrés", indique le Dr Dana Loomis, épidémiologiste du CIRC. Le cancer de l'œsophage est la huitième cause la plus fréquente de cancer dans le monde et l'une des principales causes de décès par cancer, avec environ 400.000 décès enregistrés en 2012 (5% de tous les décès par cancers). Toutefois, on ne connaît pas la proportion de cas de cancer de l'œsophage qui peut être liée à la consommation de boissons très chaudes, a relevé l'agence cancer de l'OMS.

### «RÉÉVALUATION»

La démarche vise à établir un risque de causer le cancer mais pas le niveau de risque, prévient l'agence de l'OMS. Ce travail de réévaluation, dont le résumé paraît dans la revue spécialisée Lancet Oncology, a été réalisé par un groupe d'experts internationaux "sans conflits d'intérêts", assure Kurt Straif du CIRC. La décision de classer les boissons très chaudes parmi les substances "probablement cancérigènes" est fondée sur des "données limitées" sinon elles seraient rangées un cran au-dessus avec les cancérigènes avérés. Le café, l'une des boissons les plus consommées au monde, n'est plus désormais considéré comme "peut-être cancérigène" au terme de la réévaluation des experts sur la base de "plus de 1.000 études chez l'homme et l'animal". En 1991, le café était déclaré comme "peut-être cancérigène" par le CIRC.

Il était soupçonné à l'époque d'être impliqué dans des cancers de la vessie, sur la base de données limitées, qui surtout ne prenaient pas suffisamment en compte le tabagisme, risque majeur pour ce cancer, ou l'exposition professionnelle à des produits toxiques. Depuis, une série d'études menées en Europe, aux Etats-Unis et au Japon, n'ont pas apporté de preuves d'une association entre ce cancer et le café. De surcroît, de nombreuses études épidémiologiques ont montré que la consommation de café n'a aucun effet cancérigène pour les cancers du pancréas, du sein et de la prostate, et une réduction du risque a même été observée pour les cancers du foie et de l'endomètre (muqueuse interne de l'utérus), relève le CIRC. Par ailleurs, les données concernant plus de 20 autres cancers, ne sont pas concluantes.

Quant au maté (infusion de feuilles), prisé en Amérique latine mais aussi au Moyen-Orient, à condition d'être bu froid ou pas trop chaud, il n'est pas non plus considéré comme cancérigène.

### Italie

## Vers la possibilité d'un départ en retraite anticipé avec un prêt sur 20 ans



**L**e gouvernement italien souhaite introduire la possibilité pour les travailleurs de partir en retraite de façon anticipée -- trois ans maximum -- en contrepartie d'un prêt à rembourser sur 20 ans. En 2011, le gouvernement de Mario Monti a fait passer l'âge légal de départ à la retraite à 66,7 ans provoquant une grogne sociale. La nouvelle mesure, dont le gouvernement de Matteo Renzi a discuté mardi avec les syndicats, vise à assouplir cette réforme comme il s'y était engagé.

Elle sera mise en place de façon expérimentale dans un premier temps (2017-2019), en permettant aux travailleurs nés de 1951 à 1955 de partir en retraite avec jusqu'à trois ans d'avance, en contrepartie d'un prêt sur 20 ans. Le remboursement pourra atteindre jusqu'à 15% du montant de la retraite pour les revenus les plus élevés et quand le salarié a fait ce choix volontairement. Mais il pourra être aussi beaucoup plus faible s'il s'agit d'une personne au chômage et ne retrouvant pas d'emploi, ou d'un salarié dont l'entreprise mène une restruc-

turation, la société étant alors mise à contribution pour ce remboursement. La mesure, qui doit entrer en vigueur au 1er janvier 2017, aura un coût limité pour les finances publiques, autour de 600-700 millions d'euros annuellement, liés en grande partie aux déductions fiscales dont bénéficieront en priorité les catégories les plus fragiles (chômeurs, bas salaires). En cas de mort du retraité, ses héritiers n'auront pas à rembourser le prêt, selon ce projet. La réforme des retraites a permis d'alléger le poids sur les finances publiques, mais en allongeant la durée de travail des plus anciens, elle a aussi retardé les embauches des jeunes. Le taux de chômage des jeunes (15-24 ans) s'élevait en avril à 36,9%, soit très largement au-dessus de la moyenne de la zone euro (21,2%). Si plusieurs syndicats ont exprimé leur satisfaction sur le mécanisme proposé, il a été en revanche dénoncé par la Ligue du Nord, qui a estimé que "la seule réforme possible était de changer la loi et d'abaisser l'âge de la retraite".

### Armées

## Le champ de bataille se robotise

**D**rone personnel de reconnaissance, missile "intelligent", robot logistique: le champ de bataille se numérise à vitesse grand V, combattants et blindés opérant de plus en plus en réseau. Ces nouvelles technologies, qui bousculent l'art de la guerre, sont au cœur du Salon international de Sécurité et de Défense Eurosatory organisé à Villepinte, près de Paris, jusqu'à vendredi. Star du salon, le nano, micro ou minidrone offre désormais toute une palette d'assistance au sol avec une obsession, réduire au maximum le risque léthal pour le combattant.

Les armées disposent déjà depuis plusieurs décennies de drones tactiques, sorte d'avions sans pilote dédiés au renseignement militaire, et pour certaines d'entre elles comme l'US Air Force de drones de combat. Elles cherchent toutes à se doter désormais de petits "compagnons" ailes plus légers et maniables, qui aident le soldat à évoluer dans son environnement immédiat. "Le micro-drone (jusqu'à deux kilogrammes) c'est la jumelle déportée. Votre vision est déportée deux kilomètres devant", explique le général Charles Beaudoin, directeur de la Section technique de l'armée de Terre française (STAT). Sur des théâtres où la mine est souvent l'ennemi numéro un, comme au Mali, ce type d'appareil, qui vole un à trois kilomètres avec une autonomie de 15 à 20 minutes, permet de repérer des mouvements suspects d'individus et de déceler l'état de la piste en amont. "Si la terre a été remuée, on peut penser qu'un explosif est enterré."

C'est vraiment le robot éclaireur du combattant (...) Il faut voir l'ennemi avant qu'il nous voie pour défaire une embuscade", résume le général Beaudoin, qui espère en équiper prochainement l'armée française. "L'idée c'est que chaque section d'infanterie, chaque peloton de cavalerie, une entité de 20 à 40 hommes, ait plusieurs drones. On offre des drones aux gamins à Noël, nos jeunes sont aussi mûrs pour cela", note-t-il.

### SILENCIEUX, INVISIBLE

Miniaturisé à l'extrême, le nanodrone norvégien Black Hornet, semblable à

une grosse libellule avec un poids d'à peine 18 grammes, tient dans la paume de la main. "On le met en vol en moins de deux minutes. Vous ne le voyez pas, vous ne l'entendez pas", constate un officier français. Il peut donc s'approcher extrêmement près d'une cible sans être détecté.

Dans un registre ultranumérique digne du jeu vidéo, l'armée de Terre française aura bientôt aussi sa propre référence, le système Scorpion, centré sur la mise en réseau des équipements et des hommes. "Dans ce + combat collaboratif +, tous les véhicules et tous les échelons partagent leurs informations et agissent comme une seule entité", relève le Directeur général de l'armement, Laurent Collet-Billon. Lorsqu'un blindé sera désigné laser, l'alerte sera ainsi donnée à tous les véhicules en réseau et le système de combat proposera immédiatement des orientations de tourelle et de tir en direction de l'ennemi. Ce Système d'information du combat Scorpion (SICS), dont une première version sera livrée en 2017, reliera les futurs véhicules de l'armée de Terre française, le Griffon (transport de troupes) - dont une maquette a été présentée au salon - et le Jaguar (engin de reconnaissance et de combat). En 2017, l'armée française recevra aussi ses premiers missiles antichar MPP (Missiles de Moyenne Portée), successeurs du Milan, qui seront équipés d'une caméra visualisant leur trajectoire jusqu'à la cible.

"Le tireur aura un retour image jusqu'au bout de la manœuvre. Il pourra rediriger le missile en cas de risque collatéral", assure l'amiral Xavier Paitard, conseiller auprès du missilier MBDA. Longtemps synonymes de science-fiction, les robots trouvent aussi de plus en plus d'applications dans le domaine militaire. Innovation française, le robot sur roues tous terrains "Baudet" proposé quant à lui de transporter tout le barda du soldat en le suivant à la trace, grâce à un système de mémorisation de la forme des jambes.



## Sommeil Les enfants doivent dormir huit à seize heures par jour



**L**es enfants ont besoin de huit à seize heures de sommeil par jour. Tel est le bilan d'une vaste étude américaine qui s'avère avoir servi de base à l'élaboration des nouvelles recommandations nationales en matière de sommeil. Des recommandations publiées cette semaine par l'American Academy of Sleep Medicine (AASM ou Académie américaine de la médecine du sommeil). Sous la houlette de l'AASM, une dizaine d'experts du sommeil (pédiatres, technologues du sommeil, médecins généralistes, etc.) ont, dix mois durant, passé en revue 864 études traitant du lien entre durée de sommeil et santé des enfants. Les chercheurs ont ensuite mis en place un système de classification formel, publiée cette semaine par Science Daily.

Dans le détail, les enfants âgés de quatre à douze mois ont besoin de 16 heures de sommeil par jour, incluant les siestes. Les enfants plus jeunes ne sont pas inclus puisque la structure de leur sommeil est diffé-

rente. Les enfants âgés d'un à deux ans ont besoin de 11 à 14 heures de sommeil par jour (siestes comprises). Les enfants âgés de trois à cinq ans ont besoin de 10 à 13 heures de sommeil par jour (siestes incluses). Les enfants âgés de six à douze ans ont besoin de neuf à douze heures de sommeil par jour. Enfin, les adolescents âgés de 13 à 18 ans ont besoin de huit à dix heures de sommeil par jour. Les experts recommandent également de mettre les enfants au lit avant 21 heures, les plus âgés ne devant pas rester éveillés après 21h30. Enfin, les scientifiques insistent sur un point : il est essentiel que nos bambins aient un temps de sommeil de «qualité, régulier et suffisant en fonction de leur âge». Pas question ainsi de rattraper durant le week-end le retard de sommeil accumulé pendant la semaine. Les quantités de sommeil indiquées par l'AASM sont effectivement journalières et ne peuvent être multipliées par sept pour obtenir des volumes hebdomadaires conseillés.



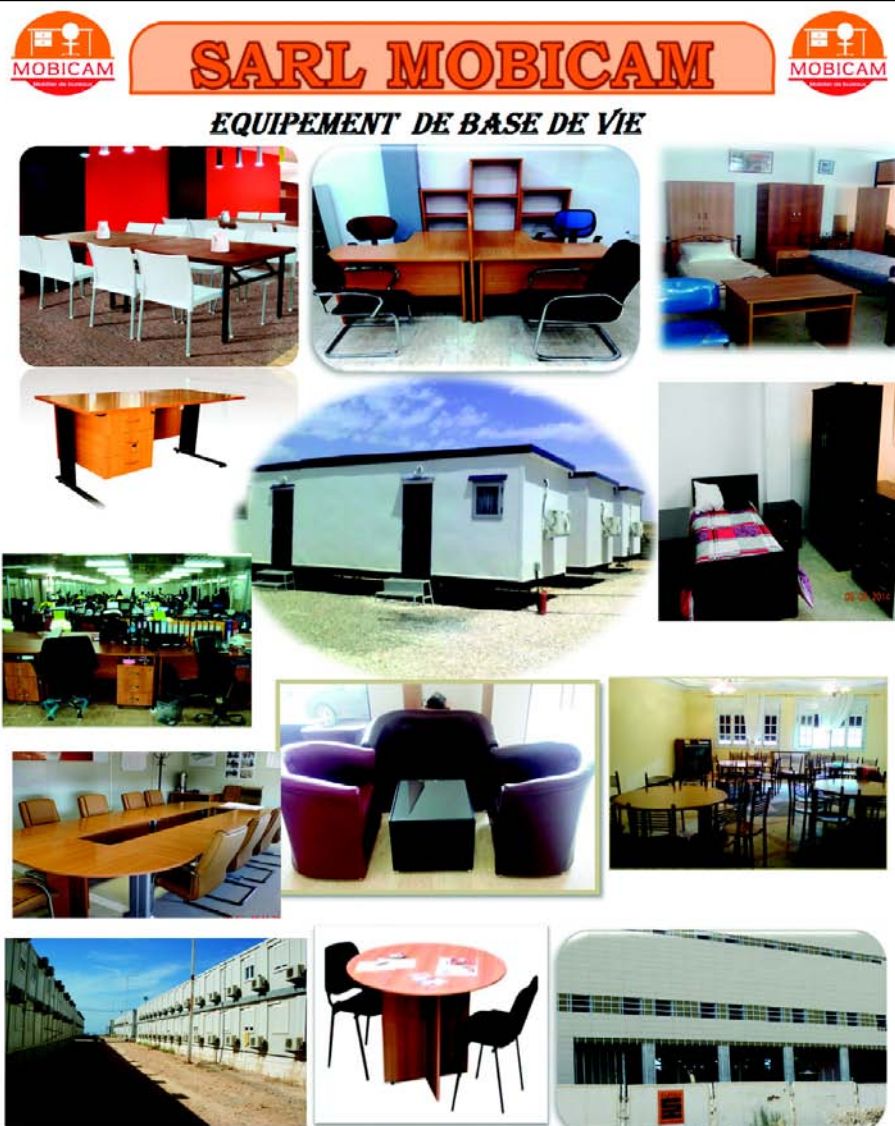
Goûtez à la **saveur**  
incomparable du  
**sucré roux**



**SKOR**  
ceVital  
Quel bonheur !



service consommateurs 021 98 45 55 Cevital Culinaire



19, av. Oued Kablia Saliha (en face CEM Tandjaoui) Gambetta ORAN  
Tél & Fax: (041) 53 44 26 / (041) 53 26 94  
Mob.: 0560.09.78.10 / 0554 19 03 99 / 0770 86 50 33 0560.09.78.14 / 0561.78.08.91 / 0560.09.78.16  
e-mail : benallal.ahmed@ymail.com  
site web : www.mobicam-dz.com

## GRANDE TOMBOLA

COLLECTEZ

8 1L  
OU  
4 2L  
OU  
2 5L

ENVOYEZ

Ilôt D, n° 6 ZHUN Caridl 2,  
Kouba, 16050, Alger

ET GAGNEZ

DES CUISINIÈRES
 DES PARURES
 DES SMARTPHONES

Partager le Meilleur

HYUNDAI Santa Fe Prestige



## Malgré le geste d'apaisement du ministre de la Santé Les médecins résidents brandissent la menace d'une grève nationale

S. M.

S'achemine-t-on vers une grève nationale des médecins résidents, après le Ramadhan ? Le mouvement de contestation entamé il y a plusieurs semaines, par des médecins spécialistes en formation dans les établissements hospitaliers de la wilaya d'Oran pour contester le projet de loi sanitaire, commence à prendre de l'ampleur et une grève nationale se profile clairement, à l'horizon. Après les résidents des wilayas de Sidi Bel Abbès et Tlemcen, ce sont les médecins résidents de la capitale qui promettent de rallier le mouvement de protestation, dans les prochaines semaines. Une réunion de concertation des délégués des résidents de l'Ouest et du Centre devra se tenir, ainsi, dans les tout prochains jours pour décider de l'avenir de la contestation. Le dernier geste d'apaisement du ministère de la Santé, qui a promis de désigner un délégué des résidents, à la commission chargée d'élaborer les modalités du service civil, ne semble, aucunement, rassurer les résidents qui restent sur leur garde. «Nous avons tenu une AG mardi à l'EHU 1<sup>er</sup> Novembre, lors de laquelle plusieurs propositions furent débattues et soumises, par la suite, au vote à main levée, permettant de ressortir avec certaines décisions : continuer le mouvement de grève mais revenir à un seul jour par semaine à savoir le mardi, en signe de bonne foi, en



attendant l'invitation promise par le ministère de la Santé au comité des médecins résidents pour entamer des négociations et participer à la commission chargée d'élaborer les modalités du service civil afin de trouver un terrain d'entente, ne lésant pas la communauté médicale et aussi, afin de s'aligner avec nos confrères des facultés de Sidi Bel Abbès et Tlemcen. Nous avons, aussi, décidé de tenir un sit-in national, en collaboration avec les délégués de toutes les facultés de médecine algériennes, au siège du ministère de la Santé, de la Population et de la Réforme hospitalière et ce, afin d'asseoir notre position. Le recours à une grève illimitée, à caractère national, dans le cas où aucune réponse n'est donnée par le ministè-

re de tutelle n'est pas, aussi, à exclure», confie un délégué des résidents, à Oran. Il est à rappeler que les médecins résidents avaient lancé, au début du mois en cours, une grève cyclique de 3 jours (lundi, mardi et mercredi), dans les établissements hospitaliers de la ville, pour contester le projet de loi sanitaire. La plate-forme des revendications avait été remise au cabinet du ministère de la Santé par une délégation composée de quatre délégués des contestataires.

Le recours à ce mouvement de contestation avait été décidé le 28 avril 2016, lors d'une AG des délégués des médecins résidents qui avait pour but de discuter des modalités de protestation concernant le nouveau projet de loi sanitaire.

## Ils dénoncent la dégradation du cadre de vie de leur cité Les habitants des «850 logements CNEP» revendiquent des aménagements

D. B.

Après avoir frappé à toutes les portes et sollicité, à maintes reprises, les responsables concernés, les habitants des cités '870 logements CNEP' de Yaghouracene ont décidé d'opter pour une pétition, signée par l'ensemble des habitants et transmise au wali. Une délégation composée des cadres de cette cité a déposé une demande d'audience auprès du premier responsable de la wilaya pour lui exposer, minutieusement, les nombreux problèmes auxquels sont confrontés quotidiennement, des centaines de locataires.

Selon la correspondance adressée par les habitants, au wali, et dont nous détenons une copie, les habitants invitent ce dernier à se déplacer sur le site pour constater de visu la dégradation du cadre de vie des habitants de cette cité. Selon les représentants des habitants, une enveloppe budgétaire a été déblo-

quée dans le cadre de l'aménagement urbain et n'a touché qu'une partie de la cité, à savoir : les logements sociaux, alors que la cité dite CNEP n'a pas bénéficié de travaux. « Il semblerait que notre cité n'est pas concernée par cet aménagement. Notre revendication est légitime puisque l'entreprise chargée des travaux a procédé au décapage de la voirie, à l'intérieur et une partie des arbres a été arrachée, avant que les travaux s'arrêtent. Pourtant des responsables nous ont assuré que notre cité est incluse dans les travaux. » Lit-on dans cette correspondance.

Les rédacteurs de la correspondance rappellent que toutes les cités mitoyennes ont été prises en charge et d'importants travaux d'aménagement de voirie et de réalisation d'espaces verts sont, actuellement, en cours. «C'est à croire que nous sommes des habitants de deuxième ou troisième catégorie. Sinon comment expliquer que toutes les

cités situées à proximité, sont en cours de réhabilitation, au moment même où notre cité semble laissée en marge.

Pourtant, les autorités concernées ont été interpellées, à maintes reprises, mais rien n'a été fait. » Assurent nos interlocuteurs. Signalons qu'après une attente qui aura duré plus d'une année, des travaux d'aménagement dans les cités 870 et 350 logements, à Maraval ont été lancés. L'entreprise chargée des travaux entame, depuis plus de 6 mois, les travaux, de la voirie et des espaces prévus à être transformés en espaces verts. Selon des représentants des habitants, une enveloppe, de près de 10 milliards de centimes, a été débloquée pour la concrétisation de l'opération. Chapeautée par la division de l'Urbanisme et de la Construction de la commune d'Oran, le projet entre dans le cadre des actions d'embellissement et d'amélioration urbaine.

## Tranche de Vie

Par El-Guellil

### Bidoune



pensant qu'à sa carrière. Finir son mandat, bidoune problèmes, en espérant un autre. C'est qu'ils n'étaient pas bidoune ambitions. Il fallait s'ac-

crocher à son koursi. Et pour se faire, ne pas déranger l'ordre établi, était le maître mot. Sinon ya khouya... Ils risquaient de se retrouver bidoune poste. Et quand on devient bidoune poste on se retrouve bidoune amis, bidoune appuis, bidoune salaire. Sauf si, pendant son mandat, on a été bidoune scrupules et qu'on a garanti ses arrières... Bidoune démagogie. Il y a eu des gens intègres. Ils ont gueulé, cogné sur les tables de réunion, mais bidoune fayda. Ce n'est pas par hasard qu'on se retrouve, dans une éternelle répétition. C'est que les acteurs changent à la vitesse du son et du mauvais sang. Le metteur en scène s'embourbe dans une éternelle redistribution des rôles et le peuple en spectateur attend. Il attend bidoune horizon, le dénouement de cette comédie qui ne fait plus rire. Comment rire bidoune eau, bidoune travail, bidoune logement, bidoune électricité, bidoune santé, bidoune éducation, bidoune espoir de changement, sauf la date. Toutes nos journées se ressemblent...

## Lutte contre la criminalité 21 personnes arrêtées en 24 heures

Pas moins de 21 individus, impliqués dans plusieurs affaires de vol, de consommation et de détention stupéfiants, port d'armes prohibées et tentatives de coups et blessures volontaires, ont été arrêtés, en l'espace de 24 heures, par les services de la sûreté de la wilaya d'Oran. Les mis en cause ont été arrêtés, dans le cadre du dispositif mis en place à l'occasion du mois de Ramadhan et qui porte sur la sécurité des biens et des personnes. Ils seront présentés, aujourd'hui, au tribunal. En effet, 2.000 policiers ont été mobilisés pour renforcer le dispositif sécuritaire, au cours

de ce mois sacré et la saison estivale. Ce redéploiement a ciblé les places et les endroits publics, ainsi que les différents carrefours qui mènent au centre-ville. Selon des sources responsables, la stratégie mise en place, par le chef de la sûreté d'Oran, le contrôleur Nouasri Salah consiste à renforcer le contrôle et à lutter contre la délinquance et la criminalité, sous toutes ses formes. Des éléments de la police judiciaire, des sûretés urbaines et sûretés de daïra, en plus des effectifs des unités républicaines de sécurité (URS) sont mobilisés pour l'application de ce dispositif.

K. A.

## Règlement de comptes entre bandes rivales à Bouiseville Trois individus en détention provisoire

Rachid Boutlélis

Trois repris de justice, âgés entre 24 et 26 ans, ont été présentés, hier, devant le magistrat instructeurs près le tribunal correctionnel d'Aïn El Turck. Au terme de son audition, ce trio de prévenus a été placé en détention provisoire. Selon des sources policières, les mis en cause dans cette affaire, qui a eu pour théâtre la localité de Bouiseville, sur le territoire de la commune d'Aïn El Turck, auraient dressé un guet-apens à leur victime, un

membre d'une bande rivale à la leur pour le poignarder à plusieurs reprises sur différentes parties du corps. Nos sources indiquent qu'une vengeance couvait depuis plusieurs jours suite à une altercation, qui aurait opposé le groupe faisant partie des assaillants à une bande rivale dont appartiendrait la victime, qui fait l'objet d'un mandat d'arrêt. Ce dernier a été évacué dans un état jugé grave au service des urgences de l'hôpital Dr Tami Medjbeur d'Aïn El Turck où il est gardé sous observation médicale.

## Pour détention et commercialisation de stupéfiants

### Un dealer sous les verrous

Les éléments de la police judiciaire de la 9<sup>ème</sup> sûreté urbaine ont réussi à mettre hors d'état de nuire un individu, âgé de 26 ans, pour détention et commercialisation de stupéfiants.

Ce dealer a été arrêté aux alentours d'un café et lors de la

fouille, les policiers ont trouvé en sa possession 34 comprimés psychotropes, plusieurs barres de kif prêtes à être écoulées et une somme d'argent de 3, 5 millions de centimes. Il a été présenté au tribunal et placé sous mandat de dépôt.

K. A.

## Un vaste programme de solidarité durant le Ramadhan

### L'association «Cœur ouvert» au chevet des malades et des nécessiteux

J. Boukraa

Dans le cadre de son programme d'activités, spécial Ramadhan l'association d'aide aux enfants atteints de maladies cardiaques 'Cœur Ouvert Lala', prévoit l'organisation d'une opération de circoncision collective aux profits de 40 enfants démunis. Selon le président de l'association M. Chetouane, cette action sera organisée, le 26 du mois de Ramadhan.

Un riche programme a été, aussi, tracé pour la fête de l'Aid El Fitr. Cette journée sera célébrée à l'hôpital pédiatrique de Canastel. Outre l'animation culturelle, des présents seront remis aux enfants. Dans le même cadre, l'association organise, depuis le premier jour de ce mois sacré, des visites quotidiennes à l'hôpital pédiatrique de Canastel où les membres de l'association distribuent aux enfants, des couches, du lait, des friandises, de l'eau et des médicaments.

D'autre part et selon M. Che-

touane, durant ce mois sacré deux fillettes âgées de 6 et 7 ans ont bénéficié d'intervention chirurgicale, à cœur fermé, effectuées par une équipe composée du chirurgien cardiaque Dr Hounat Fethi accompagné du médecin réanimateur Dr Belbachir en collaboration avec le cardio pédiatre Dr Bakar. Depuis le lancement des interventions chirurgicales, 5 enfants ont été opérés. Cela permettra, selon le responsable de l'association, d'éviter le transfert des enfants atteints de cette maladie, souvent obligés de se déplacer, à leurs frais, vers l'unique service spécialisé, dans la chirurgie cardiaque pédiatrique, relevant de la CNAS, implanté à Bou-Ismaïl.

Il y a lieu de signaler qu'avant le lancement des interventions chirurgicales, le chirurgien du service a bénéficié d'un cycle de formation en France, alors que l'équipe des paramédicaux a effectué une formation au service de chirurgie cardiaque pédiatrique de Bou-Ismaïl.

## ILS NOUS ONT QUITTES HIER

Lalouche Ajaï, 61 ans, Saint Pierre  
Benatou Naïma, 62 ans, Hai Zitoune  
Oudrir Zohra, 52 ans, Ras El-Ain  
Benjasia M'barka, 83 ans, Hai Derb

## Horaires des prières pour Oran et ses environs

11 ramadhan 1437

El Fedjr 03h58	Dohr 13h04	Assar 16h54	Maghreb 20h24	Icha 22h03
-------------------	---------------	----------------	------------------	---------------





**TIARET**

## Enquête après la découverte d'une carcasse d'âne

El-houari Dilmi

La découverte par des citoyens d'une carcasse d'âne et d'abats de la même espèce, à la sortie de la localité de Sidi Abdelghani, à 35 km au sud de Tiaret, a suscité des appréhensions chez la population

### 175 stagiaires formés par Algérie Télécom

El-houari Dilmi

En vertu d'une convention passée entre la direction de la formation et de l'enseignement professionnels et la direction locale d'Algérie Télécom, plus de 90 apprentis et 85 stagiaires, issus des universités et instituts, ont été formés par AT durant la période allant de janvier 2015 à mai 2016, apprend-on de la chargée de communication, Benmouhoub Assia. Selon cette dernière, la direction de wilaya d'AT a «mis tous les moyens nécessaires afin de garantir un bon déroulement et une bonne organisation de ces sessions de formation, étant donné le nombre

locale. En effet, alertés par des citoyens, surpris par la découverte, les éléments de la brigade de gendarmerie de Sidi Abdelghani se sont aussitôt déplacés sur les lieux, avant d'ouvrir une enquête, aidée par des docteurs-vétérinaires dépêchés par l'inspection vétérinaire de wilaya, a-t-on ap-

pris du groupement de gendarmerie. Des contrôles des boucheries de la commune de Sidi Abdelghani et de Sougueur ont également été effectués à titre préventif par une commission dépêchée par l'inspection vétérinaire de wilaya, en attendant les conclusions de l'enquête de la gendarmerie.

important de participants». «Les stagiaires ont bénéficié d'un programme de formation pratique sur le terrain durant une période allant de six (06) mois à trois années, en matière d'installation maintenance des réseaux téléphoniques, maintenance des câbles de fibres optiques, les ressources humaines, la comptabilité, le commercial, les logiciels informatiques et les nouvelles technologies», a-t-on encore indiqué à AT, précisant que ces formations permettront à ces jeunes de prendre en charge des projets d'Algérie Télécom. Toujours selon la chargée de communication d'AT, une autre convention signée entre

l'opérateur téléphonique et l'ANSEJ a permis à pas moins de 17 jeunes, représentant cinq micro-entreprises, de suivre une formation dans le domaine de l'installation et de la maintenance des réseaux de téléphonie fixe et des réseaux de fibre optique. En matière de formation interne, des programmes annuels sont également prévus pour le recyclage des agents et cadres de l'entreprise, «afin de suivre le rythme du développement technologique et l'évolution des nouveaux services proposés par AT (4GLTE, MSAN,...). Douze (12) cadres et huit (08) agents ont été formés durant le premier semestre de l'année en cours.

**AMMI MOUSSA**

## Les eaux usées inondent la cité des 48 logements

Mahi Ahmed

Les résidents de la cité des 48 logements sis au centre-ville d'Ammi Moussa, localité située à l'extrême sud-est de la wilaya de Relizane, lancent un appel de détresse à l'égard du wali à la suite de l'obstruction des canalisations d'évacuation des eaux usées. Ces eaux coulent à ciel ouvert et menacent la santé

publique au moment où la chaleur enregistre des pics dans la région. Le problème est vécu depuis quelques mois et, en dépit des nombreuses doléances des locataires auprès des autorités locales (APC et daïra) et l'office national d'assainissement (ONA), la situation n'a pas changé d'un iota.

Les riverains ne supportent plus les odeurs qui se dégagent

de ces eaux qui inondent leur cité. Des citoyens s'inquiètent de la possibilité que ces eaux usées affectent le réseau de l'eau potable. En outre, les insectes, notamment les moustiques, investissent la cité. Le problème demeure sans solution et les souffrances sont quotidiennes en attendant l'intervention du premier responsable de la wilaya pour mettre fin à cet avatar.

**MOSTAGANEM**

## On se rappelle des sans-couffins

Ayache Djamel

La direction de l'action sociale (DAS) de la wilaya a procédé à la distribution de 59 000 couffins aux démunis durant la première semaine du mois du ramadhan, a-t-on appris du DAS fraîchement installé à Mostaganem, M. KENZI Azzedine. Les couffins dont la valeur de l'unité est estimée à 3 600 DA, «consistants et de bonne qualité», ont été

financés en grande partie par la wilaya, les communes et aussi les bienfaiteurs. Par ailleurs et selon toujours notre interlocuteur, au niveau des 13 restaurants de la rahma ouverts aux cours de ce mois de piété et au cours de la première semaine, 777 repas chauds ont été servis sur place aux plus démunis et 4 550 autres ont été emportés. Ces restaurants sont encadrés par 331 bénévoles mobilisés pour cette noble mis-

sion. Au niveau du resto de la localité de Stidia, 42 repas chauds sont quotidiennement distribués aux sans revenus. Nous avons appris aussi que d'autres opérations de solidarité sont programmées dans les prochains jours, principalement la remise d'habits neufs aux enfants pauvres à l'occasion de l'Aïd El Fitr. De même, des vacances d'été sont programmées au profit des enfants au niveau des plages de la wilaya.

**AÏN-TEMOUCHENT**

## L'ETUSAT assure un service de nuit

Mohamed Bensafi

L'établissement public de transport urbain et suburbain d'Aïn-Temouchent (ETUSAT) a mis en place un programme spécial ramadhan afin de satisfaire les besoins des usagers. Un service de nuit assuré sur 12 lignes qu'elle dessert jusqu'à une heure avancée de la nuit, dans la plupart des cas au-delà de minuit, notamment pour les endroits très fréquentés pendant cette période. Une bonne nouvelle pour les Temouchentois qui pourront profi-

ter de leurs soirées ramadhanesques sans avoir peur de se retrouver sans moyen de transport. Ce programme consiste, en effet, en le prolongement de la plage horaire durant tout le mois de jeûne. Le nouveau programme de l'ETUSAT s'applique sur 12 grandes lignes de la ville d'Aïn-Temouchent desservant le centre-ville vers tous les quartiers périphériques au grand bonheur des noctambules. Cette nouvelle organisation, qui s'inscrit dans le cadre du programme spécial Ramadhan, est mise aussi au profit des

citoyens de la région est de Chaâbat-El-Ham et El-Malah, et ceux du nord, à savoir Terga et ses environs. Le transport connaîtrait certainement une légère interruption qui coïnciderait seulement avec l'heure de l'appel du muezzin à la rupture du jeûne.

Enfin, cette EPIC, créée en décembre 2011, qui se veut à l'écoute des usagers, entend enregistrer toutes les doléances, en faire un canevas de travail et, pourquoi pas, ouvrir d'autres lignes vers des destinations enclavées ou oubliées.

**SEBDOU**

## La parade pour faire baisser le prix de revient du lait cru

Khaled Boumediene

Une unité de production d'orge hydroponique, fourrage pour ruminants, unique en son genre dans la wilaya de Tlemcen, a été officiellement lancée par le wali de Tlemcen, Saci Ahmed Abdelhafid, lors de sa visite d'inspection et de travail effectuée mardi dernier dans la commune de Sebdou. Il s'agit d'une chambre spéciale de germination de l'orge d'une capacité de production de 12 quintaux/jour d'orge verte, réalisée par un jeune éleveur agronome de la région, qui a introduit cette nouvelle technique de culture hors sol permettant de réduire le coût du fourrage et d'améliorer la production laitière. Ce qui aura des retombées bénéfiques sur l'amélioration de la valeur nutritive lors de l'élevage bovin au niveau de cette zone steppique du sud de la wilaya qui renferme un nombre non négligeable de cheptels, d'autant plus que l'orge est le fourrage concentré dominant en Algérie. Selon les explications fournies par le directeur de l'agriculture de Tlemcen, Fettouhi Mohamed, à notre journal, ce mode de culture hydroponique permet d'obtenir un fourrage vert de qualité en huit jours seulement, et tout au long de l'année. «La culture hydroponique se fait dans des modules de 12m<sup>2</sup> et exige l'utilisation d'une semence non traitée, qui permet d'obtenir un fourrage vert. Cette nouvelle technique de production de l'orge germée dans une chambre noire est basée sur la conservation dans une enceinte close d'un taux d'humidité et de température précis de graines auparavant mises à tremper. Dès la germination démarrée, les graines sont éclairées de façon à favoriser la photosynthèse. En 5 à 6 jours, les graines produisent des plantules de 10 cm. Un kilo d'orge permet de produire jusqu'à 8 kg de fourrage vert en utilisant entre 2 et 3 litres d'eau au lieu de 50 litres en culture classique (en sol). Quant à l'irrigation, elle se fait par nébulisation, a-t-il expliqué. En suivant minutieusement les étapes de production de ces installations modernes d'une superficie de 82 m<sup>2</sup>, M. Saci Ahmed Abdelhafid a exhorté l'ensemble des éleveurs présents de se

regrouper en coopératives, afin de développer cette innovation technologique de culture hors sol, qui ne nécessite pas beaucoup d'investissements, afin de réduire la quantité d'aliments concentrés utilisée, et par ricochet du prix de revient du litre de lait cru de vache. Il a en outre conseillé au jeune propriétaire de cette unité, qui dispose de quelque 50 vaches laitières, de renforcer sa production en orges pour nourrir les bovins laitiers et de viande pendant la saison sèche, d'autant plus que cette région agropastorale a connu, ces dernières années, une grande sécheresse qui a fait des dégâts.

A noter que le wali de Tlemcen, qui était accompagné d'une importante délégation, avait entamé sa visite par l'inspection du chantier de réalisation d'une unité médico-chirurgicale, qui sera réceptionnée avant la fin de l'année en cours. Cette structure de santé permettra de soulager l'établissement hospitalier public de cette ville de plus de 50 000 âmes, en dispensant des consultations et des soins ambulatoires ou locaux aux patients (changements de pansements, ablation des points de suture, fractures...). Le premier responsable de l'exécutif s'est enquis ensuite de l'état d'avancement du chantier des 500 logements LPL, réalisés sur fonds budgétaires par l'office de promotion et de gestion immobilière (OPGI), et destinés aux seules personnes dont le niveau de revenus est classé parmi les catégories sociales défavorisées et dépourvues de logement ou logeant dans des conditions précaires ou insalubres.

Sur place, des instructions fermes ont été données par le wali, pour entamer la distribution d'un premier quota de 270 logements avant la fin du mois de ramadhan. Les 230 logements restants seront distribués après l'Aïd El Fitr. Dans la zone est de la ville de Sebdou, le wali a inspecté les travaux d'extension du système d'alimentation en eau potable des quartiers de la rocade, Ouled Bentiab et Tabouda, qui seront alimentés à partir de 3 nouveaux forages, avant de visiter les travaux d'aménagements extérieurs du centre urbain et des quartiers périphériques de la ville de Sebdou.

**TLEMCEEN**

## Spectacles pour la Journée de la découverte

Khaled Boumediene

C'est sous le thème «Arabian Fantasy», que sera célébrée cette année (le 16 juin) la Journée de la découverte «Global day of discovery» par Renaissance Tlemcen. Selon le responsable du marketing et des relations publiques de l'hôtel Renaissance, Benali Sari Ali, une soirée riche en émotion sera animée aujourd'hui par Cheb Anouar, le groupe folklorique «Tabaka», le défilé de mode traditionnel, ainsi que par le vainqueur de l'émission top chef Algérie, Hadj Miloud Toulia, qui présentera ses œuvres culinaires originales. L'évènement se déroulera en plein air au bord de la piscine de l'hôtel à partir de 22h.

«Nous avons invité quelque 300 personnes à cette soirée, dont la plupart sont des clients de l'hôtel ainsi que des familles tlemcenien- nes, dans le but de leur faire vivre une expérience unique et originale dans un décor digne des mille et une nuits». Notre interlocuteur a précisé que : «Global Day of Discovery» est une journée qui a lieu chaque année au mois de juin.

Elle rassemble des milliers d'invités dans le monde pour faire vivre une expérience musicale ou artistique inédite. Ainsi, les 150 hôtels Renaissance dans le monde entier, célèbrent eux aussi le Global day of discovery. Cet évènement coïncide avec le cinquième anniversaire du Renaissance Tlemcen.



BLIDA

Les préoccupations des citoyens à l'ordre du jour à la wilaya

Tahar Mansour

Afin de suivre de très près les actions entreprises par les différentes directions de l'exécutif placées sous son autorité et initier très rapidement les correctifs pour une meilleure prise en charge de la vie citoyenne, le wali de Blida, M. Abdelkader Boughazghi, organise, durant tout le mois de Ramadhan, des audiences au cours desquelles les directeurs concernés présentent un bilan complet de leur institution. Ces audiences sont tenues régulièrement au niveau du siège de la wilaya en présence du P/APW, des chefs de daïra, des P/APC, du SG de la wilaya, de l'inspecteur général, en plus du contrôleur financier, du trésorier et du directeur de la planification. Au cours de ces audiences, les directeurs de l'exécutif présentent toutes les activités de leurs directions, en mettant en exergue les difficultés rencontrées et des décisions sont prises rapidement en présence de tous les concernés afin de pallier les insuffisances. Le directeur des moudjahidine de la wilaya de Blida a été parmi ceux qui ont présenté au courant de la semaine les activités de son institution. Ainsi, il ressort de ce rapport qu'une révision des listes des moudjahidine de la wilaya a été effectuée dernièrement par la mise à jour des cartes des 11.720 moudjahidine délivrées au niveau de toute la wilaya. Un fichier de wilaya a

été mis en place avec toutes les données nécessaires. Quant à la commission de wilaya chargée de l'approbation des nouvelles appellations des rues et cités, 578 dossiers ont été approuvés et autant de rues, quartiers et cités ont été rebaptisés au nom de chouhadas ou d'anciens moudjahidine décédés. Cent dix sept autres dossiers sont en cours de préparation par la même commission et une autre opération sera effectuée durant les prochains jours; ceci toujours dans le cadre de la rebaptisation des lieux qui portent soit des noms de colons, de dates contraires à l'intérêt de l'Algérie ou, pour les nouvelles cités qui portent le nombre de logements, ce qui rend le travail des facteurs ou de ceux qui recherchent une adresse quelconque plus que fastidieux. Pour les treize cimetières de chouhadas se trouvant à travers le territoire de la wilaya, le directeur des moudjahidine estime qu'ils sont bien entretenus, sauf pour celui d'El Affroun qui se trouve dans un endroit qui ne sied nullement à la noblesse et à la mémoire de ceux qui sont tombés pour que vive l'Algérie libre et indépendante. Le wali a instruit tous les responsables concernés afin d'activer le déplacement des restes des 31 chouhadas vers un endroit plus approprié, même s'il faudra réserver une enveloppe financière pour cela. La mémoire collective n'est pas en reste, surtout de la part de ceux qui ont fait

la révolution et qui détiennent des témoignages vivants sur cette période très importante de l'histoire contemporaine de notre pays. La prise en charge multiforme de ceux qui ont participé activement à la guerre de libération nationale et de leurs ayant droits est une réalité de tous les jours à travers la wilaya de Blida et trois jours ont été réservés au niveau de la clinique médicale de Bouarfa pour la prise en charge de cette catégorie de citoyens par une psychologue clinicienne et une assistante sociale. En outre, la cellule médicale a effectué 209 visites aux domiciles d'anciens moudjahidine ou de leurs ayant droits qui ont permis d'offrir des services d'assistance médicale ou autres. A la fin de la présentation de la direction des moudjahidine, le wali de Blida, M. Boughazghi, a mis en avant le Musée du moudjahid situé à Ouled Yaïch et qui a été érigé dernièrement pour une enveloppe dépassant les 14 milliards de centimes, ce qui démontre l'importance que revêt pareille institution dans la préservation de la mémoire collective. Dans ce cadre, il a préconisé d'effectuer des volontariats pour qu'une activité régulière y soit entretenue, avec des recherches pour retrouver tous les trésors culturels et historiques datant de la guerre de libération nationale et des conférences sur le même sujet, avec le concours de la direction des moudjahidine.

BOUMERDÈS

21 blessés sur les routes en un mois

O. M.

Le dernier communiqué émanant des services de la communication de la sûreté de wilaya relatif à la prévention routière en milieu urbain reste très positif du fait qu'aucune perte humaine n'a été enregistrée durant le mois de mai, au contraire du mois d'avril où les différentes factions de la sûreté nationale avaient enregistré pas moins de quatre décès et plus d'une quarantaine de blessés

sur les 41 accidents. Ce bilan positif semble être le fruit des différentes campagnes de sensibilisation quasi quotidiennes organisées par la sûreté de Boumerdès. Il ne demeure pas moins que 17 accidents ont eu lieu engendrant 21 blessés et des dégâts matériels. Concernant les retraits de permis pour des délits surtout pour excès de vitesse, 637 automobilistes étaient concernés contre 687 un mois auparavant, encore un chiffre à la baisse, par contre, les excès de vites-

se en milieu contrôlé par des radars, la tendance est à la hausse avec 207 véhicules flashés contre 191 au dernier bilan. Boumerdès ne déroge pas à la règle malgré cet encourageant bilan, elle se situe dans une moyenne nationale. A noter, enfin, que le dernier bilan annuel du ministère de l'Intérieur fait ressortir 4.600 morts et plus de 2 milliards de dollars de dégâts, situation qui a incité les pouvoirs publics à plus de fermeté dans les jours à venir.

ALGER

Destination : le port de plaisance d'El Djemila

Le port de plaisance d'El Djemila (ex-La Madrague) dans la localité d'Aïn Benian (16 km à l'ouest de la capitale) accueille chaque jour plus de 3.000 personnes en quête de fraîcheur et de détente. Juste après l'iftar, hommes et femmes, jeunes et âgés, en couple ou en solo, et particulièrement les enfants investissent cet espace à pied pour les locaux ou en voiture pour ceux provenant des localités voisines, voire d'autres wilayas du territoire. A 21 heures à peine, l'entrée du port est déjà saturée. Il n'est pas facile de trouver une place dans le grand parking et les automobilistes pressés garent leurs véhicules anarchiquement dans les ruelles mitoyennes. Des voitures de police en patrouille sur les lieux rassurent les familles qui prennent place sur le gazon ou autour des tables proposées à la location dans la plage ou encore sur les gradins surplombant la crique pour savourer moult gourmandises en regardant leurs enfants s'amuser.

**PORT D'EL DJEMILA, UNE STATION PRIVILÉGIÉE POUR LES AMATEURS DE PÊCHE, DE DOMINOS ET POUR LES VENDEURS DE THÉ SAHARIEN**

Les vendeurs de thé ambulants sillonnent les plages et parcourent l'esplanade du port proposant thé et café chauds. Le port est également la destination privilégiée, en ces chaudes soirées du ramadhan, d'amateurs de dominos qui s'organisent en parties. Cherifa, originaire de Chéraga, est une habitué des lieux. Elle y vient avec sa famille se délasser après une rude journée de labeur. Elle dénonce cependant les tarifs élevés de location de tables et de chaises atteignant les 500 DA à proximité de la plage artificielle. Il n'y a pas que les habitants d'Aïn Benian ou d'Alger qui profitent des loisirs offerts par le port de plaisance d'El Djemila. Les espaces d'attractions et de loisirs d'Alger attirent de plus en plus de familles issues des wilayas du Sud. Mahmoud, originaire d'El Oued, a confié à l'APS qu'il avait pris l'habitude, ces dernières années, de passer le mois de ramadhan à Alger pour profiter des loisirs qui y sont offerts. Les dominos restent le jeu préféré auprès de nombreux Algérois, a confié el Hadj Redouane de Chéraga, un joueur assidu tout au long du mois de Ramadhan après la prière des Taraoui en compagnie de ses amis se remémorant les souvenirs d'antan devant le recul des visites familiales et le relâchement des liens sociaux.

nent les plages et parcourent l'esplanade du port proposant thé et café chauds. Le port est également la destination privilégiée, en ces chaudes soirées du ramadhan, d'amateurs de dominos qui s'organisent en parties. Cherifa, originaire de Chéraga, est une habitué des lieux. Elle y vient avec sa famille se délasser après une rude journée de labeur. Elle dénonce cependant les tarifs élevés de location de tables et de chaises atteignant les 500 DA à proximité de la plage artificielle. Il n'y a pas que les habitants d'Aïn Benian ou d'Alger qui profitent des loisirs offerts par le port de plaisance d'El Djemila. Les espaces d'attractions et de loisirs d'Alger attirent de plus en plus de familles issues des wilayas du Sud. Mahmoud, originaire d'El Oued, a confié à l'APS qu'il avait pris l'habitude, ces dernières années, de passer le mois de ramadhan à Alger pour profiter des loisirs qui y sont offerts. Les dominos restent le jeu préféré auprès de nombreux Algérois, a confié el Hadj Redouane de Chéraga, un joueur assidu tout au long du mois de Ramadhan après la prière des Taraoui en compagnie de ses amis se remémorant les souvenirs d'antan devant le recul des visites familiales et le relâchement des liens sociaux.

**PLUS DE 3.000 VISITEURS AU PORT D'EL DJEMILA APRÈS LES TRAVAUX DE RÉAMÉNAGEMENT**

Le port d'El Djemila connaît une grande affluence depuis le début de la saison estivale attirant plus de 3.000 visiteurs/jour, notamment durant la première semaine du mois sacré, a indiqué Mme Osmani Naouel, vice-présidente de l'APC d'Aïn Benian dans une déclaration à l'APS précisant que le parking aménagé dans cet espace est d'une capacité d'accueil de 1.000 véhicules seulement, d'où le stationnement anarchique en dehors du port. La direction générale de la sûreté nationale (DGSN), a-t-elle poursuivi, a mobilisé 200 agents par jour pour veiller à la sécurité du site touristique depuis le 1<sup>er</sup> juin dans le cadre de la saison estivale 2016. Au menu du programme des loisirs au profit des familles, trois soirées artistiques à raison de deux fois par semaine sont organisées à proximité de la plage artificielle en collaboration avec l'établissement Art et culture. Une foire de l'artisanat sera ouverte durant les prochains jours. Le port d'El Djemila a connu plusieurs extensions et travaux de réaménagement englobant une plage artificielle.

TIZI OUZOU

Mise en service de trois nouvelles stations MSAN

Trois nouvelles stations d'accès multiservices MSAN (Multi Service Access Node) ont été mises en service au profit de trois localités de la wilaya de Tizi Ouzou, a-t-on appris mardi du chargé de communication de l'entreprise Algérie Télécom (AT). Ces nouvelles stations, réalisées dans le cadre d'un programme de déploiement des nouvelles technologies de télécommunications et de développement des réseaux téléphoniques et ADSL au niveau de la wilaya, ont été

mises en service au niveau de Tala Khellili (commune de Béni Douala), Ait Rhouna (Azeffoune) et Taourit Aden (Mekla), a précisé Aghiles Menouer. Par ailleurs, un équipement 4G LTE a été également mis en service au niveau de la commune d'Agouni Gueghrane, a indiqué M. Menouer qui a ajouté que la direction opérationnelle de Tizi Ouzou d'AT invite les citoyens de ces localités à se rapprocher des agences ACTEL et DICTEL pour souscriptions.

ANNABA

Sous le rythme de la chanson châabi

Tayeb Zgaoula

Le TRA Azzedine Medjoubi a vibré mardi soir au rythme de la chanson châabi, du malouf et hawzi, à l'occasion de la 11<sup>e</sup> édition du Festival national de la chanson citadine qui a entamé sa première soirée en présence du wali, Youcef Cherfa, des autorités locales et un grand public, animée par la chanteuse Meriem Ben Allal (hawzi) et Hamdi Benani. La Tlemcénienne a gratifié de sa voix mélodieuse avec un répertoire varié de « medahettes » qui n'a pas laissé indifférent le public qui l'a applaudie. « C'est une première pour moi à Annaba, je remercie les organisateurs et l'accueil chaleureux du public », dira-t-elle. Quant au rossignol annabi, Hamdi Benani, accompagné de son fils Kamel, a subju-

gué les mélomanes du malouf en donnant libre cours à son talent en interprétant « Yalil », « Ya Mohamed, ya rassoul Allah ». La cérémonie inaugurale a été marquée par une brève allocution du commissaire du festival, M. Driss Boudiba, qui a mis en exergue l'importance de festival qui a gagné ses galons à l'échelle continentale et arabe, soulignant les nombreuses activités culturelles, animant les soirées ramadanesques des communes avant d'annoncer que la 2<sup>e</sup> édition du festival d'Annaba du film méditerranéen aura lieu en septembre prochain. Enfin à cette occasion, les organisateurs ont rendu hommage à quatre anciens artistes en l'occurrence Kelfès Abdelaziz, Rym Hamida, Nadia Benrouakhia et à titre posthume Med Djemili décédé cette année.

KHENCHELA

Université : nouvel institut national des forêts

L'Institut national des forêts (INF) de l'université Abbès-Leghrou de Khenchela sera réceptionné d'ici la fin de juillet prochain, a-t-on appris mardi auprès du recteur de cette université, Abdelaziz El-Aïch. Situé sur la route de la station thermale Hammam Essalihine de Khenchela, l'institut, dont les travaux de réalisation ont été lancés en 2009, est d'une capacité de 1.000 à 1.500 places pédagogiques et est doté d'une résidence de 500 lits, d'un bloc administratif, d'une salle de conférences et de trois (3) amphithéâtres, ainsi que de 36 salles de classes pédagogiques et de seize (16) laboratoires en plus d'un restaurant, a précisé la même source. Le même responsable a ajouté que l'INF sera opérationnel dès l'entrée universitaire 2016-2017, signalant que la faculté des

sciences de la nature et de la vie, actuellement à l'université Abbès-Leghrou, sera transférée vers l'INF. Selon ce même responsable, l'INF constitue une « valeur ajoutée » dans le secteur de l'Enseignement supérieur et de la Recherche scientifique pour la wilaya de Khenchela mais également à l'échelle régionale et nationale, qualifiant le choix de la réalisation de cet institut à Khenchela, de « judicieux et de stratégique », eu égard, a-t-il soutenu, des potentialités forestières extraordinaires que recèle cette wilaya.

S'agissant du nouveau siège de la direction centrale de l'université Abbès-Leghrou, en cours de réalisation, M. El Aïch a indiqué que cette nouvelle structure comprenant neuf (9) étages et quatorze (14) bureaux, « sera très bientôt inaugurée ».

Horaires des prières pour Alger et ses environs

11 ramadhan 1437				
El Fedjr 03h37	Dohr 12h49	Assar 16h41	Maghreb 20h12	Icha 21h53





## APARTEMENTS

■Vends Appartement 88 mètres carrés - Vue sur mer - Cité Bel Air - Prix offert : 11 Millions DA – Téléphoner au : 0799.50.54.50 – 0555.61.68.82

■Alouer bel F3 - 2<sup>ème</sup> étage à Gdyl. Toutes commodités. Près de l'Agence – Tél : 0550.02.48.28

■Vends : F3 Promotionnel 83 m². 02 façades (Salon + 02 Pces + SDB + Cuisine). Revêtement 1<sup>er</sup> choix avec placards à Oued Tlélat + Maison R+1 + terrasse 80 m² (05 Pces + SDB + Cuisine) + 01 pièce îlele EPLF Cité Lobet. Castors. ORAN – Tél : 0555.69.70.46

■Loue : F3 état neuf. 2<sup>ème</sup> étage. Bd Mascara - Niveau de Villa à Bir El-Djir. 2<sup>ème</sup> étage avec terrasse – Tél : 0772.90.24.17 – 041.25.96.97

■Loue 3 Appartements équipés à Bousfer-plage à 70 m de la plage - Bien aménagé - Pour les mois de Juillet et Août – Tél : 0558.03.30.17

■A vendre F3 acté et L.F. Bien ensoleillé dans une cité clôturée avec Gardien parking et Jardinier, en face l'école, tout près du CEM et Lycée, Sis Cité les Frères Benaidia Avenue Sidi Chahmi - ORAN – Tél : 0555.55.04.74

■A vendre F3 refait à neuf. 73,5 m² + 2 façades. 3<sup>ème</sup> étage avec Ascenseur - Acté définitif - En face Hasnaoui - Haï El-Yasmine 2 - Es-Salem – Prix : 850 à négocier – Tél : 0793.02.44.97

■Vends Logt 76 m² - 5<sup>ème</sup> étage - 02 Façades + 02 Ascenseurs - Cité clôturée - Haï Es-Salam - ORAN – Tél : 0555.09.46.85

■A vendre ou Echange Appart F3 à Hay El-Yasmine. 80 m² - 8<sup>ème</sup> étage avec Ascenseur. Refait à neuf de luxe - Acté - Echange contre F4 sous complément - Tél : 0555.62.04.23 - à partir de Midi 12 H

■A vendre F4 à Canastel RDC avec Jardin et Garage 140 m² dans une Villa à côté Hôpital Pédiatrique – Appelez-moi à partir de 13 H - N° Tél : 0672.46.58.18

■Appart F3. 76 m². RDC. 2 Balcons. Acté. A Cité Zabana ARZEW. Très bien situé. Avec Chauffage. Climatiseur. Chauffe-bain - 2 Réservoirs d'eau. Tél et Internet - Tél : 0550.71.95.84 – 0773.04.83.31

■A louer un très propre Appart luxe F3 modifié F4 - 82 m² à Maraval. ORAN - Pour des personnes sérieuses ou des étrangers – Tél : 0540.422.400

■Location : F2 RDC à Gdyl - F2 meublé à Akid Lotfi 4<sup>ème</sup> étage - F4 à marché Michelet 4<sup>ème</sup> étage + F4 à l'ancien Michelet 1<sup>er</sup> étage - Ag. Imm. ABDOU - Tél : 0550.52.96.46

■Appartement à louer F4 vue sur mer - 7<sup>ème</sup> étage - Meublé - Avec Ascenseur - Akid Lotfi - ORAN – Tél : 0771.61.42.40

■Loue à Ain Turkc pour l'été et pour famille : Maison meublée - équipée - 3 Pces + SDB + Cuisine + Cour + Garage – Tél : 0663.12.43.21

■Vends : F4. 1<sup>er</sup> étg. 128 m². 2 Faç. à Plateau en face café Nadjah. Hab. ou Prof. L. P : 1250 - F2 RDC élevé à Victor Hugo - F3. 2<sup>ème</sup> étg. à Carteaux. 550 U (Prom. de Vente) - F3. 3<sup>ème</sup> étg. à Gambetta 3 Faç. 850 U – Tél : 0770.65.65.51 – 0556.86.64.18

■Vente : 2 x F3. 7<sup>ème</sup> étg. Prom. de Vente 800 U à Haï Salem - F2. 60 m² Haï Chouhada 2<sup>ème</sup> étg. 730 U - 2 x F4 sup. 106 m² à El-Kerma (LSP et 1<sup>er</sup> Main). P : 800 U - Vente sur plan F3. 80 m² Yasmine 2 côté Hasnaoui P : 650 U - Tél : 0770.65.65.51 - 0556.86.64.18

■Vente 2 Appartements F3 - 8<sup>ème</sup> étage avec Ascenseur - Prix : 620 U – Tél : 0770.65.65.51 - 0556.86.64.18

■Vente des Apparts à Belgaïd : F2 - F3 - F4 - F5 Promotionnels (Résidence) 11 U/m² versement 15% - Vends des F3 : 1<sup>er</sup>, 2<sup>ème</sup> et 3<sup>ème</sup> (par Tranche) Fin Projet 2017 – Tél : 0770.65.65.51 – 0556.86.64.18

■Loue pour Saison estivale 10 j, 20 j, 30 j : Apparts Studios équipés - entrée individuelle - Eau H24 + Garage, à 300 m de la plage de Trouville - Tél : 0697.11.16.26 - 0771.75.32.76

■Loue F3. 2<sup>ème</sup> étage à Dar Es-Salem (Haï El-Yasmine) meublé, équipé entièrement. Lave-vaisselle - Clim - Tél + Internet... Sécourisé 24 H/ 24 - Prix 60.000 DA – Tél : 0669.80.17.83

■A vendre : F3 au 3<sup>ème</sup> étage Ain El Turkc (en face Eden Complexe) - Lot Terrain 120 m² Bousfer-plage à 60 m de la plage - A louer F5 au 1<sup>er</sup> étage (Cheminot) –Plateau – Tél : 0549.53.79.57

■Loue à Mars El Hadjadj des F2 équipés (Eau H24 - Clim - Parking...) à 100 m de la plage - Ambiance familiale - Prix intéressant – Tél : 0770.43.34.96

■Vends Appart F4. Cuisine équipée. 3 façades. 9<sup>ème</sup> et dernier étage avec Ascenseur. Toutes commodités. Tél. Internet. Gaz de ville - Bien situé à Haï El Yasmine en face lycée, près du commissariat et de résidence Hasnaoui - Contactez N° Tél : 0554.38.20.88

■A vendre beaux Apparts F3 et F4 (Luxe) : Chaudières - Placards - Cuisines équipées et Garages à : Front de Mer - Belgaid et Maraval - ORAN - Contacter Tél : 0550.46.18.22 - 0550.66.39.67

■Réservation (Vente sur Plan) à TEMOUCHEMENT Daïra SIDI BENADDA. Cité clôturée : des Apparts Promotionnels F3 sup. 93 et 98 m² + F4. 138 m² - Prix 8 millions/m² + Vends plusieurs Locaux projet en cours – Tél : 0770.10.25.25

■A vendre Appart 70 m². Très ensoleillé. Toutes commodités. 5<sup>ème</sup> étage Bloc très calme, côté Joy Résidence SOTÉBA Akid Lotfi - Prix 1 MD 100 négociable (Acté). Sans intermédiaire – Tél : 0542.50.09.93

■A louer Appart meublé. 2 Pces. Cuis. SDB. Cour. Les pieds dans l'eau. Sécourisé à 100% à RACHGOUN-plage. Eté : 10 j, 20 j, 30 j, pour familles seulement 2 à 5 Pers. Maxi - Ramadan prix à négocier – Tél : 0666.52.27.13

■Loue des Apparts meublés et équipés. Toutes commodités. Garage - Eau H24 - dans un quartier très calme, résidentiel à Trouville - Ain El Turkc - ORAN – Tél : 0783.11.00.82

■A louer : F4 à Mobilart - Bien aménagé - Meublé luxe Tour B + Appart T4 Tour D vide en hauteur. Très bon prix + Tour B T4 usage Bureau ou Habitation 1<sup>er</sup> étage et 2<sup>ème</sup> étage – Tél : 0552.38.71.79

■A louer : F3 équipé Benabed Canastel + F3 équipé Akid à côté Palais des Congrès + F5 à Fernandville + F3 USTO COSIDER + F3 équipé Haï Yasmine côté 4<sup>ème</sup> Périphérique + F3 chez Hasnaoui neuf – Tél : 0552.38.71.79

■Loue F3 meublé – Standing - 5<sup>ème</sup> étage - Ascenseur - Climatisé - Garage - Face Sheraton - Vue sur mer – Tél : 0555.19.71.21

■Loue à Ain Turkc dans une Villa : Studio équipé à 100 m de la plage - Résidentiel et calme avec garage – Tél : 0552.86.18.30 (Petite Famille)

■Loue : F2 Eckmühl 2 U - F3 Miramar 3,5 U - F5 C.-Ville pour 6 mois 4 U - Une Villa Maraval 15 U - F3 Karma 6 mois 2 U - F4 hôpital militaire 4,5 U - Niv. Villa Gambetta 16 U – B.A. HOU-HOU - Maraval - 041.21.07.96 - 0776.37.88.74

■Vends : F3 - 80 m². Nouvelle construction. Cuisine équipée + F4 - 106 m². Nouvelle construction. Totalemnt équipé, dans une résidence Rue Milinette - Trouville - A.E.T – Tél : 0540.81.45.07

■Vends : 10 Apparts Haut Standing d'une surface de 135 m² (Une Résidence avec Parking - Ascenseur et toutes Commodités) situés au Point du Jour - ORAN – Tél : 0550.483.430 – 0555.490.081

■Vends F4 - 76 m² - à Saint Hubert - ORAN - Bon vis-à-vis - Double façade - Prix : 12,5 U – Tél : 0550.41.46.14

■Vends sur plan : F2 - F3 - F4 - F5 en face l'université de Belgaïd - ORAN - Possibilité de Crédit bancaire - Appelez au : 041.42.84.23 – 0554.14.98.15

■A vendre Appart F3 - Acté - Refait à neuf - Style américain, dans une cité clôturée - 3<sup>ème</sup> étage - Sup. 86 m² - Haï Yasmine 2 - S.V.P. pas d'intermédiaire - Tél : 0672.55.62.10

■A vendre un Appart F5 dans un immeuble composé de 4 locataires (Genre Duplex) bien situé à EL KARMA - Tél : 0550.53.97.86

## VILLAS

■AÏN BRAHIM-Plage (W. MOSTAGANEM) - Loue Cabanon saison estivale - équipé ou vide – Tél : 0557.089.802 ou 0554.157.809

■Vends Maison de Maître au bord de la mer (pieds dans l'eau) bien aménagée, à Claire-Fontaine (Ain El Turkc - ORAN) - Prix après visite – Tél : 0541.63.53.57

■A vendre Villa S/Sol + R+2 - Finie à 80% - 280 m² - Endroit commercial (Pièces détachées Auto) composée de 6 Apparts - située à Riat Makhouka – TLEMCCEN – Tél N° 0556.438.352

■SBA - Face rocade route Oran Haï CPR / D.F. 200 m² R+2 : 2 Locaux comm. Garage - 3 Sal. - 2 Cuis. - 2 Patios - 4 Pces - Cour - Jardin - Gde Terrasse + Sanit. - P. Off : 4,6 MDS – PD 5,3 MDS – Tél : 0778.33.13.11

■Immeuble à Ain Turkc. 4 étages + terrasse au 5<sup>ème</sup>. RDC possibilité Local commercial. Surface par niveau 140 m². Puits déjà creusé. Localisation : face Eden Garage – Tél : 0550.71.95.84

■A vendre un Cabanon à Bouzedjar-plage - Superficie 210 m² - Contact : 0561.71.06.11

■A.V. Maison Indiv. 250 m². Double Faç. 2 entrées - (F7) Style français avec tules + Terrasse + Gd Balcon. 1<sup>er</sup> étage. Gd Bd Hassi Ghella à 17 Km de Sassel-plage, 13 Km de H. Bouhadjar - Convient Habit. ou Autres – Prix après visite – Tél : 0557.64.08.56

■TLEMCCEN (OUZIDANE WOUSTA) : Vends Maison - Actée - 600 m² - Bâtis 170 m² - Tél : 0774.77.02.99

■Vends Carcasse 212 m². Bâti 160 m². Rez-de-chaussée : 3 Chambres. Garage - Non fini - Bâche d'eau - Electricité + Eau - Actée - Hassi Bouinif – Tél : 0799.95.19.04

■A HASSI MEFSOUKH-Ville : Vente Villa - Actée et Livret foncier - 2 façades – Sup. 600 m² - Avec 15 Pièces + Jardin - P.D. 3 Milliards - Libre de suite – Tél : 0770.10.28.87

■Loue Niveau Villa pour 4 mois période estivale : Juin - Juillet - Août - Septembre - 1 Cuisine + 3 Chambres équipées - avec Garage – ORAN – Tél : 0559.44.94.71

■A vendre Cabanon R+1 à BOUZEDJAR-plage - 3 façades - à 50 m de la plage - Bâche d'eau - Acté + Livre foncier – Tél : 0790.81.30.46

■Vends Villa à ORAN les Palmiers - Sup. 500 m² - Façade 21 m - Avec Piscine - ou Echange contre Terrain Promotionnel – Tél : 0541.86.55.01

■Vends Maison de Maître 400 m² à Brédéa - Boutiféls ou Echange contre F3 à ORAN - Vends Villa à Bernardville Traversa. Sup. 220 m², finie à 80%. P : 4 MDS - Tél : 0770.65.65.51 – 0556.86.64.18

■Particulier vend Maison de Maître 200 m² très bien située à El-Braya - ORAN - R.C. - 3 Pièces + Grande Cuisine + Garage + Jardin – Tél : 0561.56.94.70

■Vends Vieux Bâti R+0 - 93 m² - 1 façade à ORAN Delmonte ou Echange avec F4 ou F5 à ORAN – Tél : 0550.42.74.49 - ou à partir de 15 H : 0696.99.92.35

■Loue Villa équipée à Trouville : 3 Chambres à coucher - 2 Salons - Cuisine - Hammam Jacuzzi - Piscine - Sans vis-à-vis - Garage pour 2 voitures - Intermédiaire s'abstenir – Tél : 0542.25.19.75

■Vends Carcasse « Villa en cours de construction » sise à Chahid Mahmoud - Hassi-Bounif - ORAN – Superficie 100 m² - Tél : 0560.21.12.35 – 0561.13.96.20

■Agence Immo. LITTORAL - 0550.56.65.17 - 0550.31.09.46 – Loue : Villa R+1 FORA - Etage de Villa Khemisti - Etage de Villa Bir Djir - Etage de Villa Fernandville - Villa R+2 Bir Djir - F4 Meublé Victoria

■A vendre : Très belle Villa vieux Canastel 635 m² + Villa Cité policière 250 m² + 175 m² Villa neuve à Fernandville + Villa commerciale les Castors de 426 m². 3 façades – Tél : 0552.38.71.79

■Vends Villa R+1 (223 m²) Pépinière Moustakbel III - Bir El Djir - ORAN : Salon + Salle à manger + 5 Pièces – Tél : 0540.99.87.80

■CAP BLANC à l'ouest d'ORAN : Loue Maison pour l'été 3 PC - Douche - WC + Cour - Equipée - Eau H24 – Tél : 0794.95.01.62

■A vendre M.M. Haï Emir AEK (ex-St-Remy). Actée. R+2 - 280 m² (200 m² Bâti + 80 m² Cour). Puits 7 PC. Garage + Dépôt 150 m². Toute activité : Industrie – Artisan... Accepte Echange F5 ou R+1 - PD : 40 M - Med : 0797.55.69.80

■Vends pour Investisseur : Maison de 300 m² RC + 1 située dans le marché de Ain El Turkc avec 4 Locaux + Douche publique + Local de 25 m² mitoyen avec la SEOR - Prix après visite - Tél : 0550.61.75.23 ou 0553.57.84.61

■Vends 1 Villa de 320 m² avec 1 Bain Maure + 3 Maisons - 1 Puits - N° Tél : 0773.61.64.82 - Haï Saâda - ORAN

■A vendre Immeuble 375 m² de 2 étages : 5 Appartements vides et 6 Appartements en cours - situé à côté de l'Hôpital et la Gare d'Oran - Plateau – Tél : 0558.51.19.55 – 0552.20.18.53

■Vends joli Duplex Panorama Belgaïd - RDC : 2 garages. 100 m² - 1<sup>er</sup> étage : Salon - Cuisine américaine - Hall - SDB - Open Space - 2<sup>ème</sup> étage : Hall - 3 Chambres - Hammam - SDB - WC – Tél : 0552.00.90.33

## TERRAINS

■MOSTAGANEM - A vendre à la commune HADJADJ (ex-Bosquet) plusieurs Terrains, vue sur mer, de 1.000 à 3.000 m² - Livret Foncier - Prix intéressant – Tél : 0792.86.09.11 / 0799.99.22.18 - Email : tourisme.soleil@yahoo.fr

■Vends 02 Terrains - Actés - à Bouyakour - Daïra de Boutiféls - 1<sup>er</sup> : 02 façades 15 et 6 m (Sup. 90 m²) - 2<sup>ème</sup> : 01 façade 6 m (Sup. 90 m²) – Tél : 0553.93.10.09

■TLEMCCEN : A vendre à Sidi Othmane Terrain de 800 m² avec Livret foncier – Tél : 0552.98.48.24

■Vends Terrain d'une superficie de 468 m² sis à ES-SENIA - Sidi El-Khiar », destiné pour la réalisation d'une crèche – Tél : 0560.21.12.35 – 0561.13.96.20

■Vds Lot Terrain Front de Mer 228 m² P. de Constr. R + 5. L. Foncier. 18 U le m² (Bâtiment - Société) Endroit stratégique - Vds Hotel Emir AEK avec Locaux 22 M - 1.100 m² Fernandville 11 U/m² - Villa les Palmiers 600 m² - HOUHOU - 041.21.07.96 – 0555.444.172

■A vendre 2 Lots à Cité Djamel - Premier Lot : 175 m². Trois façades 10,76 x 3,25 x 12,90 et le Deuxième Lot : 175 m². Une seule façade 11 m – N° 0541.93.27.72

■Vends Terrain de 112 m² à BENI-SAF plage du Puits, pieds dans l'eau - face grand parking - prix m² : 16.000.00 DA – Tél : 0555.00.26.65

■A vendre un Lot de Terrain 284 m² à Trouville - Ain Turkc - 3 façades au bord de la mer – Tél : 0770.53.03.89 - 0551.09.49.33

■Vends Terrain à Coop. Karama (en face la Salle des fêtes Cristal) - 2 façades - 187,5 m² (12,5 m x 15 m) - Bien situé - Sans vis-à-vis – Tél : 0770.36.36.05

■TLEMCCEN : Vends Terrain 200 m² avec 18,5 m façade au « Terrain Zouad » et Loue 3 Niveaux commerciaux 200 m² chacun : 1 + Rc + 1 = 600 m² sur grand Boulevard Admin. Bouanakh Mansoura – Tél : 0556.34.88.32 ou 0550.71.65.72

## LOCAUX

■URGENT - Cherche Location Dépôt couvert Sup. de 5.000 m² à 10.000 m² avec toutes les commodités, bloc administratif et parc, situé à : Oran - Senia - Hassi Ameur – Tél : 0560.27.21.07

■Local à Point du Jour 100 m² + Local à Bir El-Djir 140 m² + Local à Haï El-Louz 400 m² - Ag. Immo. ABDOU – Tél : 0550.52.96.46

■Vends ou Loue 1 Local commercial de 75 m² avec Arrière-boutique de 2 Pces + Cuisine + SDB en plein centre-ville d'AÏN TEMOUCHEMENT à côté de la Grande Poste –Tél : 0560.015.354 – 0773.49.65.15

■Cherche Local à louer ou une Villa ou un Grand Garage pour des Cours privés - Tél : 0657.10.50.60

■TLEMCCEN : A louer Local 70 m² à KIFFANE les Dahlias – Tél : 0560.28.74.01

■J'ai une Station de lavage, si vous voulez modérer la Station avec Vidange accompagnée avec son Matériel complet et bien équipée : S'adresser à Monsieur Ghouti –99, Avenue Sidi Chami - ORAN – Tél : 0551.10.67.96

■Vends 6 Locaux à Belgaïd 20 M/m² avec Sous-sol côté Université - Tél : 0770.65.65.51 – 0556.86.64.18

■A louer 4 Bureaux avec sanitaires à Choupot - Sup. 20 m² chaque bureau – Tél : 0771.48.59.43

■Loue Local R+1 à Choupot - ORAN - Sup. RDC 90 m² et 1<sup>er</sup> étage 110 m² - Toutes commodités : Eau - Gaz - Elect. - Clim - 3 Sanitaires - Cuisine + Cour – Tél : 0771.48.59.43

■Loue Local commercial au 22, Rue Mirau-chaux - Sup. 30 m² avec Sanitaires - Soupente – Tél : 0541.06.61.63

■Loue Dépôt d'une Sup. de 200 m² avec une Hauteur de 6 m à Boulanger - ORAN - Contacter le : 0661.44.10.41 / 0770.49.64.72

■TLEMCCEN : Vends Local situé au Centre commercial Ibn Sina à côté ADE IMAMA - Surface 24 m² avec Acté – Tél : 0550.10.78.36

■Vends Local (Haï Sabah) Haï Chouhada - En face Bd Tramway - 26 m² + Sanitaires – Tél : 0560.30.39.30

■A louer Local 120 m² + Sanitaires + Force motrice (380 V) visible au 19, Rue Président Carnot - Choupot – Tél : 0799.75.13.53

■Dépôt à louer à St-Eugène 450 m² Charpente + Dépôt 300 m² Avenue Sidi Chahmi à côté de la CASORAN + 5.000 m² Zone Kerma + 2.000 m² Dépôt couvert à Senia Zone I + Hassi Ameur Dépôt 2.400 m² - Tél : 0552.38.71.79

■Vends Local - Acté - 20 m² en plein centre-ville d'ORAN Rue Marcel Cerdan - En pleine activité – Tél : 0551.94.58.08

■Loue un Magasin de 40 m² - 2 Façades - Avec Soupente + Sanitaires + Climatisation + Vitré Mischler à la Rue de Nancy N° 21 parallèle au Front de Mer – Tél : 0550.43.82.86

■A louer deux Locaux mitoyens communiquant entre eux par une porte, l'un de 30 m² et l'autre de 20 m² à Bir El-Djir - Electricité 380 Volts - Tél : 0771.91.46.37 - 0670.07.89.22

■A vendre Local 20 m² - Acté - Cité BATIOR Akid Lotfi. ORAN - Tél : 0771.51.77.55

■A louer : Showroom 3 x 400 m² à côté Trait d'Union Seddikia + Showroom ou Dépôt à Bir El-Djir 550 m² bien aménagé – Tél : 0552.38.71.79

■A louer à Akid Lotfi Local 80 m². 2 Rideaux en face APC + F2 El Anpor les Andalouses, équipée, toutes commodités – Tél : 0550.56.63.21 – 0556.46.07.57

■Vends Magasin de 70 m² en plein centre-ville d'ORAN Rue Ozanam - Toutes commodités - P.D. 2,5 ML - Prix offert 1.65 ML – Tél : 0552.28.65.04

## EMPLOIS

■Entrep. en Bât. à ORAN cherche pour un chantier à MECHRIA : Conducteur Niveleuse - Plâtrier (Machine de plâtre) - Maçon - Carreleur - Mail : batirecruitment@Hotmail.com – Mobile : 0770.59.00.27

■Restaurant et Café « Arafa » à MASCARA cherchent deux Gérants pour la gestion du Café et des Serveurs pour les 2 établissements sortant d'une école hôtelière – Tél : 0668.54.78.26

■Vds Lot Terrain Front de Mer 228 m² P. de Constr. R + 5. L. Foncier. 18 U le m² (Bâtiment - Société) Endroit stratégique - Vds Hotel Emir AEK avec Locaux 22 M - 1.100 m² Fernandville 11 U/m² - Villa les Palmiers 600 m² - HOUHOU - 041.21.07.96 – 0555.444.172

■Importante Entreprise recrute un Ingénieur en Electrotechnique résidant à ORAN - Expérience dans le domaine exigée et maîtrisant parfaitement l'anglais et l'outil informatique - CV à : plast.infos@gmail.com

■Bureau d'Etudes d'Architecture recrute : Secrétaire ayant Licence en anglais et Architectes, Ingénieurs Génie civil ou Charpente - Envoyez votre CV au : recrutement\_archi@hotmail.fr

■Dame cherche Femme de ménage, disponible, sérieuse et dynamique, habitant Maraval ou environs – Tél : 0661.31.01.20

■Dame cherche Enseignante de langues françaises - anglais - arabe pour donner des cours particuliers à domicile (Niveau 1 AM) - Tél : 0661.31.01.20

■Cabinet dentaire sis à Gambetta - ORAN cherche Assistante dentaire (F), sérieuse - Niveau à partir lycéenne - Envoyer CV au Fax : 041.28.11.50

■Sté à SIDI BEN YABKA recrute des : Magasiniers - Soudeurs - Manœuvres - Agents Polyvalents – Tél : 0782.12.52.43

■EURL Go Novus, Entreprise de Travaux de Bâtiment recrute 30 Poseurs de menuiserie en PVC, Aluminium et Bois avec une expérience de plus de 2 ans - Contacter : 0560.000.104 / 0561.749.050 - Envoyez vos CV au : contact.gonovus@gmail.com

■Restaurant cherche : Serveuse qualifiée - Cuisinier qualifié avec diplôme et expérience - Contacter : 0559.42.56.88

■Restaurant et Café « Arafa » à MASCARA cherchent deux Gérants pour la gestion du Café et des Serveurs pour les 2 établissements sortant d'une école hôtelière – Tél : 0668.54.78.26

■Salon de Coiffure & Esthétique cherche une Coiffeuse professionnelle et sérieuse à ORAN – Tél : 0782.15.42.77 – 0790.20.31.20

■Sté privée à ORAN recrute - MAGASINIER - Âge : 40 /45 ans - Expér





■ TLEMCEM : Vente de Ruches pleines d'abeilles – Tél : 0776.76.68.34

■ Loue Diplôme de Coiffure – Tél : 0697.74.90.22

■ Vends Centrale à Béton ELBA 30 m3/heure – Tél : 0669.53.56.56

## FÉLICITATIONS

**BRAVO**

**DOUNIA !**

**DOUNIA tu as**

**honoré tes**

**parents par**

**l'obtention de ta**

**5ème Année avec une moyenne**

**de 9,20. La famille**

**BOUCHILAOUN et**

**BOULENOUAR te souhaitent un**

**avenir plein de succès.**



**Tatak Djamilia**

**Tonton Habib**

■ Vente en Gros Lot de Vêtement et Sous-vêtement – Chaussures. Femmes / Hommes / Enfants – Venus de l'Angleterre – Merci – Tél : 0795.28.89.03

■ Loue Diplôme Contrôle Soudure RT - Niveau 2 – ASNT – Tél : 0799.95.19.04

■ A vendre des Machines à café bonne occasion et bon état. Marque CONTI 4 bras Révision générale et Remise en état de marche normale - Avec Essayage sur place - Contactez : 0771.80.62.68

■ Vds Guillotine + Plieuse 2500 + 3 m - Rouleuse / tôle + Bordeuse + Grugeoir + Grignoteuse + Cintreuse + Presse 10 t. - 0772.20.11.17 - 0772.36.60.77

■ UniBeauté Centre de formation Prof. sis : 04, Rue Ezzaoui Mustapha - Gambetta – ORAN : Assure des Formations en Coiffure Dames : Technique de Coiffure - Permanente & Défrisage - Coloration - Coupe - Chignons – Tél : 041.53.32.23 / 32-32

■ A vendre Machines de distribution de Boissons chaudes et froides en activité - Rentabilité intéressante – Tél : 0560.90.34.75

■ La Société SOTARIBI informe l'ensemble de ses clients et partenaires du changement de ses Numéros de Téléphone et Fax : Tél : 041.72.34.54 – Fax : 041.72.34.53

■ Importateur Grossiste dispose en Stock : Papier Peint - Moquette - Gerflex - Gazon Synthétique - Tapis Mosquée - Tapis Couloir - Tél : 0560.01.51.79 – 0550.22.76.48 - BLIDA - ORAN - ALGER - SETIF

■ UniBeauté Centre de Formation Professionnelle, sis : 04, Rue EZZAOUI Mustapha - Gambetta - ORAN : Assure des Formations en Esthétique : Soins du visage - Epilation - Maquillage - Manucure & Pédicure - Massage. - Tél : 041.53.32.23 / 32-32

■ Importateur Grossiste dispose en stock : Photo Murale - Parquet Stratifié - Parquet en PVC - Papier Adhésifs - Bordure Décorative - Tapis Rouge – Tél : 0560.01.51.79 – 0550.22.76.48 - BLIDA - ORAN - ALGER - SETIF

■ Institut DATA @ depuis 1980 - Votre 1<sup>er</sup> Etablissement Formation - Agréé Etat et Fabricants. Bureautique. Tech., BTS, Master... etc. - 21, Rue ex-Lamartine - ORAN – Tél : 0658.12.99.23 / 0774.05.89.68 - institutdataz@gmail.com

■ La Salle des fêtes Douniazed informe ses aimables clientèles de la disponibilité des dates pour : Juillet - Août et Septembre - Pour Réservation. Tél : 041.53.33.36 – Mob : 0798.29.27.61 – Adr : Gambetta – ORAN

■ Nous prenons la fourniture et pose du Revêtement de Façade style Mono Couche pour Extérieur. La matière importée de SPAIN (ESPAGNE) - Il est posé sur Brique - Parpaing - Béton... 1.700 DA/m² - Nous garantissons la finition – Tél : 0549.00.16.33

■ A vendre grand stock de demi Dalle de granite toutes variétés et couleurs - Prix imbattable - Pour toute information contactez Tél : 0560.73.11.11

■ NOMADES TOURS Spécialiste en Maritime : ORAN-ALCANTE // ORAN-MARSEILLE // GHAAZOUET-ALMERIA // MOSTAGANEM-VALENCE // ORAN-ALMERIA // MOSTAGANEM-ALCANTE – Tél : 041.30.14.01



## AVIS D'APPEL D'OFFRES HOTEL FOUR POINTS BY SHERATON ORAN

Pour l'approvisionnement de l'hôtel Four Points By Sheraton Oran en lots suivants par marchés à commandes :

### Fournitures / Marchandises :

- Lot 01 : Produits agroalimentaires.
- Lot 07 : Bureautiques et consommables informatiques.
- Lot 08 : Emballage.
- Lot 09 : Produits d'entretien.
- Lot 10 : Quincaillerie.
- Lot 11 : Fleurs fraîches & Décoration florale.

### Prestations de Services (Contrat annuel) :

- Lot 12 : Animation musicale DJ.
- Lot 16 : Huissier de justice.
- Lot 17 : Transport du personnel.
- Lot 19 : Cristallisation & Lustrage du marbre.
- Lot 28 : Enlèvement des ordures & déchets ménagers.
- Lot 30 : Nettoyage des surfaces vitrées extérieures.

- Les demandes de cotations seront retirées auprès du Service des Achats à compter de la date de parution de l'annonce.
- Les plis doivent être déposés sous plis fermés et anonymes au niveau du Département des Finances sous forme de plis technique et financier séparés à l'intérieur de la même enveloppe.
- Les dépôts se feront à l'adresse sus indiquée dans un délai de 08 jours après la première parution de cette annonce.
- Seuls les soumissionnaires remplissant les conditions demandées seront retenus.

**Hôtel Four Points By Sheraton Oran**  
**Direction des Finances**  
**Boulevard du 19 Mars**  
**Oran, Algérie**



## COMPLEXE LE LITTORAL LES ANDALOUSES ORAN

### AVIS AUX ŒUVRES SOCIALES DES ENTREPRISES OU AUX PARTICULIERS SAISON ESTIVALE 2016

Disponibles 15 Bungalows pieds dans l'eau équipés de toutes les commodités  
Prix intéressant

Pour toute information contacter :  
0771.84.02.09  
0770.80.84.78  
Fax : 041.29.69.69

## FÉLICITATIONS

Les parents

NAÏR Bekkaye

et BENAZOUZ

Khadidja ainsi

que leurs fils

Mohamed et Ouassini,

présentent à leur fille

**NARIMANE**

leurs vives félicitations pour son

succès dans sa Thèse de

Doctorat en Pharmacie avec

mention Très Honorable.



## FÉLICITATIONS

Félicitations à

notre

**HAMRI**

**MOHAMED**

**RAYANE**

pour sa réussite à l'examen de

6ème.

Grands succès pour l'avenir

pour toi et tous les enfants

d'ALGERIE.



**Papy**

## FÉLICITATIONS

A notre fils cadet

**Med Seghir Othmane**

A l'occasion de ta réussite au Master II Informatique avec mention Excellente, ta mère, ton frère et tes sœurs se joignent à moi pour te présenter nos sincères félicitations, tout en te souhaitant un avenir brillant, plein de succès, de santé, de bonheur, de prospérité et de quiétude. Nous prions Le Tout-Puissant pour te protéger et te guider à emprunter le bon chemin pour lequel tu dis avoir beaucoup de courage, de volonté, d'honnêteté et de franchise.

Pour ma part, ta réussite m'a apporté une grande satisfaction morale prouvant que mes efforts et sacrifices ne se sont pas évaporés dans la nature.  
**La famille DJEDIDEN**



### Importante société spécialisée dans le livre

- Un Gestionnaire de Stock  
- Ingénieur en Informatique Réseau.

- Diplômé dans la filière.
- Expérience exigée.
- Libre de suite.
- Maîtrise parfaite de l'outil informatique.
- Excellent sens de l'organisation.

Transmettre CV + Photo récente à l'EMAIL  
**recrutdik@gmail.com**

### Vends des Lots de Terrain viabilisés de 200 m²

« Lotissement Zaouia »  
**ORAN SIDI MAAROUF**  
(Promotion SIDI ATTALLAH)  
Téléphone : 041 240 338  
Mobile : 0560 069 555  
Siège : 03, Rue Beni Handel  
(Ex-Vaucluse)  
Boulangier - ORAN

### OFFICE PUBLIC DU COMMISSAIRE-PRISEUR

PRES LE TRIBUNAL DE RELIZANE

Maître ABBES Nacer-Eddine

30, Bd ABDELMOUMEN - RELIZANE -

TEL : (046) 71-86-59

### AVIS DE VENTE

Il sera procédé à la Vente aux Enchères Publiques Verbales avec Admission des Soumissions Cachetées le **30/06/2016 à 10 h du Matin** au parc de la FERME-PILOTE SI-BENGUELLAZ MENDES le CHEPTEL OVIN suivant :

N° DU LOT	DESIGNATION	ETAT
01	01 Bélier14 Brebis + 11 Agnelles et 03 Agneaux	MOYEN
02	01 Bélier15 Brebis + 05 Agneaux	MOYEN
03	02 Antenais26 Antenaises + 05 Agneaux et 04 Agnelles	MOYEN
04	01 Antenais25 Antenaises	MOYEN

**Conditions de Vente :** Voir Cahier des charges déposé au Bureau du Commissaire-priseur  
La soumission cachetée doit être rédigée selon modèle déposé au bureau du commissaire-priseur.  
**LE COMMISSAIRE-PRISEUR**

### Pour vos vacances d'été en Turquie : ISTANBUL :

- Du 22/07/2016 au 29/07/2016.
- Du 05/08/2016 au 12/08/2016.
- Du 15/08/2016 au 22/08/2016.
- Du 27/08/2016 au 03/09/2016.

#### ROYAL YOUNES SAFAR

Agence de Tourisme et de Voyages  
05, Avenue Max Marchand, Oran  
Tél/Fax : 041 53 16 34 – 041 53 37 09  
Mobiles : 0792 06 32 55 – 0779 44 88 40 – 0554 11 49 76

Email : **rys-dz@hotmail.fr** // **rysagence@gmail.com**

### Société privée recrute pour les besoins de sa structure :

➤ **Architecte ou Ingénieur pour le suivi des lots C.E.S.**

Profil requis :

- Avoir un diplôme universitaire.
- Etre âgé entre 30 et 40 ans.
- Avoir 3 années d'expérience dans le domaine de la comptabilité, gestion de stock.
- Résider à Oran.
- Dégagé des obligations du service national.

Envoyez votre CV à l'e-mail suivant : **contact@hotelseden.com**

### Importante entreprise privée recrute :

➤ **Comptable (01) :**

- Titulaire CMTC, CED.
- Licence en Comptabilité
- Expérience exigée 05 ans.

Intéressé envoyer CV au :  
**tawdhifcmptbl062016@gmail.com**

## HYDRA VOYAGES



### Prague, Vienne, Venise

Plus une croisière en Méditerranée avec escales en Croatie, en Grèce et en Turquie Du 14 au 30 Juillet 2016 540 000 DA

12 Rue Sidi Yahia Hydra Alger Licence N°: 07/874  
**www.hydravoyages.com** Tel : 021 43 56 48/50

### Programme été 2016

- Japon Osaka, Kyoto, Kanazawa, Shirakawago, akayama, Hakone, Tokyo. Du 05 au 16 Août 570 000 DA
- Croisière Japon Corée Du 11 au 24 Août 685 000 DA

### VOYAGES ORGANISES

#### MAROC

(CASA - MARRAKECH - AGADIR)

8 J / 7 NUITS

Départ : 04/08 & 11/08 & 18/08/2016

#### TURQUIE

(ISTANBUL & KUMBERGAZ)

12 J / 11 NUITS DU 09 AU 20/08/2016

#### GFAF VOYAGES

ORAN : 041 400 400 / 0561 65 21 15  
TLEMCEM : 043 27 60 60 / 0561 65 03 70  
MAGHNIA : 043 49 52 31 / 0561 69 47 63  
Mobile Central : 0550 24 92 18

### MCC INTERNATIONAL

Société chinoise (CONSTRUCTION)

#### Cherche Un(e) Secrétaire pour

#### le Service de marché et de commerce

Les qualifications demandées l'un des diplômes suivants :

- Diplôme de Commerce.
- Diplôme de Droit.
- Diplôme de Génie Civil.
- Diplôme de Secrétariat.

#### Autres conditions :

- Parle français et anglais (bien).
- Ecrit français (bien).
- Maîtrise outil informatique.

Contactez-nous par :

Tél : 0558 07 00 82 / email : **Bensaidnadjah@gmail.com**

### Ouverture d'une nouvelle Clinique médico-chirurgicale et est dotée de plusieurs services médicaux et chirurgicaux.

Le service d'imagerie médicale avec son équipement de haute gamme. Il répond aux besoins de la radiologie.

En ce mois sacré de Ramadhan, elle offre à sa clientèle une réduction de 40% dans le cadre du dépistage du cancer du sein pour le couple mammographie et échographie mammaire.

Adresse : 15, Rue Tolozane - Les Palmiers - ORAN  
Mob : 0561 870 856 / 0561 882 066



الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

مؤسسة الجامع الرئيسي القطب  
عبد الحميد بن باديس  
وهران



إعلان عن المنح المؤقت لصفقتين

تعلم مؤسسة الجامع الرئيسي القطب عبد الحميد بن باديس كل المشاركين في الاستشارة المحدودة رقم 01 و 02 / 2016 التي نشرت في الصحف الوطنية **El Djoumhouria** و **Quotidien d'Oran** بتاريخ 14 ماي 2016 لتنفيذ أشغال على مستوى مؤسسة الجامع الرئيسي القطب عبد الحميد بن باديس والمتمثلة في:

1- النظافة

2- الحراسة

أنه تم منح الصفقتين مؤقتا على النحو التالي:

**الصفقة رقم 01:** النظافة: مبلغ العرض 900000 دج بدون رسوم مدة التنفيذ سنة واحدة المتعهد مؤسسة النظافة بن يدوا محمد الأمين.

**الصفقة رقم 02:** الحراسة: مبلغ العرض 1017900 دج بدون رسوم مدة التنفيذ سنة واحدة المتعهد مؤسسة الحماية والأمن والحراسة PROSEG

يمكن الاحتجاج على هذا الاختيار، بتقديم الطعون إلى مؤسسة الجامع الرئيسي القطب عبد الحميد بن باديس في أجل عشرة (10) أيام من اليوم الأول من نشر هذا الإعلان.

أما فيما يخص المتعهدين الراغبين في الإطلاع على النتائج المفصلة لتقييم عروضهم التقنية والمالية يمكنهم الاتصال بمؤسسة الجامع الرئيسي القطب عبد الحميد بن باديس في أجل أقصاه ثلاثة أيام ابتداء من اليوم الأول من نشر هذا الإعلان.

الإدارة

OFFICE PUBLIC DES VENTES AUX ENCHERES

MAITRE FELLAHI TOUFIK

COMMISSAIRE-PRISEUR PRES LE TRIBUNAL D'ORAN

Rue Moulay Ahmed (ex-Lamoricière) Immeuble N°08 – ORAN –

Mbl : 0770.31.69.47 – Tél/Fax : 041.29.30.62

AVIS DE VENTE AUX ENCHERES PUBLIQUES

Par soumissions cachetées

DATE DE LA VENTE : 29/06/2016 à 11h00 mn

بناء على طلب الأستاذ بلحاج مراد محام معتمد لدى المحكمة العليا ومجلس الدولة الممثل القانوني لكل من السيد لوباز جون بول ميشال والسيدة لوباز ايفا ماري لين سنشرع في عملية البيع لقاعدة تجارية عن طريق المزايدة والكائنة على العنوان التالي: رقم 17 شارع لبطوان حي المدينة الجديدة وهران، وهذا تنفيذا للحكم الصادر عن القسم المدني لمحكمة وهران بتاريخ: 2014/01/02 تحت رقم 13/13899 فهرس 14/00048.

نعلمكم أننا سنباشر عملية البيع بالمزايدة بمكتبنا الكائن مقره على العنوان المذكور أعلاه.

**شروط البيع:**

شروط البيع محددة في دفتر الشروط المعد لهذه العملية يمكن سحبه من مكتب محافظ البيع بالمزايدة مقابل مبلغ 5.000.00 دج.

محافظ البيع بالمزايدة

# KITEAL

## MEUBLES & DÉCORATION



## RÉINVENTEZ VOTRE INTÉRIEUR



Zone showroom B, axe Oran-Aéroport, Es-Sénia / Tél. : 041 21 10 74/ 041 29 23 49 / Fax : 041 29 23 52  
email : contact@kiteal-dz.com / Site web : www.kiteal.com

### PENSÉE

*Cela fait 11 ans que nous a quittés notre très cher et regretté époux, père et grand-père*

**M. BOULAHDOUR Mahfoud**

*Laissant derrière lui un très grand vide que nul ne pourra combler.*



*En ce triste souvenir, son épouse, ses enfants, ses petits-enfants ainsi que toute la famille demandent à tous ceux qui l'ont connu et aimé d'avoir une pieuse pensée en sa mémoire.*

*Puisse Dieu Le Tout-Puissant accueillir le défunt en Son Vaste Paradis.*

### ASM ORAN CONDOLEANCES

*Très affectés par le décès du Père de notre ami et frère DOB Fodil,*

*Mrs SAÂDOUN Mohamed « Moumouh », MORRO Mohamed, BAGHOR Merouane, ADJAL Mohamed et l'ensemble des cadres de l'équipe dirigeante, le staff technique, les joueurs et les supporters de l'ASMO, présentent à sa famille leurs sincères condoléances et l'assurent en ces moments douloureux de leur compassion et de leur sympathie.*

**إنا لله و إنا إليه راجعون**

### PENSEE

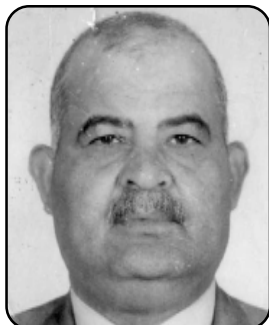
*Son épouse HADJA CHERIFA, ses enfants et ses petits-enfants prient tous ceux qui ont connu ou côtoyé leur époux, père et grand-père, symbole d'intégrité et de droiture,*

**HADJ LAHNECHE MUSTAPHA,**

*Commissaire de police en retraite, rappelé à Dieu le 16 Juin 2011, d'avoir une pieuse pensée pour lui par une récitation de la « Fatiha ».*

*Son épouse, ses enfants et petits-enfants*

**الله يرحمك يا با سيدي**



### CONDOLEANCES

*Le Professeur Abderrezak DAHDOUH, Président de la Société Algérienne de Chirurgie Urologique « SACU » ainsi que tous les membres de la Société, attristés par le décès de*

**Madame le Docteur SAADI Soumaya Née BAGHOU**

*présentent à son mari, le Docteur SAADI Abderaouf, Maître-Assistant en Urologie et à toute la famille de la défunte leurs sincères condoléances et les assurent de leur profonde compassion.*

*Puisse Dieu, Le Tout-Puissant, accorder à la défunte Sa Sainte Miséricorde et l'accueillir en Son Vaste Paradis.*  
« A Dieu nous appartenons et à Lui nous retournons »

### CONDOLEANCES

*Le Professeur Abderrezak DAHDOUH, Président de la Société Algérienne de Chirurgie Urologique « SACU » ainsi que tous les membres de la Société, attristés par le décès de*

**Madame le Docteur SAADI Soumaya Née BAGHOU**

*présentent à son père, le Pr BAGHOU Azizet et à toute la famille de la défunte leurs sincères condoléances et les assurent de leur profonde compassion.*

*Puisse Dieu, Le Tout-Puissant, accorder à la défunte Sa Sainte Miséricorde et l'accueillir en Son Vaste Paradis.*  
« A Dieu nous appartenons et à Lui nous retournons »



## Les relations entre le wali et le maire de Constantine se détériorent

A. Mallem

Les rapports entre le wali et l'APC de Constantine semblent aller de mal en pis. Mardi, à l'examen du rapport fait par le directeur du commerce sur la situation des marchés de proximité, M. Ouadah est tombé à bras raccourcis sur la gestion de ce dossier par la commune. A la fin, il finira par annoncer aux représentants de l'APC qui ont été délégués à la réunion que la situation de leur institution va être soumise au ministre de l'Intérieur et des Collectivités locales à l'occasion de son prochain passage à Constantine.

Ce qui a provoqué l'ire du wali est l'examen de la situation des marchés de proximité construits dans la commune ainsi que l'attribution de 48 carreaux au marché de gros des fruits et légumes (Magrofel) dont la distribution n'a pas été faite depuis deux ans. Il y a aussi le manque d'engagement des responsables de la commune du chef-lieu de wilaya qui n'a pas été apprécié par le chef de l'exécutif.

Rappelant en effet qu'à la dernière réunion du comité exécutif il y a quinze jours, le représentant de l'APC, qui n'est autre que le président du conseil d'administration de

Magrofel, s'était engagé à régler le problème de la distribution des carreaux par voie d'adjudication dans un délai de quinze jours. «Malheureusement, a déploré M. Ouadah, il n'est pas venu aujourd'hui et d'autres membres de l'APC ont été désignés pour représenter la commune».

Considérant alors que les rapports avec l'APC de Constantine «sont arrivés à un point de non retour», le wali a annoncé que «de toute manière, la situation de l'APC de Constantine est une affaire qui va être débattue lors de la prochaine visite du ministre de l'Intérieur. Et là nous allons débattre des choses. Je sais ce qui se passe à l'APC !». Et de se lancer dans un long réquisitoire contre cette instance et ses dirigeants. «Je considère que je n'ai pas d'interlocuteur à la commune, a commencé le wali. Le président de l'APC ne vient plus aux réunions à cause de la remarque que nous lui avions faite la dernière fois et qui ne lui a pas plu». Et de considérer encore qu'il y a un problème à la commune «qui ne date pas d'hier». Seulement, ajoute-t-il, les élus doivent assumer leur engagement envers la population qui les a élus. Il est regrettable que partout ailleurs cela marche plus ou

moins, sauf à Constantine», conclut le wali.

Dans le même sens, le secrétaire général de la wilaya, M. Sayouda, a révélé qu'il y a 77 locaux fermés dans un marché à Constantine mais les responsables ne veulent pas régler cette situation anormale parce qu'il y a deux marchands encore actifs. Cela les empêchent, selon eux, de fermer le marché et lancer la procédure d'adjudication pour le louer au plus offrant. «Sacrifier 77 locaux inoccupés pour deux seulement occupés», le secrétaire général a qualifié cela de crime. Il attirera l'attention des gens de l'APC que cette situation peut conduire à l'ouverture d'une enquête pour dilapidation de biens publics. «C'est en tout cas le sens des déclarations faites récemment à ce sujet par M. le ministre de l'Intérieur et des Collectivités locales», a-t-il soutenu. M. Sayouda faisait allusion à la réunion régionale tenue cette semaine à Oran par M. Noureddine Bedoui, ministre de l'Intérieur et des Collectivités locales, lequel va provoquer une rencontre similaire à Constantine dans les jours à venir. Et s'adressant au directeur du patrimoine de l'APC, il lancera menaçant : «Vous, en tant que directeur vous êtes en train de jouer votre poste !».

### PCD

## Des projets annulés pour les communes retardataires

A. M.

Annulation des plans communaux de développement (PCD) pour les communes qui n'ont pas encore déposé leurs dossiers de demande auprès des services de la wilaya. Cela a été décidé par le wali qui a promis d'organiser une conférence de presse pour informer l'opinion publique de cette carence des élus tout en dégageant sa responsabilité de cette défaillance. «Comme ça, a-t-il considéré, les populations ne pourront pas m'imputer l'absence de projets de développement inscrits dans leurs communes». Il a signalé que ses services ne cessent de relancer, depuis six mois, les communes pour les inviter à déposer les dossiers relatifs aux PCD afin qu'ils puissent bénéficier du financement.

«Pourtant, souligne-t-il, il n'y a pas plus facile que de constituer un dossier d'inscription et de l'envoyer au cabinet. Cette question sera débattue à la pro-

chaine visite de M. le Ministre de l'Intérieur et des Collectivités locales. A ce moment, les choses seront dites franchement».

Le wali avait fixé comme dernier délai le 31 mai 2016 pour le dépôt des dossiers d'inscription des PCD. Faute de quoi, le bénéfice ira aux communes qui ont présenté des dossiers d'inscription.

Nous apprendrons par la suite, de la bouche du secrétaire général de la wilaya, M. Abdelkhalek Sayouda, que les communes défaillantes sont Constantine et El-Khroub, c'est-à-dire les plus grandes communes de la wilaya !

«Je considère que le délai est passé, car nous sommes au milieu de l'année, a dit le wali. Pour les communes qui n'ont pas envoyé de dossiers, les opérations sont annulées et le financement est transféré vers d'autres communes».

Le SG de la wilaya ajoutera que les programmes inscrits dans les PCD qui ont obtenu

les décisions d'inscription pourront être lancés à partir du 30 juin en cours. Pour les communes de Zighoud-Youcef, Didouche-Mourad et Béni-Hamidène, il invitera les présidents des APC à lancer les opérations qu'ils ont obtenues dans ce cadre, et ce à partir de la semaine prochaine. «Il faut donner une grande publicité à ces programmes pour que les populations de chaque commune puissent savoir qu'ils ont bénéficié de plans de développement, a recommandé le secrétaire général, même s'il faut utiliser des affiches et les placards dans les grands centres de la commune», a considéré M. Sayouda.

Il instruira aussi les communes pour que, d'ici la fin de la semaine, les communes remettent le programme de lancement des travaux au cabinet pour qu'ils puissent être inclus dans le programme de célébration de la fête de l'indépendance et de la jeunesse, le 5 juillet prochain.

de 8 milliards de centimes. Et tous les jours selon le chargé de communication de la direction de Constantine de la société SDE, parallèlement à cette opération de recouvrement des créances, la campagne de coupure menée au même moment et concernant la même période, a bien rempli son rôle dissuasif. Selon notre interlocuteur, l'électricité a été coupée pour 3.698 abonnés, et le courant ne sera rétabli qu'une fois la facture payée.

### Horaires des prières pour Constantine et ses environs

11 ramadhan 1437

El Fedjr 03h26	Dohr 12h35	Assar 16h26	Maghreb 19h57	Icha 21h37	Imsak 03h16
-------------------	---------------	----------------	------------------	---------------	----------------



### Retraite avant 60 ans

## Une instruction pour le gel de l'étude des dossiers

A.El Abci

La proposition de l'annulation de la retraite anticipée et sans condition d'âge, faite lors de la tripartite de ce 5 juin, n'a pas été bien accueillie au syndicat national des personnels de l'administration publique (Snapap). Ainsi, selon son secrétaire national chargé de la formation syndicale, M. Belmili, une instruction datée de ce 11 juin et signée par le DG de la fonction publique et le ministre du travail, a été adressée aux walis pour le gel, par les entreprises et administrations publiques, de toute étude de dossiers de retraite anticipée et sans condition d'âge.

En effet, dira-t-il, «pour les fonctionnaires la retraite anticipée et la proportionnelle avec 15 ans de service et cotisation, dite aussi sans condition d'âge, sont des acquis et nous sommes contre le fait qu'on les tou-

che. Et nous considérons que ce n'est pas à une instruction d'annuler une loi qui ne peut l'être que par une autre loi et que, par conséquent, nous sommes contre l'application de cette mesure et réclamons des administrations qu'elles continuent l'étude des dossiers jusqu'à la parution d'une vraie loi en ce sens.

En Algérie nous avons quatre retraites auxquelles nous tenons, dira-t-il, à savoir la retraite à l'âge de 60 ans, celle après 32 ans de service et les deux en question (anticipée et proportionnelle), et qui ont été mises en place suite aux accords signés avec le FMI en 1994, contribuant à la mise à la porte de centaines de milliers de travailleurs, et qui avaient pour objectif de favoriser la libération de postes d'emploi par le biais de départs précoces d'actifs. Quoi qu'il en soit, pour nous, il s'agit là d'un acquis

et il n'est pas possible de revenir dessus », martèle notre interlocuteur.

Cependant, en ce qui concerne les menaces réelles qui guettent le financement de la caisse des retraites (CNR), nous disons qu'il faut trouver d'autres modes de financement pour assurer les équilibres de la caisse.

Sachant, dans ce cadre, que les prélèvements de 1% sur les revenus pétroliers, destinés au financement de la CNR sont un exemple de pistes à suivre et poursuivre par la prospection dans d'autres secteurs».

Dans le cadre de cet effort à faire, le Snapap avance la proposition d'une augmentation des prélèvements mensuels sur les salaires et les charges sociales incombant aux employeurs, ou bien revenir au système ancien des caisses spéciales des fonctionnaires, des cheminots etc.

## Une commission de préparation du congrès installée Le S.G de l'U.L «Ouest» suspendu

Les sanctions continuent à pleuvoir contre les responsables des Unions locales UGTA. Après la suspension de toute activité syndicale des deux secrétaires généraux des Unions locales «Est» et «El Khroub», MM. B. Mohamed et B. Zohir, jusqu'à leur comparution devant la commission de discipline, l'Union de wilaya (UW) a rendu publique la suspension du S.G de l'Union locale (U.L) «Ouest», A. Abdelwahab.

Toutes les décisions de suspension sont signées par le secrétaire national chargé de l'organique au niveau de la Centrale syndicale UGTA, Med Tayeb Hmaria, qui se réfère à un rapport transmis par le SG de l'U.W, Boudjemaa Rahma, au patron de la Centrale Syndicale UGTA, Sidi

Saïd, et où il est fait état de « fautes graves » commises par les concernés, non sans souligner que ces fautes sont sévèrement punies par les contenus du statut particulier et du règlement intérieur de l'UGTA. Ainsi, il est demandé à toutes les structures syndicales, horizontales et verticales, d'appliquer la décision de suspension du concerné. Aussi, le SG de l'UW a annoncé la dissolution de l'Union locale Ouest, selon une décision datée du 13 juin qui rappelle que le congrès de l'U.L. «Ouest» accuse un retard de 6 ans, et qu'il ne reste qu'un seul membre au niveau de son secrétariat. En parallèle, une commission de préparation du congrès, composée de 5 membres, a été installée le 13 juin. Cette

dernière commission a les prérogatives du secrétariat de l'Union locale. Notons qu'un conflit a éclaté au grand jour, au mois de février dernier, entre le SG de l'UW et des membres de la Commission exécutive, qui avaient signé une motion de retrait de confiance contre le S.G de l'U.W. Et la situation s'est dégradée davantage lorsque, le 5 juin dernier, une conférence organisée par les détracteurs du SG de l'UW a pris une tournure importune lorsque les confédérés ont clôturé leur rencontre en allant «emmurer» le bureau du SG de l'UW. Enfin, loin de ces antagonismes, toutes les U.L. sont appelées à tenir leurs congrès pour le renouvellement des instances syndicales.

A. Z.

### Zighoud Youcef

## Lorsqu'une fuite d'eau sert de lavage autos

A. M.

Signalée, hier, par des citoyens, une fuite d'eau potable sur une conduite élatée à la rue nationale de la ville de Zighoud-Youcef, ne cesse de provoquer la colère des riverains car elle dure depuis plus de trois mois, nous disent les citoyens qui nous ont contactés. «Cette fuite est située à la rue nationale qui passe par le centre-ville, à hauteur du siège de l'ancienne daïra», expliquent nos interlocuteurs. L'eau coule en abondance, et chaque jour, finissant dans les regards ou formant des rigoles qui coulent le long des trottoirs. Cette situation représente une aubaine pour les propriétaires de véhicules qui en profitent pour laver leurs engins, à cette source. Et devant l'indifférence totale des

autorités de la commune, «cette situation perdure, au moment où des quartiers entiers souffrent d'un manque d'eau potable». Pourtant, à Zighoud Youcef, ajoutent les citoyens, il y a une agence Seaco qui encaisse les factures de consommation d'eau, qui possède un service technique, etc. Malgré tout, ce problème persiste, disent-ils.

Contacté hier, le président de l'APC de Zighoud-Youcef, M. Aidouci Bachir, a reconnu l'existence de cette défaillance en avançant qu'il l'avait signalée aux responsables concernés de la direction générale de la Seaco et de l'Hydraulique, ceci parce que, selon ses dires, l'agence de Zighoud Youcef ne possède pas les moyens techniques adéquats pour traiter ce problème. Selon ses di-

res, il n'a reçu aucune réponse. Contact pris avec M. Hamam, directeur de wilaya des Ressources en eau, il s'est avéré que c'est son département qui a réalisé, dans la ville de Zighoud-Youcef, une opération de réhabilitation des réseaux d'AEP sur 17 km, et ce réseau est actuellement, géré par la Seaco. « Toutefois, a souligné M. Hamam, il ne faut pas croire que cette fuite est due à un travail mal fait, c'est, généralement, le fait d'une trop grande pression d'eau qui finit par pulvériser les conduites. Puis le directeur des Ressources en eau s'est montré étonné qu'on ne lui ait pas signalé cette fuite plus tôt. Malgré tout, il a promis de prendre à sa charge, d'appeler immédiatement, le directeur général de la Seaco, à Constantine pour lui demander d'envoyer, ce jeudi, matin 16 juin, une équipe technique, à Zighoud Youcef, pour prendre en charge le problème de la fuite et le régler.

### Faute de paiement

## Près de 3.700 foyers sans électricité

A. E. A.

L'opération de recouvrement des créances, menée en parallèle à une campagne de coupures de courant électrique aux mauvais payeurs, lancée par la direction de Constantine de la société de distribution de l'électricité et du gaz du 1<sup>er</sup> mai jusqu'au 14 du mois de juin, en cours, a été probante et s'est révélée productive et ce, au vu des résultats encourageants enregistrés, selon son chargé de communication, M. Boudoula. Ainsi et en l'espace d'un mois et demi, plus de 40 milliards de centimes ont été récupérés, auprès d'abonnés,

qui ont longtemps rechigné à payer leurs factures de consommation d'énergie, mais qui sont, finalement, revenus à de meilleurs sentiments, face à la menace de coupure de courant.

A l'agence «Cirta», qui couvre le grand centre-ville du 'vieux rocher', l'opération a permis de recouvrer une somme de créances de plus de 4 milliards de centimes, selon M. Boudoula. Le résultat pour l'agence de Sidi Mabrouk et sa région, est plus consistant puisque plus de 11 milliards de centimes ont été récupérés, alors que celle de Bellevue a récupéré plus de 17 milliards de centimes, et celle d'El Kanara près



## ASB Maghnia - Les bilans approuvés L'AG électorale le 20 juin

Chergui Abdelghani

C'est en présence des membres de l'AG, des sympathisants du club et du représentant du DJS, qu'a eu lieu au siège du foyer des travailleurs de l'APC l'assemblée générale ordinaire du CSA/ASBM, avec comme ordre du jour la présentation des bilans moral et financier et l'installation des commissions de recueil des candidatures et de recours. Constatant que le quorum était largement atteint, le

représentant du DJS a ordonné l'entame des travaux. Après l'allocution de bienvenue prononcée par le président du CSA, Hebali Mounir, la parole fut donnée au secrétaire général de l'association pour la lecture du bilan moral qui fut approuvé à l'unanimité du fait que la formation asémiste a terminé le championnat à la 8e place avec à la clé une qualification aux quarts de finale de la Coupe d'Algérie. Puis ce fut au tour du trésorier général de faire lecture du bilan fi-

nancier lequel a été soumis au débat avant d'être approuvé par les membres de l'AG. Avant la clôture de ce conclave, il fut procédé à l'installation des commissions de recueil des candidatures et celle des recours, chargées, l'une du recueil de dossiers des candidats à la présidence du CSA pour le nouveau mandat olympique, et l'autre d'étudier les éventuels recours pour tout dossier rejeté. S'agissant de la date de la tenue de l'assemblée électorale, celle-ci a été fixée au lundi 20 juin.

GC Mascara

## Hadj Meriah Ali se porte candidat à la présidence de la SPA

Abid Djebbar

Hadj Meriah Ali, l'ex-président du CSA/GCM édition 2013/2014, s'est porté candidat à la présidence de la SPA, apprend-on de

la commission de recueil de candidatures composée de trois membres, à savoir Kefif Habib, Mekkioui Mokhtar et Medjaidji. A noter que ladite commission a vu le jour à l'issue des deux AG du GCM

tenues dernièrement. Cette information a été confirmée par le DJS Omar Aouichet. Et selon les renseignements fournis, les procédures administratives de la création de la SPA ont été entamées.

## Médioni - Douze équipes en lice Tournoi de football pour assister Mohamed Bounif

Adjal L.

On le savait, mais il faut le répéter sans cesse: tous les anciens sportifs ont le cœur sur la main lorsqu'il s'agit de venir en aide à l'un d'entre eux dans le besoin. C'est l'objectif principal du tournoi de football vétérans, qui se déroule depuis le premier jour de Ramadhan sur le terrain de proximité à Douar Chraga de Médioni qui ne désemplit jamais, conformément à sa vocation. Tous les vieux crampons ont décidé de venir en aide à l'ancien joueur du SCMO, ASMO, WAT et RCR Mohamed Bounif, accablé par la malvie depuis de nombreuses années. En effet, ce tournoi, à travers les droits d'engagement des douze équipes et le concours de quelques sponsors, va générer une aide qui sera remise à l'intéressé. C'est le duo Mokaddem El Harit-Benzemour Tayeb qui pilote ce tournoi qui connaît un grand succès sportif et populaire. Il est vrai que la «crème» des anciens champions est présente. Outre une impressionnante palette d'internautes, on retrouve des footballeurs qui



ont enchanté plusieurs générations de sportifs, fêlés de beau jeu et d'exploits techniques. On citera par exemple l'équipe de l'AJ ASMO dont le président Chalabi Boubekour aura du mal pour composer son team-type avec la présence des Tlemçani, Tasfaout Abdelhafid, Boukessassa, Belkhatout et autre Daoud Sofiane. Le tandem Naïr Djelloul-Tires a également mis sur pied une redoutable équipe, ceci dit sans oublier les belles formations représentant Boufatis (avec l'arbitre international Benouza), El-Barki, Es-Sénia, SNTF, Victor Hugo, Aïn El-Beida, Kadi et Boudjemaâ. C'est simple,

il y a du talent partout, et le public ne s'y est pas trompé en se rendant au stade après les prières des Tarawih. Concernant le règlement, il a été décidé que les demi-finales mettront aux prises les deux formations classées en tête de chaque groupe, la finale étant programmée le 5 juillet. Les organisateurs ont prévu une cerise sur le gâteau, avec un match gala le 4 juillet entre l'incontournable AJ ASMO contre une sélection composée par chaque joueur des onze équipes du tournoi. Ce tournoi a donc un double objectif, celui de divertir la population et par-là même mettre du baume au cœur à un joueur en détresse.

Brésil

## Dunga démis de ses fonctions

La Fédération brésilienne de football (CBF) a choisi de démettre Dunga de ses fonctions de sélectionneur de la Seleçao à la suite de l'élimination dès la phase de poules de la Copa America. Bien sûr, il y a ce but inscrit de la main par le Pérou, synonyme de défaite (0-1) et d'élimination du Brésil dès la phase de poules de la Copa America, qui se déroule actuellement aux Etats-Unis. Une injustice qui n'a fait finalement que précipiter la chute annoncée de Dunga. L'ancien capitaine de l'équipe championne du monde en 1994... aux Etats-Unis a été remercié ce mardi par la Fé-

dération brésilienne de football (CBF) et n'aura donc pas le temps de reconstruire, selon le vœu exprimé par le désormais ex-sélectionneur de la Seleçao contre lequel la défiance était quasi unanime. Expression de cette critique si partagée au Brésil, Cris, l'ancien défenseur international de l'Olympique Lyonnais, a exprimé sur beIN SPORTS ce divorce avec le technicien et surtout cette incompréhension totale: «Ce qui n'est pas normal, ce sont les choix de Dunga, certifie-t-il, sans concession. On ne comprend pas pourquoi Thiago Silva, qui est le meilleur défenseur en Europe, n'est

pas à la Copa America. On ne comprend pas pourquoi Marquinhos n'est pas titulaire. On ne comprend pas ses choix», répète celui qui vient lui-même de passer ses diplômes d'entraîneur et se prépare à entrer dans la carrière à la tête des U19 de l'OL. Et d'ajouter au sujet de Dunga, son «grand ami»: «C'est un entraîneur qui ne parle pas trop et qui fait la tête tout le temps...» Même s'il ajoute aussi: «Aujourd'hui, c'est le moment du changement. Maintenant, on ne sait pas qui mettre non plus...» A noter que Gilmar Rinaldi, coordinateur technique, a lui aussi été remercié.

## Angleterre Premier League, ça promet !



Le calendrier de la prochaine saison de Premier League a été dévoilé ce mardi. Où l'on découvre que Leicester City ouvrira la défense de son titre sur le terrain du promu Hull City le 13 août, tandis que Pep Guardiola et José Mourinho n'auront pas à attendre bien longtemps pour croiser le fer dans le derby de Manchester. Tous les espoirs sont permis pour Hull City. Le promu aura toutes les raisons de croire non seulement à son maintien cette saison, mais plus encore de nourrir les plus grandes ambitions quand le 13 août prochain, les Tigers ouvriront la Premier League 2016-2017 face à Leicester City, le champion surprise du dernier exercice, qui il y a peu encore luttait pour sa survie dans l'élite. C'est donc au KC Stadium que l'équipe de

Claudio Ranieri entamera la saison de la confirmation, réputée la plus dure. Une nouvelle saison de Premier League qui suscite de nombreuses attentes. Et pas seulement pour savoir si les Foxes seront à la hauteur de leur nouveau statut. La première journée sera déjà marquée par un choc d'envergure entre l'Arsenal de l'inamovible Arsène Wenger et le Liverpool de Jürgen Klopp. Mais c'est bien un autre duel d'entraîneurs qui va retenir toute l'attention... Pep Guardiola et José Mourinho n'auront pas à attendre bien longtemps pour se mesurer l'un à l'autre avec leur club respectif de Manchester City et de Manchester United à l'occasion d'un premier derby, fixé au 10 septembre, à Old-Trafford. Rarement sans doute, le championnat anglais aura con-

centré autant de techniciens de renom. Au point que le spectacle promet cette saison de se situer autant sur le terrain que sur les bancs de touche. Ainsi, on guettera forcément le face à face entre Antonio Conte, le nouveau manager de Chelsea, et Mourinho de retour à Stamford Bridge le 22 octobre. Plus cocardier sans doute, c'est dès le 20 août que Dimitri Payet et son club de West Ham ouvriront face à Bournemouth une nouvelle page dans l'histoire des Hammers avec un premier match au Stade Olympique, le nouvel antre des Londoniens. Une première que Payet, pour peu que le nouveau maître à jouer de l'équipe de France n'ait pas émigré d'ici là sous d'autres cieux, espère vivre dans la peau d'un tout frais champion d'Europe.

West Ham

## Feghouli ou les raisons qui ont dicté son choix

Le n° 10 de la sélection algérienne de football, Sofiane Feghouli, convoité par plusieurs grands clubs avant de signer mardi à West Ham, a affirmé que c'était «le discours» de l'entraîneur croate Slaven Bilic qui a fait basculer son choix final pour les Hammers.

«Pendant les négociations, le coach de West Ham m'a affirmé qu'il comptait sur moi et ce discours m'a beaucoup rassuré, car il est important pour un joueur de savoir qu'il jouit de la confiance de son entraîneur», a indiqué Feghouli à l'APS, joint par téléphone. Son discours a été «tellement rassurant» que Feghouli affirme «ne pas craindre la concurrence» à West Ham car convaincu d'être le choix numéro 1 de Bilic à son poste. Le natif de Levallois-Perret (France) a insisté sur le fait que l'aspect financier était le cadet de ses soucis pendant les négociations, ajoutant que le plus important pour lui était «le projet sportif». «Si je ne pensais qu'à l'argent, j'aurais opté pour un club du Gol-

fe, ou une des équipes asiatiques qui insistaient pour s'attacher mes services», a-t-il révélé, disant avoir choisi West Ham «uniquement par rapport à l'aspect sportif, car après avoir étudié toutes les offres, ce club était celui qui répondait le mieux» aux attentes du joueur. Interrogé s'il appréhendait un peu le fait d'avoir quitté la Liga espagnole pour la Premier League, car passant d'un championnat dit «technique» à un autre, considéré comme étant beaucoup plus «physique», Feghouli a répondu par la négative. «Le championnat anglais fait partie des cinq plus grands d'Europe et c'est donc une immense joie pour moi de pouvoir enfin y jouer. Je pense que mes qualités techniques conviennent parfaitement à la Premier League et j'espère pouvoir y réussir de belles choses pendant les trois saisons que je passerai là-bas», a souhaité le meneur de jeu des Verts.

Non rancunier, Feghouli a affirmé qu'il «préfère» garder uniquement les bons

souvenirs» de son passage à Valence, club dont il a porté les couleurs pendant plus de cinq ans et qu'il vient de quitter dans d'assez mauvais termes. «Les années passées à Valence étaient parfaites à tous les niveaux. Même cette année, la saison avait plutôt bien démarré. Ce n'est qu'après la blessure, puis l'arrivée d'un nouvel entraîneur que les choses ont commencé à changer. Malgré tout, Valence aura toujours une certaine particularité pour moi. J'ai joué 200 matchs sous le maillot de cette équipe et ce n'est pas rien», a indiqué l'ancien Grenoblois. Feghouli (26 ans) s'est réjoui, par ailleurs, du «bon parcours» réussi jusqu'ici par la sélection algérienne, ajoutant que «les joueurs font entièrement confiance à la Fédération en ce qui concerne le choix du nouveau sélectionneur» avec lequel il espère personnellement «poursuivre une belle aventure» qu'est la prochaine Coupe d'Afrique des nations (CAN-2017), prévue au Gabon.



Euro-2016

## L'Islande freine le Portugal, la Hongrie terrasse l'Autriche



La voilà, la surprise de ce début de Championnat d'Europe ! Le Portugal et sa superstar Cristiano Ronaldo ont été tenus en échec par l'Islande, 300 000 habitants, ce mardi soir à Saint-Étienne (1-1, groupe F). Dès l'entame, c'était de toute manière compliqué pour le Portugal. Et pour Pepe en particulier. Le défenseur central du Real Madrid perd le cuir au profit de Gylfi Sigurdsson, le «David Beckham islandais», qui, côté gauche, prend de la vitesse, avant de repiquer dans l'axe afin de frapper à l'entrée de la surface. Mais Rui Patrício effectue une double parade (3e). L'équipe insulaire, pour la première compétition internationale de son histoire, est désinhibée, engagée. La Seleçao, elle, abuse de longs ballons en attaque, souvent mal dosés, qui ne trouvent pas preneur. Seul le très bon André Gomes essaye de poser le jeu. Et puis, au bout d'une vingtaine de minutes, les Portugais vont mieux et sortent la tête de l'eau comme par exemple Nani (21e) puis Cristiano Ronaldo, l'amuseur de galerie (23e, 26e). Les occasions s'enchaînent à un rythme effréné et c'est fort logiquement qu'ils finissent par ouvrir le score, après un centre de Gomes repris

victorieusement par Nani, élu homme du match (1-0, 31e). Le 600e but de l'histoire de l'Euro.

On pense alors que capitaine «CR7» et ses copains ont fait le plus dur, ils confisquent d'ailleurs la balle. Sauf que, contre toute attente, Birkir Bjarnason, le sosie de Luka Modric (on parle juste des cheveux), oublié au centre par la défense lusitanienne, et notamment par un Vieirinha à la ramasse défensivement, égalise d'une superbe volée pied droit (1-1, 50e). Un moment mémorable pour le Petit Poucet du tournoi ! Et de quoi faire taire les déjà timides «Portugal ! Portugal !» dans un stade Geoffroy-Guichard que l'on attendait beaucoup plus chaud... Par la suite, sans un excellent Hannes Halldorsson, le portier adverse auteur de huit arrêts, le Portugal aurait pu l'emporter avec encore Nani (71) et Ronaldo, sa machine déréglée (85e). Mais il aurait aussi très bien pu craquer davantage et perdre honteusement (Johann Berg Gudmundsson 74e, Alfred Finnbogason 86e).

La sale surprise aurait été encore plus grande... Dans l'autre rencontre, la Hongrie, qui a souvent plié sans jamais rompre, a fait valser l'Autriche (2-0) dans

le derby du groupe F en s'imposant grâce à un but, magnifique dans sa construction, de Adam Szalai, puis un autre de Zoltan Stieber. Lors de cette 138e confrontation (la première lors d'un Euro) entre ces deux nations voisines, les Autrichiens n'ont pas tenu leur rang de favoris. Et après s'être créés les plus belles occasions en première période, ils ont été piégés sur deux contre-attaques. Impressionnants en qualification (neuf victoires et un nul dans un groupe comprenant la Russie et la Suède), les hommes du Suisse Marcel Koller avaient pris le jeu à leur compte. Ils ont payé cash leur manque de réalisme voire de chance. Cantonné dans un rôle de latéral défensif au Bayern Munich, David Alaba a fait montre, en vain, de qualités de meneur de jeu brillantes, s'illustrant dès la première minute par une frappe sur le poteau hongrois avant de manquer d'ouvrir le score (10e) après un appel somptueux sur un service de Marko Arnautovic. L'Autriche, 10e au classement Fifa et parfois présentée comme un outsider du tournoi, devra désormais s'arracher pour sortir de la phase des poules. Au prochain match, elle trouvera sur sa route le Portugal de Ronaldo.

### Premiers matches, premier bilan



Après la première journée de la phase de groupes, qui s'est conclue mardi soir avec le match nul entre le Portugal et l'Islande (1-1), plusieurs enseignements peuvent déjà être tirés de ce début d'Euro 2016.

#### Plus de petites équipes

Certains pensaient qu'avec ce nouveau format à 24 équipes, le premier tour de l'Euro 2016 allait être une formalité pour les favoris. Mais force est de constater que, pour l'instant, ce n'est pas le cas. Les résultats du Pays de Galles contre la Slovaquie (2-1), de l'Irlande face à la Suède (1-1) et de l'Islande devant le Portugal (1-1) montrent bien qu'il n'y a plus de petites équipes et que le niveau est bien plus dense aujourd'hui qu'il y a quelques années. D'ailleurs, seuls trois matches sur douze se sont terminés par plus d'un but d'écart. Les cadors sont donc prévenus.

#### Les grands favoris débütent doucement

C'est une cause ou une conséquence du

premier point. Aucun des grands favoris à la victoire finale n'a pour l'instant brillé. Que ce soit l'équipe de France, qui a fait la différence contre la Roumanie sur un but de Dimitri Payet à la 89e minute, l'Espagne, venue à bout de la République tchèque grâce à une tête de Gerard Piqué à la 87e minute, l'Allemagne, qui s'est imposée sans convaincre contre l'Ukraine dans le sillage d'un géant Manuel Neuer, ou l'Angleterre, accrochée par la Russie (1-1), la plupart des

#### Italie et Croatie de sérieux outsiders

Ne pas évoquer la Belgique plus haut était volontaire. Si les Diables Rouges sont très attendus dans cet Euro 2016, ils sont tombés contre une Italie que presque personne ne voyait à ce niveau-là. Avec une attaque loin d'être flamboyante sur le papier, la Squadra Azzurra a misé sur son impeccable assise défensive pour contre-carrer les plans belges (2-0). Dans un

groupe E qualifié «de la mort», les Transalpins ont déjà marqué les esprits. C'est aussi le cas de la Croatie qui, si elle ne s'est imposée que d'un but contre la Turquie (1-0), a prouvé qu'il faudrait compter avec elle.

#### L'UEFA ne plaisante plus avec la sécurité

C'est «le» gros point noir de ces cinq premiers jours de compétition. A Marseille, en marge d'Angleterre-Russie, puis dans une moindre mesure à Nice et à Lille, des affrontements entre «pseudo-supporters» ont éclaté.

Les images de guérilla urbaine et de visages en sang sur le Vieux-Port et les débordements dans l'enceinte même du stade Vélodrome ont mis en lumière certaines limites du dispositif de sécurité. Mais l'UEFA semble avoir pris la pleine mesure de ces événements en menaçant la Russie de suspension immédiate en cas de récurrence de ses hooligans.

### Copa America 2016 Place aux quarts

Après les déroutes du Brésil, de l'Uruguay ou encore du Paraguay en phase de poules, la Copa America 2016 est sans pitié pour les cadors, mais l'Argentine devrait passer l'écueil des quarts de finale qui débutent jeudi. Le Chili, tenant du titre, a hérité de l'épouvantail mexicain, bien capable d'aller jusqu'au bout.

#### • Etats-Unis - Equateur, vendredi 02h30

«Team USA» est passée par tous les états en dix jours. Sonnés par leur défaite dans le match d'ouverture face à la Colombie (2-0), les joueurs de Jürgen Klinsmann ont réagi avec éclat en dominant le Costa Rica (4-0). Ils ont joué avec les nerfs de leurs supporters dans un dernier match qu'ils ne pouvaient pas perdre face au Paraguay (1-0). Cette entrée en matière délicate, couronnée par une inattendue première place du groupe A, a selon Klinsmann, préparés idéalement à la suite de la compétition: «A partir de maintenant, c'est marche ou crève, il faut être prêt à souffrir et à se battre comme on l'a fait contre le Paraguay.» L'Equateur n'est pas à prendre à la légère, comme l'ont montré ses nuls contre le Brésil (0-0) et le Pérou, et son succès contre Haïti (4-0). Avec Antonio Valencia, Jefferson Montero et Enner Valencia, la «Tri» a de solides arguments en attaque, mais sa défense est beaucoup moins sereine depuis la blessure de Miller Bolaños.

#### • Pérou - Colombie, samedi 01h00

Le Pérou a créé «LA» sensation de la phase de poules en éliminant le Brésil (1-0) avec un but il est vrai controversé marqué de la main. «On ne doit notre qualification à personne (...) Nous avons beaucoup de potentiel», a balayé le sélectionneur Ricardo Careca qui a fait une croix sur Claudio Pizarro et Jefferson Farfan pour parier sur un groupe jeune encadré par l'insaisissable Paolo Guerrero. Son équipe, solide mais guère flamboyante, ne part pas favorite face à la Colombie, candidate

déclarée au titre. Les «Cafeteros» ont fait forte impression contre les Etats-Unis (2-0) et le Paraguay (2-1), avant le pari un peu hasardeux de leur sélectionneur José Pékerman de ménager ses cadres contre le Costa Rica (défaite 3-2). «C'est le genre de déconvenue qui peut et doit nous faire progresser», a estimé le technicien argentin qui peut compter sur un James Rodriguez en grande forme.

#### • Argentine - Venezuela, samedi 00h00

L'Argentine est la seule équipe à avoir empoché neuf points et elle n'a concédé qu'un seul but. Ce bilan est d'autant plus impressionnant que sa star Lionel Messi n'a joué que 75 minutes, ce qui ne l'a pas empêché de marquer trois buts contre le Panama et d'écoeurer la défense bolivienne mardi. La seule inconnue concerne Angel Di Maria, touché à une cuisse, mais le sélectionneur Gerardo Martino a l'embaras du choix avec Gonzalo Higuaín, Sergio Agüero ou Ezequiel Lavezzi. Mais l'Albiceleste, en quête de son premier titre depuis 1993, doit se méfier du Venezuela qui a surpris l'Uruguay (1-0) et fait jeu égal avec le Mexique (1-1): «Attention à cette équipe, elle joue bien», a prévenu Martino.

#### • Mexique - Chili, dimanche 03h00

C'est l'affiche de ces quarts de finale: le Mexique a séduit nombre d'observateurs et le Chili, tenant du titre, dispose d'un redoutable trio offensif Vargas-Sanchez-Vidal. «El Tri» qui a enchaîné 22 matches consécutifs sans défaite, est solide en défense et s'appuie en attaque sur les redoutables «Chicharito» (Javier Hernandez) et «Tecatito» (Jesus Corona). «C'est une grande équipe. Ils vont jouer à domicile, le stade sera à 80 ou 90% en leur faveur», a prévenu Juan Antonio Pizzi, le sélectionneur argentin du Chili. La Roja peut compter sur un Sanchez en grande forme, à la différence de son gardien et capitaine Claudio Bravo, dont la responsabilité a été engagée sur les deux buts panaméens mardi.

### L'Argentine et le Chili cartonnent

Même privée d'Angel Di Maria et Lionel Messi l'Argentine n'a fait qu'une bouchée de la Bolivie, châtiée 3-0. Avec un Ezequiel Lavezzi impliqué sur les trois buts. Au vu de la domination de l'Argentine, la Bolivie s'en tire à bon compte avec cette défaite 3-0. Car l'addition aurait pu être bien plus lourde pour la Verde. Les statistiques en disent d'ailleurs long sur le scénario de la rencontre, les Argentins terminant avec pas moins de 86% de possession de balle et 757 passes contre seulement 61 pour leurs adversaires. Une demi-heure a d'ailleurs suffi aux finalistes de la dernière Copa America pour inscrire les trois buts. Trois buts qui doivent beaucoup à Ezequiel Lavezzi. Erik Lamela, a certes inscrit le premier but sur coup franc (13e), mais c'est bien l'ancien Parisien qui avait provoqué la faute préalable au coup franc. Pour le reste, Lavezzi a fait dans le classique avec un but de renard dans les

six mètres au quart d'heure de jeu et une passe décisive sur le troisième but, signé Victor Cuesta (32e). Une performance de haut-vol après deux premiers matches passés sur le banc face au Chili (2-1) et au Panama (5-0), Lavezzi profitant à plein des absences au coup d'envoi d'Angel Di Maria, préservé, et de Lionel Messi, entré en jeu au retour des vestiaires à la place de Gonzalo Higuaín. Un Lionel Messi incapable de profiter des largesses défensives de la Bolivie pour inscrire un 54e but en sélection et ainsi égaliser le record de Gabriel Batistuta.

Et ça doit bien être la seule déception de la soirée côté argentin. Le joueur du Barça aura néanmoins l'occasion de se rattraper face au Venezuela, adversaire de l'Albiceleste en quarts de finale, tandis que le Chili, vainqueur (4-2) du Panama grâce à des doublés d'Eduardo Vargas et Alexis Sanchez, affrontera le Mexique.





**12.30** Religieux qala rassoul allah  
**13.00** Journal télévisé  
**13.40** Aasr el khoulafaa - Documentaire  
**15.00** Camera cachée enfants  
**15.15** Hikayat zaman  
**16.00** Moutaât el maïda  
**16.30** Baba Slimane  
**17.00** Journal télévisé amazight  
**17.25** Biyan chetartek  
**17.55** 7 fi dar  
**18.25** Familitena  
**19.00** Journal télévisé  
**19.30** Ki nissa ki ridjal  
**19.50** El harba tessalek  
**20.15** Chant religieux  
**20.30** Taht el mouraqaba  
**21.00** Fatma Fatima et Fatouma 2  
**21.15** Yama bintek rahi hassla  
**21.30** Qoloub tahta ramad - Feuilleton  
**22.20** Lamat ramdhan  
**23.30** 100 fi saa  
**01.00** Rihlat zaman



## 19.55 Pour une femme



**Avec Benoît Magimel, Sylvie Testud, Mélanie Thierry, Julie Ferrier**

A la mort de leur mère dans les années 1980, deux sœurs, Anne et Tania, découvrent une boîte d'archives familiales... A Lyon, juste après la guerre, Lena et Michel forment un couple heureux. Ils ont échappé à la déportation, ouvrent un magasin de confection, et sont proches du parti communiste. Arrive Jean, le jeune frère de Michel, qui revient des camps et semble mener des activités politiques secrètes.



**JEUDI**



## 19.55 Alice Nevers



**Saison 14 - Episode 7**

**- Affaires de famille**  
**Avec Marine Delterme, Mas Belsito, Gary Mihaileanu, Guillaume Carcaud**  
Une femme d'une trentaine d'années est retrouvée morte dans une valise, au milieu d'une décharge. D'après les premières observations du médecin légiste, la victime avait accouché récemment et allaitait. Grâce à l'étiquette du bagage, Victor parvient à identifier le corps. Il s'agit de Lola Monnet, 34 ans.



## 19.55 Envoyé spécial



**Présenté par Guilaine Chenu, Françoise Joly**

A travers des reportages, l'émission aborde un large éventail de sujets (politique intérieure ou étrangère, faits de société, santé publique...). En prise avec l'actualité, elle permet de mieux comprendre les enjeux auxquels est confrontée la société. Les deux présentatrices Guilaine Chenu et Françoise Joly accueillent sur le plateau le ou les journalistes ayant réalisé les reportages.

## 19.45 Allemagne Pologne



La Mannschaft de Mario Götze, auteur du but victorieux en finale du Mondial 2014, connaît l'importance et le poids de ce choc face aux partenaires de Robert Lewandowski, le prolifique attaquant du Bayern Munich. Les deux rivaux se livreront donc une bataille acharnée pour sortir vainqueur de ce duel de haut niveau.

## 23.30 Scorpion

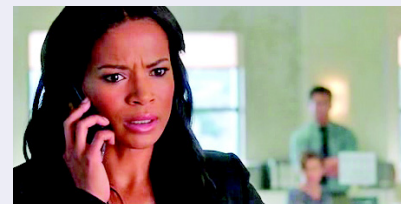


**Saison 1 - Episode 21**

**- Secret toxique**  
**Avec Elyes Gabel, Jadyn Wong, Katharine McPhee, Ari Stidham**  
Plusieurs scientifiques ont été pris en otages par un hacker dans un laboratoire de recherche de neurotoxines de Los Angeles. L'un d'eux, Jim Stone, est enfermé dans une pièce remplie de gaz sarin. Le pirate a demandé à ce que le Président révèle à la télévision la vérité sur les bombardements américains sur Bagdad en 1987, qui ont tué 2 000 civils.



## 20.00 The Catch



**Saison 1 - Episode 5**

**- Chantages**  
**Avec Mireille Enos, Peter Krause, Sonya Walger, Alimi Ballard**  
Valérie découvre qu'Alice travaille secrètement avec l'agent Dao pour tenter de retrouver la trace de Benjamin. Troublée, elle a accepté un rendez-vous avec son ex-fiancé pour entendre ses explications. Pendant ce temps, le bienfaiteur de Magot et Benjamin se montre impatient de récupérer son argent.



## 19.55 Morning Glory



**Avec Diane Keaton, Harrison Ford, Rachel McAdams, Patrick Wilson**

Becky, qui investit tout dans son travail, vient de perdre son poste de productrice dans une chaîne locale du New Jersey. Désespérée, elle envoie des dizaines de CV et finit par se faire embaucher pour relancer Daybreak, émission matinale d'une télé new-yorkaise dont l'audience est au plus bas. Pour parvenir à ses fins, elle décide de recruter pour le show Mike Pomeroy, le journaliste le plus chevronné de la chaîne.



**12.25** Foussoul el hayet  
**13.20** Prière du vendredi (direct)  
**13.45** Dans le sens de l'islam  
**15.00** Les 4 fantastiques  
**15.30** Beyane chtartek  
**16.00** Ridjel el forqane  
**16.25** Familetna  
**17.00** Journal télévisé en amazigh  
**17.25** Zouina wel kenna  
**18.00** Journal télévisé en français  
**18.25** En attendant el maghreb  
**19.00** Journal télévisé en arabe  
**19.40** Le ramadhan et le rire 5  
**19.45** Coran sous titré en français  
**20.15** Concert de chant religieux  
**20.35** Boudhou 4  
**21.00** Bibiche et Bibicha  
**21.30** Zhor el mazhouza  
**22.00** C'est son show  
**23.30** Foussoul el hayet  
**00.25** Diwane oua ghiouane



## 19.55 Thalassa



**- Et si on sauvait la mer !**  
**Présenté par Georges Pernoud**

Il y a vingt ans, «Thalassa» filmait Aïsulu, une fillette qui vivait au Kazakhstan, au bord de la mer d'Aral asséchée. Revenue dans le village de son enfance, la jeune femme découvre un spectacle impensable il y a encore peu de temps : grâce à la mobilisation de toute la population, l'eau est de retour. Coincé entre le Mexique et le Guatemala, le Belize doit assurer la sauvegarde de la plus grande barrière de corail de l'hémisphère Nord.



**VENDREDI**



## 19.55 La chanson de l'année fête la musique



**Présenté par Nikos Aliagas**

A l'occasion de la prochaine Fête de la musique qui aura lieu, comme chaque année, le 21 juin, l'animateur présente une grande soirée depuis les arènes de Nîmes, dans le Gard. Entre titres des années 1980 et tubes d'aujourd'hui, les artistes interprètent leur morceau phare et forment des duos inédits.



## 19.55 Candice Renoir



**Saison 3 - Episode 8**

**- La colère est aveugle**  
**Avec Cécile Bois, Raphaël Lenglet, Gaya Verneuil, Mhamed Arezki**  
Candice et son équipe, dont le brigadier Meddhi Badou, jeune recrue, sont appelés sur la scène d'un crime. Sylvie Ditouchi, directrice d'une crèche clandestine, a été poussée du haut d'une falaise. Lorsque Candice et Dumont se rendent au domicile de la victime, son mari s'échappe après avoir enfourché une moto.

## 19.45 Espagne / Turquie



La Roja de Gerard Piqué, adversaire de la République tchèque lors de la première journée de la phase de groupes, doit s'attendre à un affrontement âpre et musclé face aux Turcs. Les doubles tenants du titre européen prendraient une sérieuse option pour les huitièmes de finale en s'imposant ce soir.



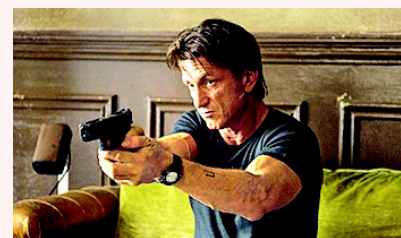
## 19.45 Le dernier roi d'Ecosse



**Avec Forest Whitaker, James McAvoy, Kerry Washington**  
Tout juste sorti de la faculté de médecine, le jeune Ecossois Nicholas Garrigan accepte une mission en Ouganda et rejoint un poste avancé dans la brousse. Un coup d'Etat vient de porter le général Idi Amin Dada à la tête du pays. Le nouvel homme fort de l'Ouganda visite les provinces et, victime d'un léger accident, est soigné par Nicholas.



## 22.00 Gunman



**Avec Sean Penn, Idris Elba, Javier Bardem, Ray Winstone**

Huit ans après une mission qui l'a obligé à abandonner Annie, sa compagne, Jim tente d'oublier sa vie de tueur à gages. Mais un jour, alors qu'il fait de l'humanitaire en Afrique, il est attaqué par un commando armé. Comprendant qu'il est pris pour cible par ses anciens employeurs, il tente de comprendre pourquoi. Il part pour Londres interroger ses collègues de l'époque.



## 19.50 Les profs 2



**Avec Pierre-François Martin-Laval, Kev Adams, Didier Bourdon**  
Accompagnés de Boulard, le cancre ultime, Polochon, Eric, Gladys, Albert, Maurice, Amina et Cutiro, les pires professeurs français, sont envoyés dans le meilleur collège britannique sur ordre de la reine d'Angleterre. Leur mission ? Faire de Vivienne Hamilton, la petite-fille de la reine une élève exemplaire grâce à leurs méthodes peu orthodoxes.





Bélier 21-03 au 20-04

Faites une promenade matinale en respirant profondément, votre moral s'en ressentira et retournera au beau fixe. Vous avez besoin d'air en ce moment.



Taureau 21-04 au 21-05

Vous connaissez une longue période de quiétude. Vous éviterez les malentendus et votre fierté n'aura pas à souffrir même si une personne proche de vous a tendance à colporter les ragots.



Gémeaux 22-05 au 21-06

Vous vous impatienterez car vous n'aurez pas tout de suite la réponse à la question que vous avez posée. Vous connaîtrez avec retard les bonnes solutions à apporter dans une affaire de cœur que vous saurez résoudre avec une grande dextérité.



Cancer 22-06 au 22-07

L'évolution de la situation vous semblera pénible mais cela ne vous empêchera pas d'avoir des idées précises sur ce sujet apparemment compliqué.



Lion 23-07 au 23-08

Des changements importants vont survenir. Vous êtes dans une période transitoire délicate. Cela se répercutera sur votre comportement face à votre entourage. Faites preuve d'énergie car vous seriez vite dépassé. Réorganisez-vous en transformant votre emploi du temps.



Vierge 24-08 au 23-09

Vous aurez connaissance de bonnes idées qui mériteraient d'être exploitées. Réfléchissez à ce que cela peut vous apporter de neuf. Mais ne vous lancez pas à la légère dans une direction hasardeuse.



Balance 24-09 au 23-10

Une nette amélioration de vos relations financières va arriver. Cela vous remonte le moral et vous remet en forme. Profitez-en pour vous réjouir et faites bon usage de ces excellentes nouvelles à votre profit.



Scorpion 24-10 au 22-11

L'évolution d'une situation compliquée vous empêche d'avoir des pensées précises sur ce sujet bien particulier. Les apparences sont trompeuses et vous le savez.



Sagittaire 23-11 au 21-12

Vos soucis inutiles vont pouvoir fondre comme neige au soleil. Une opportunité de dernière minute fait revenir le soleil dans votre vie. Vous saurez en profiter pour remettre les pendules à l'heure avec beaucoup d'élégance et de détachement.



Capricorne 22-12 au 20-01

Votre opinion personnelle compte pour beaucoup dans la décision qui va être prise et vous n'en éprouverez aucun remord. Votre forme vous permet d'accomplir avec beaucoup d'application la mission que vous vous imposez.



Verseau 21-01 au 18-02

Même si les circonstances du moment ne vous paraissent pas très favorables, cela ne doit pas pour autant modifier votre attitude dans vos sentiments.



Poissons 19-02 au 20-03

Vous avez entre les mains toutes les chances de parvenir à vos fins. Vous redoutiez un affrontement et c'est un allié que vous allez trouver dans l'attitude de quelqu'un qui semblait vouloir vous fuir.

## Jeux proposés par Chérifa Baghli

Jeux proposés par Chérifa Baghli

FLÈCHES N° 5955

ASSEMBLEE – BIGAMIE – CHRONOMETRE – COUDE – COUR – DESERT – GAMN – GLASS – GRACIEUSEMENT – HIER – HOMONYME – JASMIN – LAMA – LENTEUR – LITRE – MERLE – MONTAGNE – MUGUET – MUTATION – ONCLE – ORME – OUTRAGE – PAVOISEMENT – PILOTÉ – PONT-PRATICIEN – PYLONE- RAMAGE – REGISTRE – REVER – SALON – STAR – TOGE – TOUT – TRANQUILLEMENT – TRISTEMENT – VERSEMENT – ZAPPING.

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										

## Horizontalement:

- Des avis aux amateurs.
- Remplis et bien pleins. Bleu marine.
- Aboutes. Soit disant.
- Par Dieu, elle se donne corps et âme ! La noire fait fureur.
- Au début. Initiateur. Préposition.
- Coup de rigolo. Mis au parfum.
- Tombées dans un trou.
- Note renversée. Renversée.
- Élément d'ensemble. Mince alors !
- C'est bien fait pour lui. Personnel.

## Verticalement:

- Tout le déplaisir est pour lui.
- Passé pour rien. Désigne le vainqueur du tour.
- Pratiques dans leur ensemble. Symbole lourd. De visu.
- Vieille amie troublée. Pièces de hockey.
- On peut les voir écrits en allant quelque part.
- Plus ignoré. Base d'alliance. Points opposés.
- Vaut bien une quarantaine !
- Note de musique. Mousse.
- Hagards.
- Tour de manchette.
- Peu communicatif.

## LES SOLUTIONS

## CROISÉS N°5954

G	I	R	O	U	E	T	T	E	S
A	P	I	O	N	A	R	A		
G	D	E	C	R	O	U	E		
U	S	E	E	S	G	U	N		
E	T	E	S	R	E	V	I	T	
S	S	C	U	T	A	N	E		
Q	G	B	A	S	T	I	O	N	
U	I	R	R	E	E	L	D		
E	C	L	A	T	E	L	E	U	
S	O	U	S	E	S	P	E	C	E

## FLECHES N°5954

P	O	S	S	I	B	L	E
C	R	U	E	V	I	E	R
H	E	P	R	M	E		
E	T	A	I	D	E	E	
V	S	U	E	N	O	E	
A	N	S	S	E	S	U	
L	U	I	T	J	U	P	E
I	L	E	L	E	R		
E	T	R	I	P	L	E	R
R	A	T	B	L	I		
E	E	X	A	G	E	R	E
O	S	E	N	T	E	N	

## FOUILLIS N° 5954 PILE ! (Pi - Le)

## CODÉS N° 5954

1	A	D	M	P	I	S	T	G	F	E	R	N	O
14	U	L	V	Q	C								

1	A	D	M	P	I	S	T	G	F	E	R	N	O
14	U	L	V	Q	C								

12	1	11	7	5	9	7	6	14		
4	17	7		7	13	6	10		4	
3	4	8	17		7	2	7	5	10	
17	6	18	7	5		7	8	8	7	
1	11	7	8	7		10	1	9	3	
2	9	1		8	16		9		5	
7	8	6		8	7	10	5	7		
3	1		11	9	5	1		16		
5		7	12	12	9	13	7	7	10	
1	13	13	1	9	5	1		8	4	
13	9			1	9	15	13	4	3	
		11	1	3	4	7		3	15	
11	13	7		5	3		1	3	7	
1	9	3	7			16	9	7	6	
10	7	5		7	3	5	8	7	8	

CODÉS N° 5955

ASSEMBLEE – BIGAMIE – CHRONOMETRE – COUDE – COUR – DESERT – GAMN – GLASS – GRACIEUSEMENT – HIER – HOMONYME – JASMIN – LAMA – LENTEUR – LITRE – MERLE – MONTAGNE – MUGUET – MUTATION – ONCLE – ORME – OUTRAGE – PAVOISEMENT – PILOTÉ – PONT-PRATICIEN – PYLONE- RAMAGE – REGISTRE – REVER – SALON – STAR – TOGE – TOUT – TRANQUILLEMENT – TRISTEMENT – VERSEMENT – ZAPPING.

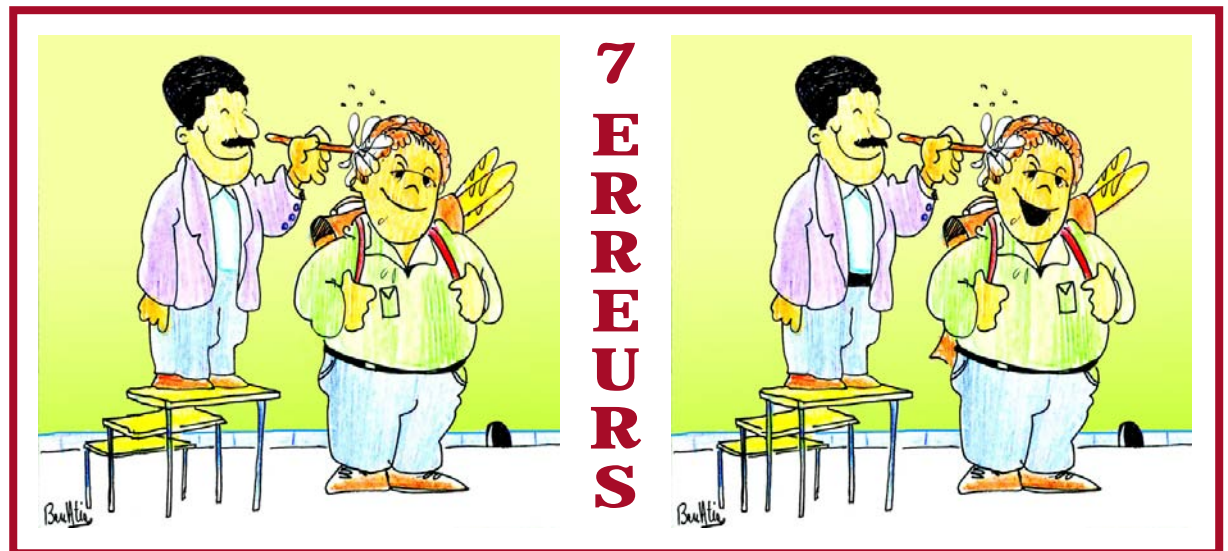
A	T	N	E	M	E	L	L	I	U	Q	N	A	R	T
S	D	T	N	E	M	E	T	S	I	R	T	N	O	P
S	E	U	O	R	U	O	C	E	E	N	T	I	C	T
E	S	O	L	L	G	A	G	V	E	C	E	B	H	N
M	E	T	Y	E	M	A	E	M	G	O	L	I	I	E
B	R	N	P	A	M	R	E	N	R	U	C	S	E	M
L	T	E	L	A	T	S	I	U	E	D	N	U	R	E
E	E	M	R	I	R	P	E	G	G	E	O	E	N	S
E	M	E	L	E	P	T	A	R	I	S	I	N	I	U
I	O	S	V	A	N	R	E	C	S	S	T	G	M	E
M	N	I	Z	E	T	T	I	A	T	A	A	A	S	I
A	O	O	L	U	O	T	L	A	R	L	T	T	A	C
G	R	V	O	L	A	O	R	M	E	G	U	N	J	A
I	H	A	I	R	N	E	M	Y	N	O	M	O	H	R
B	C	P	P	T	E	U	G	U	M	N	I	M	A	G

Les 7 lettres restantes composent le tout de la charade suivante :

-Mon 1er est une indication de répétition.

-Mon 2e est passé au feu.

Mont tout est un gâteau sec.





## Pyongyang pourrait avoir plus de 21 bombes nucléaires



La Corée du Nord pourrait avoir fabriqué six bombes nucléaires ou plus ces 18 derniers mois, ce qui porterait son arsenal à 21 bombes nucléaires ou plus, a estimé un centre de recherche américain. L'Institut pour la science et la sécurité internationale (ISIS), basé à Washington, fonde ses estimations sur une évaluation de la quantité de plutonium militaire et d'uranium hautement enrichi que la Corée du Nord pourrait avoir produit sur le complexe nucléaire de Yongbyon au nord de Pyongyang. S'appuyant sur l'analyse d'images satellite, le secrétaire général de l'AIEA Yukiya Amano a affirmé la semaine dernière que Pyongyang semblait avoir réactivé l'usine de Yongbyon servant à retraiter le plutonium en vue de fabriquer des armes nucléaires. Fin 2014, l'ISIS estimait entre 10 et 16 le nombre de bombes nucléaires nord-coréennes.

Depuis, la Corée du Nord en a fabriqué entre quatre et six, ce qui porterait son arsenal total entre 13 et 21 armes ou plus, a estimé mardi soir l'ISIS. Ce calcul prend en compte la bombe qui a été testée le 6 janvier par Pyongyang.

## Une Irano-Britannique accusée d'avoir voulu «renverser le régime»

Une employée irano-britannique de la Fondation Thomson Reuters, Nazanin Zaghari-Ratcliffe, détenue depuis le 3 avril en Iran, a été accusée mercredi d'avoir voulu «renverser le régime», dans un communiqué des Gardiens de la révolution repris par l'agence Mizanonline liée à l'autorité judiciaire d'Iran. «Elle était membre de sociétés et fondations étrangères visant à préparer et exécuter des projets (...) avec pour objectif de renverser en douceur le régime sacré de la République islamique», accuse le communiqué des Gardiens de la révolution de la province de Kerman (sud-est), où elle a été emprisonnée. Son mari avait organisé vendredi un rassemblement devant l'ambassade d'Iran à Londres pour réclamer sa libération. Agée de 37 ans et détentrice de la double nationalité irano-britannique qui n'est pas reconnue en Iran, elle a été arrêtée le 3 avril à l'aéroport de Téhéran alors qu'elle s'apprêtait à rentrer au Royaume-Uni avec sa fille, alors âgée de 22 mois, après une visite à sa famille en Iran.

# Le Quotidien

**Edition Nationale d'Information**

## Les recettes pétrolières des pays-Opep devraient chuter davantage en 2016



Les revenus pétroliers des pays membres de l'Opep devraient chuter en 2016 à 341 milliards (mds) de dollars contre 404 mds de dollars en 2015, selon les prévisions de l'Agence américaine d'information sur l'énergie (EIA)

qui relève du département US de l'énergie. L'agence précise que ces projections ont été établies sur la base des prix de pétrole et des niveaux de production des pays membres de l'Opep anticipés dans son dernier rapport de juin sur les

prévisions du marché pétrolier à court terme. L'EIA n'a pas intégré la production du Gabon dont l'adhésion effective à l'Opep est prévue à partir de juillet prochain.

De janvier à mai, ces revenus ont atteint 121 mds de dollars, selon les mêmes prévisions.

En 2015, les recettes à l'exportation des 13 pays membres de l'Opep se sont chiffrées à 404 mds de dollars, en baisse de 46% par rapport aux 753 mds de dollars réalisés en 2014, impactées par la baisse des cours de brut et les niveaux de production de pays membres. Les estimations pour 2015 incluent l'Iran qui était soumis à un embargo pétrolier renforcé, relève l'EIA. Pour 2017, l'agence américaine prévoit une légère amélioration des revenus pétroliers de l'Opep qui devraient atteindre 427 mds de dollars.

## L'Otan appelle la Russie à «retirer ses forces et équipements militaires» d'Ukraine

Le secrétaire général de l'Otan Jens Stoltenberg a de nouveau appelé mercredi la Russie à cesser son soutien aux séparatistes prorusses dans l'est de l'Ukraine et à «retirer ses forces et équipements militaires» du pays, y compris de la Crimée annexée.

"La Russie doit cesser de soutenir les militants (rebelles séparatistes, ndlr) et retirer ses forces et équipements militaires du territoire ukrainien", a déclaré M. Stoltenberg au deuxième et dernier jour d'une réunion des ministres de la Défense de l'Alliance à Bruxelles.

Ces derniers ont reçu mardi matin leur homologue ukrainien, Stepan Poltorak. Le chef de l'Otan a souligné que les chefs d'Etat et de gouvernement des 28 pays de l'Alliance monteraient leur "ferme soutien (...) à la souveraineté et l'intégrité territoriale de l'Ukraine" en recevant le président Petro Porochenko lors de leur prochain sommet à Varsovie, les 8 et 9 juillet. Moscou a toujours nié être directement impliqué aux côtés des rebelles dans ce conflit qui a fait plus de 9.300 morts depuis le printemps 2014.



## 70 combattants tués dans des affrontements en Syrie



Au moins 70 combattants des deux camps ont été tués en 24H dans des affrontements entre forces du régime et rebelles alliés à des djihadistes au sud de la

ville d'Alep, nord de la Syrie, a indiqué mercredi l'Observatoire syrien des droits de l'Homme. Les forces pro-régime, appuyées par des raids de l'armée de l'air syrien-

ne et de l'aviation russe, sont parvenues à reprendre mercredi Zeitan et Khalassa, deux villages qu'elles avaient perdus quelques heures plus tôt au sud-ouest d'Alep, selon l'Observatoire. Les djihadistes du Front al-Nosra (Al-Qaida) ont toutefois lancé une nouvelle contre-attaque mercredi matin pour reprendre Khalassa, un point stratégique situé en hauteur, a indiqué Rami Abdel Rahmane, directeur de l'OSDH. Khalassa se trouve sur une colline surplombant de larges secteurs du sud de la province d'Alep, notamment l'axe de ravitaillement des forces du régime reliant l'aéroport de Nairab à Ramoussa et les zones contrôlées par les loyalistes à l'ouest d'Alep.

## Washington nie toute tension avec Ryad sur la Syrie



La diplomatie américaine a nié mardi toute tension avec l'Arabie saoudite à propos de la manière dont les Etats-Unis gèrent la guerre en Syrie, pourtant source de frictions entre les deux alliés. Le département d'Etat était une nouvelle fois interrogé mardi sur les relations stratégiques entre Washington et Ryad au lendemain d'un dîner, pour la rupture du jeûne du ramadhan, entre le secrétaire d'Etat John Kerry et l'influent vice-prince héritier Mohammed ben Salmane. Ce trentenaire, fils du roi Salmane et puissant ministre de la Défense, a été reçu lundi soir par M. Kerry, à son domicile de Washington, pour discuter officiellement des turbulences au Moyen-Orient et de la lutte internationale contre l'islamisme radical, selon le département d'Etat. Cette visite princière aux Etats-Unis se déroule dans un contexte de tensions entre alliés.

Les relations se sont nettement tendues entre l'administration du président Barack Obama et la grande monarchie pétrolière, en particulier sur le dossier syrien pour lequel Washington a refusé une intervention militaire d'envergure.

## Soirée conviviale à «The Island by Ooredoo»



Attaché à sa tradition ramadhanesque bien ancrée et à son engagement aux côtés de la presse algérienne, Ooredoo a organisé le mardi 14 juin 2016, une soirée conviviale en l'honneur des journalistes, en présence du Directeur Général d'Ooredoo M. Joseph Ged, à «The Island by Ooredoo» du Port d'Alger. Cette rencontre a été une occasion de se retrouver et de regrouper de nombreux journalistes représentants différents médias nationaux, a permis aux professionnels des médias de profiter de la vue imprenable sur la baie d'Alger et de partager d'agréables moments dans une ambiance bercée par la brise rafraichissante de la méditerranée. La soirée a été une occasion pour le Directeur Général d'Ooredoo M. Joseph Ged, d'évoquer avec les journalistes autour d'un thé, plusieurs thèmes liés au marché de la téléphonie mobile, aux projets et défis futurs de l'entreprise ainsi que de l'actualité du secteur des télécommunications de manière générale. Toujours proche des médias algériens, Ooredoo partage l'ambiance du Ramadhan avec ses partenaires qui ont de fortement apprécié cette démarche réaffirmant un partenariat solide et pérenne, conclut le communiqué de l'opérateur.

## EDITORIAL

Par Moncef Wafi

### UNE HISTOIRE DE FACTURES

La question des prix de l'électricité ressemble à s'y méprendre au tout premier couac du fraîchement nommé ministre de l'Energie, Noureddine Bouterfa. En effet, l'ancien P-dg de Sonelgaz, fervent militant de la «vérité des prix» et qui n'a eu de cesse de revendiquer une nouvelle augmentation des factures de l'électricité et du gaz, a été vite rattrapé par la patrouille après avoir annoncé l'imminence d'une telle mesure. En effet, et dans ses premières déclarations à la presse nationale, il a jugé «inévitables» la hausse des tarifs de l'électricité et du gaz pour permettre au groupe Sonelgaz de poursuivre ses investissements et d'assurer la continuité du service public.

Une déclaration mal à propos dans une conjoncture sociale difficile impactée par la suppression de la retraite anticipée. Une nouvelle augmentation aurait été perçue comme une provocation, une de plus, et aurait fait braquer les Algériens de plus

en plus méfiants vis-à-vis du gouvernement Sellal. Bouterfa aurait donc été rappelé à l'ordre et obligé de faire marche arrière sur cette question. Ce mardi, il a ainsi exclu toute augmentation de l'électricité, du gaz et du carburant, au moins pour cette année. «Une hausse des prix des produits énergétiques est complètement exclue pour cette année 2016», a-t-il affirmé. Un répit de courte durée, mais un répit pour les bourses moyennes déjà sérieusement ébranlées par les hausses du début d'année et les perspectives d'un été chaud et d'une rentrée sociale bouillante.

Bouterfa semble découvrir que la loi interdit aux entreprises nationales de relever le prix de leurs produits plus d'une fois dans

l'année alors qu'il a, à chaque occasion, rappelé l'urgence à augmenter les tarifs pour la viabilité de sa compagnie. Qu'en sera-t-il pour la seconde priorité de Bouterfa ? Le recours à l'endettement extérieur connaîtra-t-il le même sort que celui des prix ? La question qui n'est toujours pas tranchée au niveau du gouvernement risque fort bien de se retourner contre le nouvel arrivant pour peu que l'option, défendue par Chakib Khelil, ne soit pas perçue comme une priorité nationale.

On se rappelle que son prédécesseur avait émis la même suggestion avant d'être repris par Sellal d'où le lancement de l'emprunt obligataire. Si cette formule échoue, l'une des causes du limogeage de Benkhalfa, l'Algérie sera obligée de se rabattre sur les dettes à l'étranger en privilégiant certainement la piste chinoise. Cette maladresse dans la communication de Bouterfa n'est pas exclusive puisque des ministres avant lui l'ont vécue à leurs dépens.